



États financiers consolidés

Pour l'exercice clos le 31 décembre 2022

ÉTATS CONSOLIDÉS DU RÉSULTAT NET

(en millions de dollars canadiens, sauf les montants par action)

	Pour les exercices clos les 31 décembre	
	2022	2021
Produits		
Primes reçues		
Primes brutes souscrites	64 718 \$	57 397 \$
Primes cédées	(11 897)	(4 584)
Total des primes, montant net	<u>52 821</u>	<u>52 813</u>
Produits nets tirés des placements (note 6)		
Produits nets tirés des placements – réguliers	8 146	6 393
Variations de la juste valeur par le biais du résultat net	(23 903)	(2 083)
Total des produits nets tirés des (pertes nettes liées aux) placements	<u>(15 757)</u>	<u>4 310</u>
Honoraires et autres produits	7 598	7 294
	<u>44 662</u>	<u>64 417</u>
Prestations et charges		
Prestations aux titulaires de polices		
Montant brut	58 836	49 355
Montant cédé	(2 888)	(3 544)
Total des prestations aux titulaires de polices, montant net	<u>55 948</u>	<u>45 811</u>
Variation des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement		
Montant brut	(24 006)	1 152
Montant cédé	(4 462)	1 891
Total de la variation des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement, montant net	<u>(28 468)</u>	<u>3 043</u>
Participations des titulaires de polices et bonifications	2 184	1 441
Total des sommes versées ou créditées aux titulaires de polices	<u>29 664</u>	<u>50 295</u>
Commissions	2 675	2 664
Charges d'exploitation et frais administratifs (note 27)	7 109	6 337
Taxes sur les primes	497	500
Charges financières (note 16)	398	328
Amortissement des immobilisations incorporelles à durée déterminée (note 10)	373	336
Charges de restructuration et d'intégration (note 4)	178	90
Bénéfice avant impôt	<u>3 768</u>	<u>3 867</u>
Impôt sur le résultat (note 26)	234	304
Bénéfice net avant les participations ne donnant pas le contrôle	<u>3 534</u>	<u>3 563</u>
Attribuable aux participations ne donnant pas le contrôle (note 18)	185	301
Bénéfice net	<u>3 349</u>	<u>3 262</u>
Dividendes sur actions privilégiées (note 20)	130	134
Bénéfice net – détenteurs d'actions ordinaires	<u>3 219 \$</u>	<u>3 128 \$</u>
Bénéfice par action ordinaire (note 20)		
De base	<u>3,455 \$</u>	<u>3,365 \$</u>
Dilué	<u>3,452 \$</u>	<u>3,360 \$</u>

ÉTATS CONSOLIDÉS DU RÉSULTAT GLOBAL

(en millions de dollars canadiens)

	Pour les exercices clos les 31 décembre	
	2022	2021
Bénéfice net	3 349 \$	3 262 \$
Autres éléments du résultat global		
Éléments qui pourraient être reclassés ultérieurement dans les états consolidés du résultat net		
Profits (pertes) de change latents à la conversion des établissements à l'étranger	497	(391)
Profits (pertes) latents sur les couvertures de l'investissement net dans des établissements à l'étranger	88	117
(Charge) économie d'impôt sur le résultat	28	(12)
Profits (pertes) latents sur les actifs disponibles à la vente	(986)	(131)
(Charge) économie d'impôt sur le résultat	186	35
(Profits) pertes réalisés sur les actifs disponibles à la vente	44	(28)
Charge (économie) d'impôt sur le résultat	(7)	3
Profits (pertes) latents sur les couvertures de flux de trésorerie	(45)	60
(Charge) économie d'impôt sur le résultat	12	(16)
(Profits) pertes réalisés sur les couvertures de flux de trésorerie	—	(48)
Charge (économie) d'impôt sur le résultat	—	13
Participations ne donnant pas le contrôle	260	107
(Charge) économie d'impôt sur le résultat	(73)	(30)
Total des éléments qui pourraient être reclassés	4	(321)
Éléments qui ne seront pas reclassés dans les états consolidés du résultat net		
Réévaluations des régimes de retraite à prestations définies et d'autres avantages postérieurs à l'emploi (note 23)	505	705
(Charge) économie d'impôt sur le résultat	(130)	(190)
Participations ne donnant pas le contrôle	(41)	(67)
(Charge) économie d'impôt sur le résultat	11	18
Total des éléments qui ne seront pas reclassés	345	466
Total des autres éléments de bénéfice global	349	145
Bénéfice global	3 698 \$	3 407 \$

BILANS CONSOLIDÉS

(en millions de dollars canadiens)

	31 décembre	
	2022	2021
Actif		
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 5)	7 290 \$	6 075 \$
Obligations (note 6)	159 587	140 612
Prêts hypothécaires (note 6)	39 529	28 852
Actions (note 6)	14 268	14 183
Immeubles de placement (note 6)	8 344	7 763
Avances consenties aux titulaires de polices	8 820	8 319
	237 838	205 804
Fonds détenus par des assureurs cédants (note 7)	15 186	17 194
Actifs au titre des cessions en réassurance (note 13)	25 018	21 138
Goodwill (note 10)	10 604	9 081
Immobilisations incorporelles (note 10)	6 209	5 514
Instruments financiers dérivés (note 28)	2 314	967
Biens immobiliers occupés par leur propriétaire (note 11)	724	736
Immobilisations corporelles (note 11)	399	422
Autres actifs (note 12)	6 798	4 522
Primes en voie de recouvrement, débiteurs et intérêts à recevoir	6 980	6 366
Impôt exigible	336	268
Actifs d'impôt différé (note 26)	1 152	1 057
Placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts (note 14)	387 897	357 419
Total de l'actif	701 455 \$	630 488 \$
Passif		
Passifs relatifs aux contrats d'assurance (note 13)	233 888 \$	208 378 \$
Passifs relatifs aux contrats d'investissement (note 13)	13 810	12 455
Débiteures et autres instruments d'emprunt (note 15)	10 509	8 804
Fonds détenus en vertu de contrats de réassurance	8 247	1 542
Instruments financiers dérivés (note 28)	1 639	1 030
Créditeurs	3 194	3 032
Autres passifs (note 17)	8 794	6 063
Impôt exigible	150	193
Passifs d'impôt différé (note 26)	1 009	1 089
Contrats d'assurance et d'investissement pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts (note 14)	387 897	357 419
Total du passif	669 137	600 005
Capitaux propres		
Participations ne donnant pas le contrôle (note 18)		
Surplus attribuable au compte de participation de filiales	3 156	3 138
Participations ne donnant pas le contrôle dans les filiales	152	129
Capitaux propres attribuables aux actionnaires		
Capital social (note 19)		
Billets avec remboursement de capital à recours limité	1 500	1 500
Actions privilégiées	2 720	2 720
Actions ordinaires	5 791	5 748
Surplus cumulé	17 809	16 424
Cumul des autres éléments de bénéfice global (note 24)	981	632
Surplus d'apport	209	192
Total des capitaux propres	32 318	30 483
Total du passif et des capitaux propres	701 455 \$	630 488 \$

Approuvé par le conseil d'administration :



Jeffrey Orr
Président du conseil



Paul Mahon
Président et chef de la direction

ÉTATS CONSOLIDÉS DES VARIATIONS DES CAPITAUX PROPRES

(en millions de dollars canadiens)

	31 décembre 2022					
	Capital social	Surplus d'apport	Surplus cumulé	Cumul des autres éléments de bénéfice global	Participations ne donnant pas le contrôle	Total des capitaux propres
Solde au début de l'exercice	9 968 \$	192 \$	16 424 \$	632 \$	3 267 \$	30 483 \$
Bénéfice net	—	—	3 349	—	185	3 534
Autres éléments de bénéfice global (de perte globale)	—	—	—	349	(157)	192
	9 968	192	19 773	981	3 295	34 209
Dividendes aux actionnaires						
Détenteurs d'actions privilégiées (note 20)	—	—	(130)	—	—	(130)
Détenteurs d'actions ordinaires	—	—	(1 826)	—	—	(1 826)
Actions exercées et émises en vertu des régimes de paiements fondés sur des actions (note 19)	43	(54)	—	—	50	39
Charge au titre des régimes de paiements fondés sur des actions	—	67	—	—	—	67
Règlement en titres de capitaux propres des régimes fondés sur des actions de Putnam	—	—	—	—	(66)	(66)
Comptabilisation de participations ne donnant pas le contrôle	—	—	—	—	15	15
Cession d'une participation dans une filiale	—	—	8	—	6	14
Actions annulées aux termes des régimes fondés sur des actions de Putnam	—	4	—	—	(4)	—
Coûts liés au rachat d'actions privilégiées	—	—	(4)	—	—	(4)
Perte de dilution sur les participations ne donnant pas le contrôle	—	—	(12)	—	12	—
Solde à la fin de l'exercice	10 011 \$	209 \$	17 809 \$	981 \$	3 308 \$	32 318 \$
	31 décembre 2021					
	Capital social	Surplus d'apport	Surplus cumulé	Cumul des autres éléments de bénéfice global	Participations ne donnant pas le contrôle	Total des capitaux propres
Solde au début de l'exercice	8 365 \$	186 \$	14 990 \$	487 \$	2 987 \$	27 015 \$
Bénéfice net	—	—	3 262	—	301	3 563
Autres éléments de bénéfice global (de perte globale)	—	—	—	145	(28)	117
	8 365	186	18 252	632	3 260	30 695
Dividendes aux actionnaires						
Détenteurs d'actions privilégiées (note 20)	—	—	(134)	—	—	(134)
Détenteurs d'actions ordinaires	—	—	(1 677)	—	—	(1 677)
Actions exercées et émises en vertu des régimes de paiements fondés sur des actions (note 19)	97	(59)	—	—	46	84
Charge au titre des régimes de paiements fondés sur des actions	—	63	—	—	—	63
Règlement en titres de capitaux propres des régimes fondés sur des actions de Putnam	—	—	—	—	(38)	(38)
Actions annulées aux termes des régimes fondés sur des actions de Putnam	—	2	—	—	(2)	—
Émission de billets avec remboursement de capital à recours limité (note 19)	1 500	—	—	—	—	1 500
Frais d'émission de billets avec remboursement de capital à recours limité (note 19)	—	—	(13)	—	—	(13)
Émission d'actions privilégiées (note 19)	200	—	—	—	—	200
Rachat d'actions privilégiées	(194)	—	—	—	—	(194)
Frais d'émission d'actions (note 19)	—	—	(3)	—	—	(3)
Perte de dilution sur les participations ne donnant pas le contrôle	—	—	(1)	—	1	—
Solde à la fin de l'exercice	9 968 \$	192 \$	16 424 \$	632 \$	3 267 \$	30 483 \$

TABLEAUX CONSOLIDÉS DES FLUX DE TRÉSORERIE

(en millions de dollars canadiens)

	Pour les exercices clos les 31 décembre	
	2022	2021
Activités d'exploitation		
Bénéfice avant impôt	3 768 \$	3 867 \$
Impôt sur le résultat payé, déduction faite des remboursements reçus	(348)	(351)
Ajustements :		
Variation des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement	(23 273)	1 819
Variation des fonds détenus par des assureurs cédants	(294)	845
Variation des fonds détenus en vertu de contrats de réassurance	(294)	(84)
Variation des actifs au titre des cessions en réassurance	3 830	1 915
Variations de la juste valeur par le biais du résultat net	23 903	2 083
Autres	(245)	279
	7 047	10 373
Activités de financement		
Émission d'actions ordinaires (note 19)	43	97
Émission d'actions privilégiées (note 19)	—	200
Rachat d'actions privilégiées (note 19)	—	(194)
Émission de billets avec remboursement de capital à recours limité (note 19)	—	1 500
Frais d'émission de billets avec remboursement de capital à recours limité (note 19)	—	(13)
Émission de titres d'emprunt libellés en euros (note 15)	691	—
Augmentation de la marge de crédit des filiales ¹	1 096	63
Diminution de la marge de crédit de filiales ¹	(495)	(827)
(Augmentation) diminution des débetures et autres instruments d'emprunt	5	(4)
Frais d'émission d'actions (note 19)	—	(3)
Coûts liés au rachat d'actions privilégiées	(4)	—
Dividendes sur actions ordinaires versés	(1 826)	(1 677)
Dividendes sur actions privilégiées versés (note 20)	(130)	(134)
	(620)	(992)
Activités d'investissement		
Ventes et échéances d'obligations	27 036	27 288
Encaissements sur prêts hypothécaires	3 080	3 276
Ventes d'actions	4 278	6 286
Ventes d'immeubles de placement	55	40
Variation des avances consenties aux titulaires de polices	(171)	64
Acquisitions d'entreprises, déduction faite de la trésorerie et des équivalents de trésorerie acquis (note 3)	(2 155)	(380)
Placement dans des obligations	(26 810)	(35 169)
Placement dans des prêts hypothécaires	(5 635)	(4 574)
Placement dans des actions	(4 461)	(7 073)
Placement dans des immeubles de placement	(710)	(970)
	(5 493)	(11 212)
Incidence des fluctuations des taux de change sur la trésorerie et les équivalents de trésorerie	281	(40)
Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie	1 215	(1 871)
Trésorerie et équivalents de trésorerie au début de l'exercice	6 075	7 946
Trésorerie et équivalents de trésorerie à la fin de l'exercice	7 290 \$	6 075 \$
Renseignements supplémentaires sur les flux de trésorerie		
Produits d'intérêts reçus	5 833 \$	4 965 \$
Intérêts versés	408	348
Dividendes reçus	403	382

¹ La compagnie a reclassé certains chiffres comparatifs pour que la présentation soit conforme à la présentation adoptée pour l'exercice considéré. Ces reclassements n'ont eu aucune incidence sur les capitaux propres et sur le bénéfice net de la compagnie.

NOTES ANNEXES

(en millions de dollars canadiens, sauf les montants par action)

1. Renseignements généraux

Great-West Lifeco Inc. (Lifeco ou la compagnie) est une société inscrite en bourse (Bourse de Toronto : GWO), constituée en société par actions et domiciliée au Canada. L'adresse du siège social de la compagnie est la suivante : 100, rue Osborne Nord, Winnipeg (Manitoba) Canada R3C 1V3. Lifeco est membre du groupe de sociétés de Power Corporation du Canada (Power Corporation) et est une filiale de Power Corporation.

Lifeco est une société de portefeuille spécialisée dans les services financiers ayant des participations dans l'assurance vie, l'assurance maladie, l'épargne-retraite, la gestion de placements et la réassurance, principalement au Canada, aux États-Unis et en Europe, par l'entremise de ses filiales en exploitation, dont La Compagnie d'Assurance du Canada sur la Vie (la Canada Vie), Empower Annuity Insurance Company of America (Empower, anciennement Great-West Life & Annuity Insurance Company) et Putnam Investments, LLC (Putnam). Avec prise d'effet le 1^{er} août 2022, Great-West Life & Annuity Insurance Company a changé sa dénomination sociale pour Empower Annuity Insurance Company of America.

Les états financiers consolidés (les états financiers) de la compagnie au 31 décembre 2022 et pour l'exercice clos à cette date ont été approuvés par le conseil d'administration en date du 8 février 2023.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables

Les états financiers consolidés de la compagnie ont été préparés selon les Normes internationales d'information financière (les normes IFRS), telles qu'elles sont publiées par l'International Accounting Standards Board (l'IASB). Les méthodes comptables ont été appliquées de façon cohérente pour préparer les états financiers consolidés des filiales de la compagnie.

Changements de méthodes comptables

La compagnie a adopté les modifications des normes IFRS pour IAS 37, *Provisions, passifs éventuels et actifs éventuels*, et les *Améliorations annuelles – Cycle 2018-2020* concernant la modification d'IFRS 16, *Contrats de location*, avec prise d'effet le 1^{er} janvier 2022. L'adoption de ces modifications n'a pas eu d'incidence importante sur les états financiers de la compagnie.

Méthode de consolidation

Les états financiers consolidés de la compagnie ont été préparés en date du 31 décembre 2022 et pour l'exercice clos à cette date et comprennent les informations comparatives au 31 décembre 2021 et pour l'exercice clos à cette date. Les filiales sont entièrement consolidées à compter de la date d'acquisition, soit la date à laquelle la compagnie obtient le contrôle, et continuent d'être consolidées jusqu'à la date à laquelle la compagnie n'exerce plus ce contrôle. La compagnie a le contrôle lorsqu'elle a le pouvoir de diriger les activités pertinentes, qu'elle est exposée à des rendements variables en raison de ces activités et qu'elle peut utiliser son pouvoir pour influencer sur les rendements variables. L'ensemble des soldes et des transactions intersociétés, y compris les produits, les charges, les profits ou les pertes et les dividendes, est éliminé au moment de la consolidation.

Incidence de la COVID-19 et du conflit entre la Russie et l'Ukraine sur les estimations, les hypothèses et les jugements importants

La pandémie de COVID-19 a continué de créer de l'incertitude sur les marchés des capitaux de partout dans le monde et dans l'environnement économique dans lequel la compagnie exerce ses activités. La durée et l'incidence de la pandémie de COVID-19, tout comme l'efficacité des mesures monétaires et fiscales connexes prises par les gouvernements et les banques centrales, demeurent incertaines pour l'instant.

Les marchés des capitaux mondiaux sont demeurés volatils en 2022, en partie en raison de l'invasion militaire de l'Ukraine par la Russie et des sanctions et répercussions économiques qui en ont découlé. La compagnie continue de surveiller les effets potentiels du conflit, y compris les incidences financières, l'augmentation des risques liés à l'informatique et les risques liés à la chaîne d'approvisionnement mondiale.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

Les résultats de la compagnie tiennent compte des jugements portés par la direction à l'égard de l'incidence de la situation actuelle des marchés du crédit, des actions, des immeubles de placement, du change et de l'inflation à l'échelle mondiale, ainsi que des résultats au chapitre de la morbidité et de la mortalité.

La charge pour pertes de crédit futures, incluse dans les passifs relatifs aux contrats d'assurance de la compagnie, est tributaire des notations des placements. En plus d'effectuer ses propres évaluations du crédit, la compagnie a pour habitude d'utiliser les notations de tiers indépendants lorsqu'elles sont disponibles. La direction porte des jugements lorsqu'elle doit établir une notation pour les instruments qui ne se sont pas vu accorder de notation par un tiers. Compte tenu des changements rapides qui s'opèrent sur le marché, les notations des tiers peuvent accuser un retard par rapport aux faits nouveaux dans le contexte actuel.

La juste valeur des placements de portefeuille (note 6), l'évaluation du goodwill et des autres immobilisations incorporelles (note 10), l'évaluation des passifs relatifs aux contrats d'assurance (note 13) et la recouvrabilité de la valeur comptable des actifs d'impôt différé (note 26) reflètent le jugement de la direction.

En raison de l'incertitude planant sur l'environnement actuel, les résultats financiers réels pourraient différer des estimations établies dans le cadre de la préparation des présents états financiers.

Utilisation d'estimations, d'hypothèses et de jugements importants

Aux fins de la préparation des présents états financiers consolidés, la direction doit porter des jugements importants, faire des estimations importantes et formuler des hypothèses importantes qui influent sur les montants présentés de l'actif, du passif, du bénéfice net et sur l'information fournie à leur sujet. Bien que ces jugements et estimations comportent un degré d'incertitude inhérente, la direction est d'avis que les montants présentés sont raisonnables. Les principales sources d'incertitudes relatives aux estimations et les secteurs où des jugements importants ont été portés sont présentés dans les notes annexes et comprennent notamment :

- La direction exerce son jugement pour déterminer la juste valeur des actifs acquis et des passifs repris dans le cadre d'un regroupement d'entreprises.
- La direction fait appel à des services d'évaluation indépendants pour déterminer la juste valeur des immeubles de placement, ceux-ci ayant recours à des jugements et à des hypothèses. Ces évaluations sont ajustées pour tenir compte des jugements portés par la direction et des hypothèses qu'elle formule quant aux variations significatives des flux de trésorerie liés aux immeubles, des dépenses d'investissement ou des conditions générales de marché (note 6).
- La direction utilise des modèles d'évaluation internes qui exigent le recours à des jugements et à des estimations pour déterminer la juste valeur des prêts hypothécaires rechargeables. Ces évaluations sont ajustées pour tenir compte des jugements portés par la direction et des hypothèses qu'elle formule quant aux variations significatives des flux de trésorerie prévus des actifs et des taux d'actualisation (note 6).
- Dans la détermination de la juste valeur des instruments financiers, la direction de la compagnie exerce son jugement quant au choix des données relatives à la juste valeur, particulièrement pour les éléments classés dans le niveau 3 de la hiérarchie des justes valeurs (note 9).
- La direction a déterminé que les unités génératrices de trésorerie relatives aux immobilisations incorporelles et les groupes d'unités génératrices de trésorerie relatives au goodwill sont ceux qui représentent le niveau le plus bas auquel les actifs font l'objet d'un suivi aux fins de l'information interne; elle doit ainsi exercer son jugement pour déterminer quel est ce niveau (note 10).
- La direction évalue les avantages futurs en vue de l'évaluation et de la comptabilisation initiales du goodwill et des immobilisations incorporelles, ainsi que de l'appréciation de la valeur recouvrable. La détermination de la valeur comptable et de la valeur recouvrable des groupes d'unités génératrices de trésorerie pour le goodwill et des unités génératrices de trésorerie pour les immobilisations incorporelles repose sur la détermination de la juste valeur ou de la valeur d'utilité à l'aide de méthodes d'évaluation (note 10).
- La direction porte des jugements lorsqu'elle détermine si les coûts d'acquisition différés et les provisions au titre des produits différés peuvent être comptabilisés dans les bilans consolidés. Les coûts d'acquisition différés sont comptabilisés si la direction détermine qu'ils répondent à la définition d'un actif et qu'ils sont marginaux et liés à l'émission du contrat d'investissement. Les provisions au titre des produits différés sont amorties de manière linéaire sur la durée de la police (notes 12 et 17).

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

- La direction exerce son jugement pour évaluer le classement des contrats d'assurance et des contrats de réassurance afin de déterminer si ces derniers doivent être comptabilisés à titre de contrats d'assurance, de contrats d'investissement ou de contrats de service.
- Les hypothèses actuarielles, comme les taux d'intérêt, l'inflation, le comportement des titulaires de polices, les taux de mortalité et de morbidité des titulaires de polices, qui sont utilisées dans l'évaluation des passifs relatifs aux contrats d'assurance et à certains contrats d'investissement en vertu de la méthode canadienne axée sur le bilan reposent sur des jugements importants et sur des estimations importantes (note 13).
- Les hypothèses actuarielles qui sont utilisées pour déterminer la charge et les obligations au titre des prestations pour les régimes de retraite à prestations définies et les autres avantages postérieurs à l'emploi de la compagnie requièrent un jugement important ainsi que des estimations importantes. La direction examine les résultats antérieurs pour les participants à ses régimes et les conditions du marché, y compris les taux d'intérêt et d'inflation, lorsqu'elle évalue les hypothèses utilisées afin de déterminer la charge pour l'exercice considéré (note 23).
- La compagnie exerce ses activités dans divers territoires régis par des autorités fiscales différentes au sein desquels la direction doit formuler des estimations importantes et porter des jugements importants lorsqu'il s'agit d'interpréter les lois et règlements de nature fiscale pour déterminer les provisions d'impôt de la compagnie ainsi que la valeur comptable de ses actifs et passifs d'impôt (note 26).
- La direction exerce son jugement dans l'évaluation de la recouvrabilité de la valeur comptable de l'actif d'impôt différé en fonction des projections relatives au bénéfice imposable des exercices futurs (note 26).
- Les provisions liées à des poursuites judiciaires ou autres sont comptabilisées en raison d'un événement antérieur qui, selon la direction, pourrait donner lieu à une sortie de ressources économiques qui devraient être versées à un tiers dans le but de régler l'obligation. La direction fait appel à son jugement pour évaluer les résultats et les risques éventuels lorsqu'elle établit sa meilleure estimation de la provision à la date de clôture (note 29).
- Les secteurs opérationnels de la compagnie sont les secteurs pour lesquels le président et chef de la direction de la compagnie évalue le rendement et affecte des ressources au sein de la compagnie. La direction exerce son jugement lorsqu'elle regroupe les unités d'exploitation pour former les secteurs opérationnels de la compagnie (note 31).
- La compagnie consolide toutes les filiales et les entités sur lesquelles la direction a déterminé que la compagnie exerce un contrôle. L'évaluation du contrôle se fonde sur la capacité de la compagnie à diriger les activités de la filiale ou de l'entité afin d'en tirer des rendements variables. La direction exerce son jugement lorsqu'elle détermine s'il y a contrôle ou non. Elle l'exerce également pour évaluer les rendements variables et déterminer dans quelle mesure la compagnie peut user de son pouvoir afin de générer des rendements variables.
- La direction a recours à des critères faisant appel au jugement, comme lorsqu'elle doit déterminer si la compagnie conserve l'obligation primaire envers un client dans le cadre d'accords conclus avec des sous-conseillers. Si la compagnie conserve l'obligation primaire envers le client, les produits et les charges sont comptabilisés selon leur montant brut.
- Dans les tableaux consolidés des flux de trésorerie, les achats et les ventes de placements de portefeuille sont comptabilisés dans les activités d'investissement en raison de la nature à long terme de ces activités d'investissement, comme le détermine la direction.
- Les résultats de la compagnie tiennent compte des jugements portés par la direction à l'égard de l'incidence de la situation actuelle des marchés du crédit, des actions ainsi que du change à l'échelle mondiale. La charge pour pertes de crédit futures, incluse dans les passifs relatifs aux contrats d'assurance de la compagnie, est tributaire des notations des placements. La compagnie a pour habitude d'utiliser les notations de tiers indépendants lorsqu'elles sont disponibles. La direction porte des jugements lorsqu'elle doit établir une notation pour les instruments qui ne se sont pas vu accorder de notation par un tiers.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

Les principales méthodes comptables sont les suivantes :

a) Placements de portefeuille

Les placements de portefeuille comprennent les obligations, les prêts hypothécaires, les actions et les immeubles de placement. Les placements de portefeuille sont classés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net, disponibles à la vente, détenus jusqu'à leur échéance ou encore comme des prêts et créances, des placements mis en équivalence ou des instruments non financiers, selon l'intention de la direction relativement à la finalité et à la nature du placement. La compagnie ne détient aucun placement classé comme détenu jusqu'à son échéance.

Les placements dans des obligations ou des actions normalement négociées activement sur un marché organisé ou pour lesquels la juste valeur peut être évaluée de façon fiable sont désignés ou classés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net ou encore classés comme disponibles à la vente à la date de la transaction. Les prêts hypothécaires rechargeables sont désignés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net ou classés comme disponibles à la vente. Un actif financier est désigné comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net lors de la comptabilisation initiale s'il élimine ou réduit considérablement une non-concordance comptable. Les variations de la juste valeur des actifs financiers désignés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net sont généralement compensées par les variations des passifs relatifs aux contrats d'assurance, car l'évaluation des passifs relatifs aux contrats d'assurance est déterminée en fonction des actifs qui couvrent les passifs. Un actif financier est classé comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net lors de la comptabilisation initiale s'il fait partie d'un portefeuille dont les titres sont négociés activement dans le but de générer des produits tirés des placements. Les placements à la juste valeur par le biais du résultat net sont comptabilisés à la juste valeur dans les bilans consolidés, et les profits et les pertes réalisés et latents sont comptabilisés dans les états consolidés du résultat net. Les placements disponibles à la vente sont comptabilisés à la juste valeur dans les bilans consolidés, et les profits et les pertes latents sont comptabilisés dans les autres éléments du résultat global. Les profits et les pertes réalisés sur les placements disponibles à la vente font l'objet d'un reclassement des autres éléments du résultat global aux états consolidés du résultat net lorsque le placement est vendu. Les produits d'intérêts gagnés sur les obligations à la juste valeur par le biais du résultat net et disponibles à la vente sont calculés au moyen de la méthode du taux d'intérêt effectif et sont comptabilisés à titre de produits nets tirés des placements, dans les états consolidés du résultat net.

Les placements dans les actions dont la juste valeur ne peut être déterminée de façon fiable sont classés comme disponibles à la vente et sont comptabilisés au coût. Les placements dans les actions de sociétés sur lesquelles la compagnie exerce une influence notable, mais dont elle n'a pas le contrôle, sont comptabilisés selon la méthode de la mise en équivalence. Parmi ces placements figure le placement de la compagnie dans la Société financière IGM Inc. (IGM), une société liée membre du groupe de sociétés de Power Corporation.

Les placements dans des titres hypothécaires et des obligations qui ne sont normalement pas négociés activement sur un marché public sont classés comme des prêts et créances et sont comptabilisés au coût amorti, déduction faite des corrections de valeur pour pertes de crédit. Les produits d'intérêts gagnés et les profits et les pertes réalisés à la vente de placements classés comme des prêts et créances sont comptabilisés au titre des produits nets tirés des placements dans les états consolidés du résultat net.

Les immeubles de placement sont des biens immobiliers détenus pour en retirer des loyers ou en valoriser le capital. Les immeubles de placement sont initialement évalués au coût, puis comptabilisés à leur juste valeur dans les bilans consolidés. Les variations de la juste valeur sont comptabilisées au titre des produits nets tirés des placements dans les états consolidés du résultat net. Les biens immobiliers détenus pour en retirer des loyers ou en valoriser le capital, dont une partie négligeable est occupée par le propriétaire ou pour lesquels il n'existe aucune intention d'occupation à long terme, sont classés dans les immeubles de placement. Les biens immobiliers qui ne répondent pas à ces critères sont classés comme biens immobiliers occupés par leur propriétaire. Les immeubles loués qui auraient autrement été classés comme des immeubles de placement, s'ils avaient appartenu à la compagnie, sont également inclus dans les immeubles de placement.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

Évaluation de la juste valeur

La valeur comptable des instruments financiers reflète nécessairement la liquidité actuelle du marché et les primes de liquidité dont tiennent compte les méthodes d'établissement des prix de marché utilisées par la compagnie.

Les variations de la juste valeur des actifs connexes ont une influence majeure sur les variations des passifs relatifs aux contrats d'assurance. Les variations de la juste valeur des obligations désignées ou classées comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net et couvrant les passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement sont essentiellement contrebalancées par les variations correspondantes de la juste valeur du passif, sauf si les obligations sont considérées comme dépréciées.

Les méthodes utilisées aux fins de l'évaluation des instruments comptabilisés à la juste valeur sont décrites ci-dessous :

Obligations – À la juste valeur par le biais du résultat net et disponibles à la vente

La juste valeur des obligations classées et désignées comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net ou disponibles à la vente est déterminée selon les cours acheteurs du marché provenant principalement de sources de prix de tiers indépendants. Lorsqu'il n'existe pas de cours publié sur un marché actif, la juste valeur est déterminée selon des modèles d'évaluation. La compagnie maximise l'utilisation des données observables aux fins de l'évaluation de la juste valeur. La compagnie obtient les cours publiés sur un marché actif, lorsque ceux-ci sont disponibles, pour des actifs identiques à la date de clôture afin d'évaluer à la juste valeur ses portefeuilles d'obligations à la juste valeur par le biais du résultat net ou disponibles à la vente.

La compagnie évalue la juste valeur des obligations qui ne sont pas négociées sur un marché actif en se basant sur des titres négociés sur un marché actif présentant des caractéristiques semblables, les cours obtenus auprès de courtiers, la méthode d'évaluation matricielle des prix, l'analyse de la valeur actualisée des flux de trésorerie ou des modèles d'évaluation internes. Cette méthode prend en considération des facteurs tels que le secteur d'activité de l'émetteur, la notation du titre et son échéance, son taux d'intérêt nominal, sa position dans la structure du capital de l'émetteur, les courbes des taux et du crédit, les taux de remboursement anticipé et d'autres facteurs pertinents. Les évaluations des obligations qui ne sont pas négociées sur un marché actif sont ajustées afin de tenir compte de l'illiquidité, et ces ajustements se fondent normalement sur des données de marché. Lorsque de telles données ne sont pas disponibles, les meilleures estimations de la direction sont alors utilisées.

Obligations et prêts hypothécaires – Prêts et créances

Aux seules fins de la présentation de l'information, la juste valeur des obligations et des prêts hypothécaires classés comme des prêts et créances est déterminée en actualisant les flux de trésorerie futurs prévus aux taux du marché pour des instruments semblables. Les données d'évaluation comprennent habituellement les rendements de référence et les écarts ajustés en fonction du risque basés sur les activités de crédit courantes et l'activité du marché actuelle.

Prêts hypothécaires rechargeables – À la juste valeur par le biais du résultat net et disponibles à la vente

Puisqu'il n'existe pas de prix observables sur le marché pour les prêts hypothécaires rechargeables, les flux de trésorerie futurs prévus sont actualisés au moyen d'un modèle d'évaluation interne, lequel tient compte de la garantie contre une valeur nette réelle négative incorporée. Les données incluses dans le modèle comprennent des données observables sur le marché telles que les rendements de référence et les écarts ajustés en fonction du risque. Les données non observables sur le marché comprennent les taux de volatilité et de croissance liés aux immeubles, les taux prévus en ce qui a trait aux rachats volontaires, la mortalité, les hypothèses relatives aux transferts dans les établissements de soins de longue durée et à l'arrêt de la capitalisation des intérêts et la valeur de la garantie contre une valeur nette réelle négative.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

Actions – À la juste valeur par le biais du résultat net et disponibles à la vente

La juste valeur des actions négociées sur un marché actif est généralement déterminée selon le dernier cours acheteur du titre à la bourse où celui-ci se négocie principalement. La juste valeur des actions pour lesquelles il n'existe pas de marché actif se fonde généralement sur d'autres techniques d'évaluation, comme l'analyse de la valeur actualisée des flux de trésorerie, l'examen de la fluctuation du prix par rapport au marché, ainsi que l'utilisation de renseignements fournis par le gestionnaire du placement sous-jacent. La compagnie maximise l'utilisation des données observables aux fins de l'évaluation de la juste valeur. La compagnie obtient les cours du marché actif, lorsque ceux-ci sont disponibles, pour des actifs identiques afin d'évaluer à la juste valeur ses portefeuilles d'actions à la juste valeur par le biais du résultat net ou disponibles à la vente, à la date de clôture.

Immeubles de placement

La juste valeur des immeubles de placement est déterminée en faisant appel à des services d'évaluation indépendants disposant des compétences pertinentes et reflète les ajustements effectués par la direction pour tenir compte des variations significatives des flux de trésorerie liés aux immeubles, des dépenses d'investissement ou de la conjoncture générale des marchés observées entre deux évaluations. L'établissement de la juste valeur des immeubles de placement exige l'utilisation d'estimations, notamment les flux de trésorerie futurs (hypothèses locatives, taux de location, dépenses d'investissement et dépenses d'exploitation futurs) et les taux d'actualisation, le taux de capitalisation réversif et le taux de capitalisation global applicables aux actifs selon les conditions actuelles du marché. Les immeubles de placement en cours de construction sont évalués à la juste valeur si ces valeurs peuvent être déterminées de façon fiable. Ils sont autrement comptabilisés au coût.

Dépréciation

Les placements font individuellement l'objet d'examen réguliers afin de déterminer s'ils ont subi une perte de valeur. Différents facteurs sont pris en compte par la compagnie au moment d'évaluer la dépréciation, y compris, sans s'y limiter, la situation financière de l'émetteur, les conditions défavorables propres à un secteur ou à une région, une baisse de la juste valeur sans lien avec les taux d'intérêt, une faillite, une défaillance ou un défaut de paiement des intérêts ou du capital.

Les placements sont réputés avoir subi une perte de valeur lorsqu'il existe une indication objective montrant que le recouvrement ultime des flux de trésorerie futurs ne peut plus être estimé de façon fiable. La juste valeur d'un placement n'est pas en soi un indicateur définitif de dépréciation, puisqu'elle peut être grandement influencée par d'autres facteurs, y compris la durée jusqu'à l'échéance et la liquidité de l'actif. Cependant, le prix sur le marché est pris en compte dans l'évaluation de la dépréciation.

En ce qui a trait aux obligations et aux prêts hypothécaires classés comme des prêts et créances et qui sont dépréciés, des provisions sont établies ou des radiations comptabilisées dans le but de ramener la valeur comptable à la valeur de réalisation nette. Dans la mesure du possible, la juste valeur du bien garantissant les prêts ou le prix du marché observable est utilisée aux fins de l'établissement de la valeur de réalisation nette. En ce qui a trait aux prêts disponibles à la vente ayant subi une perte de valeur qui sont comptabilisés à la juste valeur, la perte cumulée comptabilisée dans le cumul des autres éléments du résultat global est reclassée dans les produits nets tirés des placements. Une perte de valeur sur un instrument de créance disponible à la vente est reprise s'il existe une indication objective d'un recouvrement durable. Les profits et les pertes sur les obligations classées ou désignées comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net sont comptabilisés dans les produits nets tirés des placements; par conséquent, en cas de dépréciation, toute réduction sera comptabilisée dans les produits nets tirés des placements.

Prêts de titres

La compagnie prend part à des prêts de titres par l'entremise de ses dépositaires de titres, qui agissent comme agents de prêt. Les titres prêtés ne sont pas décomptabilisés et sont toujours présentés dans l'actif investi, car la compagnie conserve d'importants risques et avantages ainsi que des avantages économiques relatifs aux titres prêtés.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

b) Coûts de transaction

Les coûts de transaction liés aux instruments financiers classés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net sont passés en charges à mesure qu'ils sont engagés. Dans le cas d'actifs financiers classés comme disponibles à la vente ou comme des prêts et créances, les coûts de transaction sont ajoutés à la valeur de l'instrument au moment de l'acquisition et comptabilisés en résultat net selon la méthode du taux d'intérêt effectif. Dans le cas de passifs financiers autres que ceux classés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net, les coûts de transaction sont inscrits dans la valeur de l'instrument émis et sont comptabilisés en résultat net selon la méthode du taux d'intérêt effectif.

c) Trésorerie et équivalents de trésorerie

La trésorerie et les équivalents de trésorerie comprennent la trésorerie, les comptes courants, les dépôts à un jour et les dépôts à terme dont l'échéance est de trois mois ou moins et qui sont détenus en vue de répondre aux besoins de liquidités à court terme. Les paiements nets en circulation et les découverts bancaires sont inscrits dans les autres passifs.

d) Actifs du compte de négociation

Les actifs du compte de négociation sont constitués des placements dans des fonds commandités, des sociétés d'investissement à capital variable et des fiducies d'investissement à participation unitaire, lesquels sont comptabilisés à la juste valeur en fonction de la valeur liquidative de ces fonds. Les placements dans ces actifs sont inclus dans les autres actifs des bilans consolidés, et les profits et les pertes réalisés et latents sont comptabilisés dans les états consolidés du résultat net.

e) Débentures et autres instruments d'emprunt, et titres de fiducies de capital

Les débentures et autres instruments d'emprunt ainsi que les titres de fiducies de capital sont initialement comptabilisés à la juste valeur dans les bilans consolidés, puis comptabilisés au coût amorti selon la méthode du taux d'intérêt effectif. La charge d'amortissement est comptabilisée dans les charges financières dans les états consolidés du résultat net. Ces passifs sont décomptabilisés lorsque l'obligation est annulée ou lorsque les titres sont remboursés.

f) Autres actifs et autres passifs

Les autres actifs, qui comprennent les charges payées d'avance, les coûts d'acquisition différés, les créances liées à des contrats de location-financement, les actifs au titre de droits d'utilisation et divers autres actifs, sont évalués au coût ou au coût amorti. Les autres passifs, qui comprennent les provisions au titre des produits différés, les découverts bancaires, les obligations locatives et divers autres passifs, sont évalués au coût ou au coût amorti.

Les provisions sont comptabilisées dans les autres passifs lorsque la compagnie a une obligation actuelle, qu'elle soit juridique ou implicite, résultant d'un événement passé, et que de l'avis de la direction, il est probable qu'une sortie de ressources économiques sera nécessaire pour éteindre les obligations et que le montant de l'obligation peut être estimé de manière fiable. Le montant constaté à titre de provisions est la meilleure estimation de la direction à la date du bilan. La compagnie constate une provision pour restructuration lorsqu'un plan de restructuration détaillé a été établi et que le plan a été créé, chez les personnes concernées, une attente fondée que la restructuration ait lieu.

Les prestations de retraite et autres avantages postérieurs à l'emploi qui sont également inclus dans les autres actifs et les autres passifs sont évalués de la manière décrite à la note 2x).

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

g) Groupes destinés à être cédés classés comme détenus en vue de la vente

Les groupes destinés à être cédés sont classés comme détenus en vue de la vente si leur valeur comptable est recouverte par le biais d'une transaction de vente plutôt que par l'utilisation continue. La juste valeur d'un groupe destiné à être cédé est évaluée au plus faible de sa valeur comptable et de sa juste valeur diminuée des coûts de la vente. Les actifs et les passifs individuels faisant partie d'un groupe destiné à être cédé qui ne sont pas assujettis à ces exigences d'évaluation comprennent les actifs financiers, les immeubles de placement et les passifs relatifs aux contrats d'assurance. Ces actifs et ces passifs sont évalués conformément aux méthodes comptables pertinentes qui sont décrites dans la présente note, avant l'évaluation du groupe destiné à être cédé au plus faible de sa valeur comptable et de sa juste valeur diminuée des coûts de la vente. Toute perte de valeur du groupe destiné à être cédé est comptabilisée à titre de réduction de la valeur comptable de la tranche du groupe destiné à être cédé selon les exigences d'évaluation d'IFRS 5, *Actifs non courants détenus en vue de la vente et activités abandonnées*.

Les actifs et les passifs faisant partie de groupes destinés à être cédés classés comme détenus en vue de la vente sont présentés séparément dans les bilans consolidés de la compagnie. Les profits et les pertes sur les groupes destinés à être cédés détenus en vue de la vente sont présentés séparément dans les états consolidés du résultat net de la compagnie.

h) Instruments financiers dérivés

La compagnie utilise des produits financiers dérivés pour gérer les risques et couvrir ou gérer ses positions d'actif, de passif et de capitaux propres, y compris les honoraires et les produits tirés des placements. Les lignes directrices de la compagnie interdisent l'utilisation d'instruments dérivés à des fins de spéculation.

La compagnie fournit à la note 28 des informations à l'égard du risque de crédit maximal, du risque de crédit futur, du risque de crédit équivalent et de l'équivalent pondéré en fonction du risque, tel que le prescrit le Bureau du surintendant des institutions financières Canada (le BSIF).

Tous les dérivés, y compris ceux incorporés à des contrats financiers et non financiers qui ne sont pas étroitement liés aux contrats hôtes, sont comptabilisés à la juste valeur dans les bilans consolidés. La méthode de comptabilisation des profits et des pertes réalisés et latents sur la juste valeur dépend de la désignation ou non des dérivés comme instruments de couverture. Les profits et les pertes réalisés et latents liés aux instruments dérivés qui ne sont pas désignés comme des instruments de couverture sont comptabilisés dans les produits nets tirés des placements des états consolidés du résultat net. Les profits et les pertes réalisés et latents liés aux dérivés qui sont désignés comme des instruments de couverture sont comptabilisés en fonction de la nature de l'élément couvert.

Les dérivés sont évalués en tenant compte des transactions sur le marché et d'autres données de marché, lorsque cela est possible, y compris les données utilisées comme intrants dans les modèles, les cours obtenus auprès de courtiers ou d'autres sources de prix dont le degré de transparence est jugé raisonnable. Lorsque des modèles sont utilisés, leur sélection est fonction des modalités contractuelles et des risques propres à chaque instrument, ainsi que de la disponibilité des données sur les prix du marché. En général, la compagnie utilise des modèles similaires pour évaluer des instruments similaires. Les modèles d'évaluation nécessitent l'utilisation de différentes données, notamment les modalités contractuelles, les taux et les prix de marché, les courbes de taux et du crédit, l'estimation de la volatilité, les taux de remboursement anticipé et les corrélations entre ces données.

Pour être admissible à la comptabilité de couverture, la relation entre l'élément couvert et l'instrument de couverture doit respecter plusieurs conditions strictes en matière de documentation, de probabilité de réalisation, d'efficacité de la couverture et de fiabilité de l'évaluation. Si ces conditions ne sont pas respectées, la relation n'est pas admissible à la comptabilité de couverture, et l'élément couvert et l'instrument de couverture sont alors comptabilisés de façon distincte comme s'il n'y avait pas de relation de couverture.

Lorsqu'il y a présence d'une relation de couverture, la compagnie documente toutes les relations entre les instruments de couverture et les éléments couverts, ainsi que ses objectifs en matière de gestion des risques et la stratégie qu'elle emploie pour conclure diverses transactions de couverture. Ce processus consiste notamment à rattacher tous les dérivés utilisés dans des transactions de couverture à des actifs et à des passifs précis figurant aux bilans consolidés, ou encore à des engagements fermes ou à des transactions

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

prévues précis. La compagnie détermine aussi, au commencement de la couverture et de façon continue par la suite, si les dérivés qui servent aux transactions de couverture permettent de compenser de façon efficace les variations des justes valeurs ou des flux de trésorerie des éléments couverts. La compagnie évalue l'efficacité de la couverture chaque trimestre en effectuant des tests de corrélation. La comptabilité de couverture est abandonnée lorsque la couverture n'y est plus admissible.

Dérivés non désignés comme couvertures aux fins comptables

En ce qui a trait aux dérivés non désignés comme couvertures aux fins comptables, les variations de la juste valeur sont comptabilisées dans les produits nets tirés des placements.

Couvertures de la juste valeur

En ce qui a trait aux couvertures de la juste valeur, les variations de la juste valeur de l'instrument de couverture et du risque couvert sont comptabilisées dans les produits nets tirés des placements, et toute tranche inefficace de la couverture est immédiatement comptabilisée dans les produits nets tirés des placements.

À l'heure actuelle, la compagnie a recours à des contrats de change à terme désignés comme couvertures de la juste valeur.

Couvertures de flux de trésorerie

En ce qui a trait aux couvertures de flux de trésorerie, la tranche efficace des variations de la juste valeur de l'instrument de couverture est comptabilisée de la même façon que l'élément couvert, alors que la tranche inefficace est comptabilisée immédiatement dans les produits nets tirés des placements. Les profits et les pertes cumulés dans les autres éléments du résultat global sont comptabilisés dans les produits nets tirés des placements au cours de la période où les éléments couverts ont une incidence sur le bénéfice net. Les profits et les pertes sur les couvertures de flux de trésorerie font immédiatement l'objet d'un reclassement des autres éléments du résultat global aux produits nets tirés des placements s'il devient probable que l'opération prévue n'aura pas lieu.

À l'heure actuelle, la compagnie a recours à des swaps de taux d'intérêt, à des swaps de devises et à des swaps sur rendement total d'actions désignés comme couvertures de flux de trésorerie.

Couvertures d'investissement net

En ce qui a trait aux couvertures d'investissement net, la tranche efficace des variations de la juste valeur de l'instrument de couverture est comptabilisée dans les autres éléments du résultat global, alors que la tranche inefficace est comptabilisée immédiatement dans les produits nets tirés des placements. Les profits (pertes) de change latents sur les instruments sont comptabilisés dans le cumul des autres éléments du résultat global et seront reclassés en résultat net à la sortie des établissements à l'étranger.

À l'heure actuelle, la compagnie a recours à des swaps de devises, à des contrats de change à terme et à des instruments d'emprunt désignés comme couvertures d'investissement net.

i) Dérivés incorporés

Un dérivé incorporé est une composante d'un contrat hôte qui a pour effet de faire varier les flux de trésorerie de l'hôte d'une manière semblable à un dérivé, sur la base d'un taux d'intérêt, du prix d'un instrument financier, d'un cours de change, d'un indice sous-jacent ou d'une autre variable spécifiée. Les dérivés incorporés sont traités comme des contrats séparés et sont comptabilisés à la juste valeur si leurs caractéristiques et leurs risques économiques ne sont pas étroitement liés aux risques et caractéristiques du contrat hôte, et si le contrat hôte n'est pas lui-même comptabilisé à la juste valeur par le biais des états consolidés du résultat net. Les dérivés incorporés qui satisfont à la définition de contrats d'assurance sont évalués et comptabilisés comme des contrats d'assurance.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

j) Conversion des devises

La compagnie exerce ses activités dans plusieurs monnaies fonctionnelles. Les états financiers consolidés de la compagnie sont présentés en dollars canadiens, car il s'agit de la présentation la plus pertinente pour les utilisateurs des états financiers. En ce qui a trait aux filiales dont la monnaie fonctionnelle est différente, les écarts de change découlant de la conversion des éléments monétaires qui font partie de l'investissement net dans les établissements à l'étranger sont comptabilisés en profits (pertes) de change latents à la conversion des établissements à l'étranger dans les autres éléments du résultat global.

Aux fins de la présentation des états financiers consolidés, les actifs et les passifs sont convertis en dollars canadiens au cours du change en vigueur aux dates des bilans, et tous les produits et charges sont convertis selon une moyenne des cours quotidiens. Les profits et les pertes de change latents liés à la conversion de l'investissement net de la compagnie dans ses établissements à l'étranger sont présentés séparément à titre de composante des autres éléments du résultat global. Les profits et les pertes latents seront comptabilisés proportionnellement dans les produits nets tirés des placements dans les états consolidés du résultat net lorsqu'une cession de l'investissement dans les établissements à l'étranger aura eu lieu.

Les profits ou les pertes de change sur les transactions réalisées par la compagnie en monnaies étrangères sont inclus dans les produits nets tirés des placements.

k) Avances consenties aux titulaires de polices

Les avances consenties aux titulaires de polices sont classées dans les prêts et créances et évaluées au coût amorti. Le montant des avances consenties aux titulaires de polices correspond au solde du capital non remboursé de ces avances, et les avances sont totalement garanties par les valeurs de rachat des polices visées. La valeur comptable des avances consenties aux titulaires de polices correspond approximativement à leur juste valeur.

l) Contrats de réassurance

Dans le cours normal des activités, la compagnie utilise des produits de réassurance de façon à limiter les pertes qui pourraient découler de certains risques et elle fournit également de tels produits. La réassurance prise en charge désigne la prise en charge par la compagnie de certains risques d'assurance d'une autre société. La réassurance cédée vise le transfert du risque d'assurance et des primes connexes à un ou à plusieurs réassureurs qui partageront les risques. Dans l'éventualité où lesdits réassureurs ne peuvent respecter leurs obligations à cet égard, la compagnie demeure responsable auprès de ses titulaires de polices en ce qui a trait à la partie réassurée. Par conséquent, des comptes de correction de valeur sont constitués à l'égard des montants liés aux contrats de réassurance jugés irrécouvrables.

Les contrats de réassurance sont des contrats d'assurance et sont classés conformément à ce qui est décrit à la rubrique Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement de la présente note. Les primes, les commissions et les règlements de sinistres liés à la réassurance prise en charge, ainsi que les actifs au titre des cessions en réassurance relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement, sont comptabilisés conformément aux modalités du contrat de réassurance sous-jacent. Les actifs au titre des cessions en réassurance font l'objet de tests de dépréciation réguliers afin de déceler les événements qui pourraient entraîner leur dépréciation. Différents facteurs sont pris en compte par la compagnie au moment d'évaluer la dépréciation, y compris, sans s'y limiter, la recouvrabilité des montants à recevoir conformément aux modalités du contrat. La valeur comptable d'un actif au titre des cessions en réassurance est ajustée par l'intermédiaire d'un compte de correction de valeur, et la perte de valeur est comptabilisée dans les états consolidés du résultat net.

Les profits et les pertes lors de l'achat de réassurance sont comptabilisés dans les états consolidés du résultat net immédiatement à la date de l'achat, en vertu de la méthode canadienne axée sur le bilan.

Les montants bruts des actifs et des passifs liés à la réassurance sont présentés dans les bilans consolidés. Les estimations à l'égard du montant des passifs cédés aux réassureurs ont été effectuées en fonction du passif lié aux sinistres qui est associé aux risques réassurés.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

m) Fonds détenus par des assureurs cédants et fonds détenus en vertu de contrats de réassurance

Sur le plan de l'actif, les fonds détenus par des assureurs cédants sont des actifs qui seraient normalement payés à la compagnie, mais qui sont retenus par le cédant afin de réduire le risque de crédit potentiel. Dans certaines formes de contrats de réassurance, il est d'usage pour le cédant de retenir des montants selon la méthode des fonds retenus, lesquels couvrent les passifs relatifs aux contrats d'assurance ou d'investissement cédés. Lorsque la compagnie gère le portefeuille d'actifs sous-jacents, elle conserve le risque de crédit lié aux actifs sous forme de fonds retenus. Le solde des fonds retenus dont la compagnie assume le risque de crédit est évalué à la juste valeur du portefeuille d'actifs sous-jacents, et la variation de cette juste valeur est comptabilisée dans les produits nets tirés des placements. Se reporter à la note 7 pour plus de détails sur les fonds détenus par des assureurs cédants qui sont gérés par la compagnie. Les autres fonds détenus par des assureurs cédants constituent des obligations générales du cédant et sont affectés en garantie des passifs relatifs aux contrats d'assurance repris des cédants. Les actifs sous forme de fonds retenus liés à ces contrats n'ont pas de date d'échéance fixe, leur libération reposant habituellement sur le règlement différé des passifs relatifs aux contrats d'assurance correspondants.

Sur le plan du passif, les fonds détenus en vertu de contrats de réassurance se composent essentiellement de montants retenus par la compagnie relativement à des activités cédées et comptabilisés selon la méthode des fonds retenus. La compagnie retient des actifs liés aux passifs relatifs aux contrats d'assurance cédés afin de réduire le risque de crédit.

n) Regroupements d'entreprises, goodwill et immobilisations incorporelles

Les regroupements d'entreprises sont comptabilisés à l'aide de la méthode de l'acquisition. La compagnie détermine et classe, conformément à ses politiques comptables, tous les actifs acquis et les passifs repris en date de l'acquisition. Le goodwill représente l'excédent de la contrepartie de l'acquisition sur la juste valeur de l'actif net des filiales acquises de la compagnie. Après la comptabilisation initiale, le goodwill est évalué au coût diminué du cumul des pertes de valeur.

Les immobilisations incorporelles représentent les immobilisations incorporelles à durée déterminée et indéterminée des filiales acquises de la compagnie ainsi que les logiciels acquis ou développés à l'interne par la compagnie. Les immobilisations incorporelles à durée déterminée comprennent la valeur de la technologie et des logiciels, de certains contrats conclus avec les clients et des canaux de distribution. Ces immobilisations incorporelles à durée déterminée sont amorties sur leur durée d'utilité estimative, qui, généralement, s'établit entre 3 et 30 ans.

Les immobilisations incorporelles à durée indéterminée comprennent les marques, les marques de commerce, certains contrats conclus avec les clients et la tranche du bénéfice futur lié au compte de participation acquis revenant aux actionnaires. Les immobilisations incorporelles sont considérées comme ayant une durée indéterminée lorsque, sur la base d'une analyse de tous les facteurs pertinents, il n'y a pas de limite prévisible à la période au cours de laquelle on s'attend à ce que l'actif génère des entrées nettes de trésorerie pour la compagnie. Les facteurs pertinents à considérer pour déterminer qu'une immobilisation incorporelle a une durée indéterminée sont entre autres les cycles de vie des produits, l'obsolescence potentielle, la stabilité du secteur d'activité et la position concurrentielle. Après la comptabilisation initiale, les immobilisations incorporelles à durée indéterminée sont évaluées au coût diminué du cumul des pertes de valeur.

Test de dépréciation

Le goodwill et les immobilisations incorporelles à durée indéterminée, y compris ceux qui découlent d'une acquisition effectuée au cours de l'exercice, sont soumis à un test de dépréciation tous les ans, ou plus souvent si les circonstances indiquent qu'il pourrait y avoir dépréciation. Les immobilisations incorporelles ayant déjà subi une perte de valeur font l'objet d'un examen à chaque date de clôture afin d'évaluer si une reprise est nécessaire. Si certaines conditions sont respectées, la compagnie sera tenue de reprendre le montant de la perte de valeur ou une partie de ce montant.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

Le goodwill a été attribué aux groupes d'unités génératrices de trésorerie, qui représentent le niveau le plus bas auquel les actifs font l'objet d'un suivi aux fins de l'information interne. Le goodwill est soumis à un test de dépréciation, qui consiste à comparer la valeur comptable de chaque groupe d'unités génératrices de trésorerie à sa valeur recouvrable. Si la valeur comptable des actifs excède leur valeur recouvrable, une perte de valeur d'un montant correspondant à cet excédent est comptabilisée.

Les immobilisations incorporelles ont été attribuées aux unités génératrices de trésorerie, qui représentent le niveau le plus bas auquel les actifs font l'objet d'un suivi aux fins de l'information interne.

Les immobilisations incorporelles à durée d'utilité indéterminée font l'objet d'un examen une fois par année en vue de vérifier l'existence d'indicateurs de dépréciation. Si des indices de dépréciation sont identifiés, un test de dépréciation est effectué et une perte de valeur est comptabilisée si nécessaire. La dépréciation est évaluée au moyen de la comparaison de la valeur comptable des actifs et de leur valeur recouvrable. Si la valeur comptable des actifs excède leur valeur recouvrable, une perte de valeur d'un montant correspondant à cet excédent est comptabilisée.

La valeur recouvrable correspond au montant le plus élevé entre la juste valeur des actifs diminuée des coûts de sortie et la valeur d'utilité.

Les immobilisations incorporelles à durée déterminée font l'objet d'un examen une fois par année en vue de vérifier l'existence d'indicateurs de dépréciation et d'évaluer si le mode et les périodes d'amortissement sont appropriés. Si des indices de dépréciation sont identifiés, un test de dépréciation est effectué et soit l'amortissement de ces immobilisations est ajusté, soit on juge que la perte de valeur est nécessaire.

o) Comptabilisation des produits

Les primes pour tous les types de contrats d'assurance ainsi que pour les contrats comportant des risques de morbidité et de mortalité limités sont généralement constatées dans les produits lorsqu'elles sont exigibles et que leur recouvrement est raisonnablement assuré.

Les produits d'intérêts sur les obligations et les prêts hypothécaires sont comptabilisés au moyen de la méthode du taux d'intérêt effectif.

Les dividendes sont comptabilisés lorsque le droit de percevoir le paiement est établi, soit à la date ex-dividende pour les actions cotées en bourse et, habituellement, à la date d'avis ou à la date à laquelle les actionnaires ont approuvé le dividende pour les instruments de capital-investissement.

Les produits tirés des immeubles de placement comprennent les loyers reçus des locataires aux termes de contrats de location, ainsi que les recouvrements de sommes engagées au titre de l'impôt foncier et des coûts d'exploitation. Les produits locatifs liés à des contrats comportant des hausses contractuelles de loyer et des périodes de location gratuite sont comptabilisés de manière linéaire pendant toute la durée du contrat.

Les honoraires comprennent les honoraires gagnés pour la gestion des actifs des fonds distincts et des fonds communs de placement exclusifs, la tenue de dossiers, les contrats collectifs de garanties de soins de santé (services administratifs seulement), ainsi que les commissions et honoraires gagnés pour la prestation de services de gestion. Les honoraires et autres produits sont constatés au moment du transfert des services aux clients, au montant de la contrepartie que la compagnie s'attend à recevoir en échange des services promis.

La compagnie a conclu des accords avec des sous-conseillers en vertu desquels la compagnie conserve l'obligation primaire envers le client. Par conséquent, les honoraires gagnés sont présentés sur une base brute et la charge connexe liée aux sous-conseillers est inscrite au titre des charges d'exploitation et frais administratifs.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

p) Biens immobiliers occupés par leur propriétaire et immobilisations corporelles

Les biens immobiliers occupés par leur propriétaire et les immobilisations corporelles sont comptabilisés à leur coût diminué du cumul des amortissements, des cessions et des pertes de valeur. L'amortissement est passé en charges de manière à amortir complètement le coût des actifs selon un mode linéaire sur leur durée d'utilité estimative, de la façon suivante :

Biens immobiliers occupés par leur propriétaire	De 15 à 20 ans
Mobilier et agencements	De 5 à 10 ans
Autres immobilisations corporelles	De 3 à 10 ans

Les modes d'amortissement, les durées d'utilité et les valeurs résiduelles font l'objet d'un examen au moins une fois par année et sont ajustés au besoin.

q) Coûts d'acquisition différés

Sont inclus dans les autres actifs les coûts d'acquisition différés liés aux contrats d'investissement et aux contrats de service. Ceux-ci sont comptabilisés au titre des actifs s'ils sont marginaux et qu'ils ont été engagés dans le cadre de l'établissement du contrat, et sont principalement amortis de manière linéaire sur la durée des contrats, mais pas au-delà de 20 ans.

r) Fonds distincts

L'actif et le passif des fonds distincts découlent de contrats en vertu desquels tous les risques financiers liés aux actifs connexes reposent sur les titulaires de polices, et ils sont présentés séparément dans les bilans consolidés. L'actif et le passif sont comptabilisés à un montant égal à la juste valeur du portefeuille d'actifs sous-jacents. Les produits tirés des placements et la variation de la juste valeur de l'actif des fonds distincts sont contrebalancés par une variation correspondante du passif des fonds distincts.

s) Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement

Classement des contrats

Si le contrat comporte un risque d'assurance important, les produits de la compagnie sont classés, lors de la prise d'effet du contrat, comme des contrats d'assurance conformément à IFRS 4, *Contrats d'assurance* (IFRS 4). Il existe un risque d'assurance important lorsque la compagnie accepte d'indemniser les titulaires de polices ou les bénéficiaires d'un contrat à l'égard d'événements futurs spécifiés qui ont une incidence défavorable sur ces derniers, sans que la compagnie sache s'ils surviendront, quand ils surviendront et quelle sera la somme qu'elle serait alors tenue de payer. Se reporter à la note 13 pour une analyse du risque d'assurance.

Si le contrat ne comporte pas un risque d'assurance important, il sera classé à titre de contrat d'investissement ou de contrat de service. Les contrats d'investissement comportant des éléments de participation discrétionnaire sont comptabilisés conformément à IFRS 4 et ceux qui n'en comportent pas sont comptabilisés selon IAS 39, *Instruments financiers : Comptabilisation et évaluation* (IAS 39). La compagnie n'a classé aucun contrat à titre de contrats d'investissement comportant des éléments de participation discrétionnaire.

Les contrats d'investissement peuvent être reclassés à titre de contrats d'assurance après la prise d'effet si le risque d'assurance devient important. Un contrat classé à titre de contrat d'assurance lors de sa prise d'effet demeure un contrat d'assurance jusqu'à l'extinction ou l'expiration de l'ensemble des droits et des obligations.

Les contrats d'investissement sont des contrats qui comportent un risque financier, c'est-à-dire le risque d'une variation future possible d'un ou de plusieurs des éléments suivants : taux d'intérêt, prix d'une marchandise, taux de change ou notation. Se reporter à la note 8 pour une analyse de la gestion des risques liés aux instruments financiers.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

Mesure

Les passifs relatifs aux contrats d'assurance représentent les montants qui, en plus des primes et des produits tirés des placements futurs, sont requis pour le paiement des prestations futures, des participations des titulaires de polices, des commissions et des frais afférents à l'administration de toutes les polices d'assurance et de rentes en vigueur de la compagnie. Les actuaires désignés par les filiales de la compagnie ont pour responsabilité de déterminer le montant des passifs afin de constituer les provisions requises pour couvrir les obligations de la compagnie à l'égard des titulaires de polices. Les actuaires désignés calculent le montant des passifs relatifs aux contrats d'assurance selon des pratiques actuarielles généralement reconnues, conformément aux normes établies par l'Institut canadien des actuaires. La méthode utilisée est la méthode canadienne axée sur le bilan, laquelle tient compte des événements futurs prévus afin de déterminer le montant de l'actif actuellement requis en vue de couvrir toutes les obligations futures, et nécessite une part importante de jugement.

Dans le calcul des passifs relatifs aux contrats d'assurance, des hypothèses actuarielles ont été établies relativement aux taux de mortalité et de morbidité, au rendement des placements, aux charges d'exploitation, aux taux de résiliation des polices et aux taux d'utilisation des options facultatives liées aux polices ou aux provisions. Ces hypothèses reposent sur les meilleures estimations des résultats futurs et incluent des marges pour tenir compte des écarts défavorables. Ces marges sont nécessaires pour tenir compte des possibilités de mauvaise estimation ou de détérioration future des meilleures estimations et donnent une assurance raisonnable que les passifs relatifs aux contrats d'assurance couvrent diverses éventualités. Les marges sont révisées régulièrement afin de vérifier leur pertinence.

Les passifs relatifs aux contrats d'investissement sont évalués à la juste valeur, qui est déterminée au moyen des flux de trésorerie actualisés selon les courbes de rendement d'instruments financiers dont les flux de trésorerie présentent des caractéristiques similaires.

t) Provisions au titre des produits différés

Sont incluses dans les autres passifs les provisions au titre des produits différés liés aux contrats d'investissement. Celles-ci sont amorties de manière linéaire afin que les frais initiaux liés aux polices soient constatés sur la durée de la police, mais pas au-delà de 20 ans.

u) Impôt sur le résultat

La charge d'impôt sur le résultat de la période représente la somme de l'impôt sur le résultat exigible et de l'impôt sur le résultat différé. L'impôt sur le résultat est comptabilisé en résultat à titre de charge ou de produit, sauf s'il se rapporte à des éléments comptabilisés hors résultat, dans les autres éléments du résultat global ou directement dans les capitaux propres. Dans ce cas, l'impôt sur le résultat est aussi comptabilisé hors résultat.

Impôt exigible

L'impôt sur le résultat est calculé selon le bénéfice imposable de l'exercice. Les passifs (actifs) d'impôt exigible de la période en cours et des périodes précédentes sont évalués au montant que la compagnie s'attend à payer aux administrations fiscales (ou à recouvrer auprès de celles-ci) selon les taux d'imposition adoptés ou quasi adoptés à la date de clôture dans chaque territoire visé. Un actif et un passif d'impôt exigible peuvent être compensés s'il existe un droit juridiquement exécutoire de compenser les montants comptabilisés et que l'entité a l'intention soit de régler le montant net, soit de réaliser l'actif et de régler le passif simultanément.

Une provision pour traitement fiscal incertain qui atteint le seuil de probabilité aux fins de comptabilisation est évaluée selon la méthode qui semble fournir la meilleure prévision du dénouement de l'incertitude entre la méthode du montant le plus probable et la méthode de l'espérance mathématique. La provision pour impôt incertain sera classée dans l'impôt exigible ou l'impôt différé en fonction de l'incidence qu'aurait un refus du traitement sous-jacent de l'impôt incertain sur la charge d'impôt à comptabiliser à la date du bilan.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

Impôt différé

L'impôt différé représente l'impôt à payer ou à recouvrer au titre des différences entre les valeurs comptables des actifs et des passifs dans les états financiers consolidés et les bases fiscales correspondantes utilisées dans le calcul du bénéfice imposable, et il est comptabilisé selon la méthode du report variable. En général, des passifs d'impôt différé sont comptabilisés pour toutes les différences temporaires imposables, et des actifs d'impôt différé sont généralement comptabilisés pour toutes les différences temporaires déductibles dans la mesure où il est probable qu'un bénéfice imposable, auquel ces différences temporaires déductibles, les pertes fiscales inutilisées et les reports en avant pourront être imputés, sera disponible.

La comptabilisation se fonde sur le fait qu'il est probable que l'entité enregistrera des bénéfices imposables ou qu'elle pourra tirer parti d'occasions de planification fiscale, et ainsi utiliser les actifs d'impôt différé. Des changements de circonstances au cours de périodes futures pourraient avoir des répercussions défavorables sur l'appréciation du caractère recouvrable des actifs. L'incertitude quant à la recouvrabilité est prise en compte au moment de déterminer les actifs d'impôt différé. Le processus annuel de planification financière de la compagnie constitue un point de départ important pour l'évaluation des actifs d'impôt différé.

Les actifs et les passifs d'impôt différé sont évalués en fonction des taux d'imposition qui devraient s'appliquer pour l'année au cours de laquelle les actifs seront réalisés ou les passifs réglés, selon les taux d'imposition et les lois fiscales adoptés ou quasi adoptés à la date de clôture. Un actif et un passif d'impôt différé peuvent être compensés s'il existe un droit juridiquement exécutoire de compenser les actifs et les passifs d'impôt exigible et que l'impôt différé est lié à une même entité imposable et à une même administration fiscale.

La valeur comptable des actifs d'impôt différé fait l'objet d'un examen à chaque date de clôture, et elle est réduite si la disponibilité d'un bénéfice imposable suffisant pour utiliser en tout ou en partie ces actifs d'impôt différé cesse d'être probable. Les actifs d'impôt différé non comptabilisés sont réexaminés à chaque date de clôture, et ils sont comptabilisés si la disponibilité d'un bénéfice imposable futur suffisant pour recouvrer ces actifs d'impôt différé devient probable.

Les passifs d'impôt différé sont comptabilisés pour toutes les différences temporaires imposables liées à des participations dans des filiales et des entreprises associées, sauf si le groupe est en mesure de déterminer la date à laquelle la différence temporaire se résorbera et s'il est probable qu'elle ne se résorbera pas dans un avenir prévisible.

v) Prestations aux titulaires de polices

Les prestations aux titulaires de polices comprennent les montants des prestations et des réclamations liées aux contrats d'assurance vie, les versements échus, les paiements de rentes et les rachats. Les montants bruts des prestations et des réclamations liées aux contrats d'assurance vie comprennent les coûts au titre de toutes les réclamations présentées au cours de l'exercice et le règlement des réclamations. Les sinistres-décès et les rachats sont comptabilisés en fonction des avis reçus. Les versements échus et les paiements de rentes sont comptabilisés à l'échéance.

w) Conventions de rachat

La compagnie comptabilise à titre de dérivés certaines opérations sur valeurs qui n'ont pas encore été annoncées et dont le règlement reste à venir, car la compagnie n'accepte pas régulièrement la livraison de ce type de titres lorsqu'ils sont émis.

x) Régimes de retraite et autres avantages postérieurs à l'emploi

Les filiales de la compagnie ont établi des régimes de retraite contributifs et non contributifs à prestations définies à l'intention des salariés et conseillers admissibles. Les filiales de la compagnie offrent également aux salariés et aux conseillers admissibles, de même qu'aux personnes à leur charge, des prestations d'assurance maladie, d'assurance dentaire et d'assurance vie postérieures à l'emploi.

La valeur actualisée des obligations au titre des prestations définies et le coût correspondant des services rendus au cours de la période sont déterminés à l'aide de la méthode des unités de crédit projetées (note 23). L'actif des régimes de retraite est comptabilisé à la juste valeur.

2. *Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)*

En ce qui a trait aux régimes à prestations définies des filiales de la compagnie, les coûts des services et les charges d'intérêts nettes sont comptabilisés dans les états consolidés du résultat net. Les coûts des services comprennent le coût des services rendus au cours de la période, les frais administratifs, le coût des services passés et l'incidence des réductions et des liquidations. Pour déterminer les charges d'intérêts nettes (les produits d'intérêts nets) qui sont comptabilisés dans les états consolidés du résultat net, les filiales de la compagnie appliquent un taux d'actualisation sur le passif (l'actif) net au titre des prestations définies, lequel est déterminé en fonction du rendement des obligations de sociétés de haute qualité sur le marché, à l'ouverture de l'exercice.

En ce qui a trait aux régimes à prestations définies des filiales de la compagnie, les réévaluations du passif (de l'actif) net au titre des prestations définies découlant du rendement inférieur (supérieur) des actifs sur les produits d'intérêts, les écarts actuariels et les changements apportés au plafond de l'actif sont comptabilisés dans les états consolidés du résultat global.

Les filiales de la compagnie ont également établi des régimes de retraite à cotisations définies à l'intention des salariés et conseillers admissibles. Dans le cas des régimes à cotisations définies des filiales de la compagnie, le coût des services rendus au cours de la période est comptabilisé dans les états consolidés du résultat net.

y) Capitaux propres

Les instruments financiers émis par la compagnie sont classés dans le capital social s'ils représentent une participation résiduelle dans l'actif de la compagnie. Les actions privilégiées sont classées dans les capitaux propres si elles ne sont pas remboursables, ou si elles sont rachetables uniquement au gré de la compagnie et que les dividendes sont discrétionnaires.

Les billets avec remboursement de capital à recours limité sont classés dans le capital social, car la compagnie peut, à son entière discrétion, régler l'obligation à l'égard des porteurs de billets au moyen de l'émission d'un nombre déterminé de ses propres instruments de capitaux propres. Les intérêts engagés sur ces instruments sont passés en charges dans les charges financières dans les états consolidés du résultat net.

Les coûts marginaux directement imputables à l'émission de capital social sont portés en réduction des capitaux propres, déduction faite de l'impôt sur le résultat.

Le surplus d'apport représente la charge au titre de l'acquisition de droits relative aux instruments de capitaux propres qui n'ont pas été exercés en vertu des régimes de paiements fondés sur des actions.

Le cumul des autres éléments de bénéfice global (de perte globale) représente le total des profits et des pertes de change latents à la conversion des établissements à l'étranger, des profits et des pertes latents sur les couvertures de l'investissement net dans des établissements à l'étranger, des profits et des pertes latents sur les actifs disponibles à la vente, des profits et des pertes latents sur les couvertures de flux de trésorerie, des réévaluations des régimes de retraite à prestations définies et d'autres avantages postérieurs à l'emploi, déduction faite de l'impôt, et de l'écart de réévaluation lié au transfert aux immeubles de placement, le cas échéant.

Les participations ne donnant pas le contrôle dans les filiales représentent la proportion des capitaux propres attribuable aux actionnaires minoritaires.

Le surplus attribuable au compte de participation des filiales représente la proportion des capitaux propres attribuable au compte de participation des filiales de la compagnie.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

z) Paiements fondés sur des actions

La compagnie offre une rémunération fondée sur des actions à certains employés et administrateurs de la compagnie et de ses filiales.

La compagnie utilise la méthode fondée sur la juste valeur pour calculer la charge de rémunération liée aux actions et aux options sur actions attribuées aux employés en vertu du régime d'options sur actions de la compagnie (note 22). Cette charge au titre des régimes de paiements fondés sur des actions est comptabilisée dans les états consolidés du résultat net, au poste Charges d'exploitation et frais administratifs, et elle est portée en augmentation du surplus d'apport sur la période d'acquisition des droits liés aux options attribuées. Lorsque les options sont exercées, le produit de l'exercice et le montant porté au surplus d'apport sont transférés au capital social.

La compagnie et certaines de ses filiales disposent de régimes d'unités d'actions différées auxquels participent les administrateurs et certains employés de la compagnie. Les droits des unités émises aux administrateurs aux termes de ces régimes sont acquis au moment de l'attribution. Les droits des unités émises à certains employés aux termes de ces régimes sont principalement acquis sur une période de trois ans. La compagnie comptabilise une hausse des charges d'exploitation et des frais administratifs pour les unités attribuées aux termes des régimes d'unités d'actions différées. La compagnie comptabilise un passif pour les unités attribuées en vertu des régimes d'unités d'actions différées, ce passif étant réévalué à chaque période de présentation de l'information financière en fonction de la valeur de marché des actions ordinaires de la compagnie.

Certains employés de la compagnie ont le droit de participer au régime d'unités d'actions liées au rendement. Les droits des unités émises aux termes de ce régime sont acquis sur une période de trois ans. La compagnie utilise la méthode de la juste valeur pour comptabiliser la charge de rémunération liée aux unités attribuées aux termes du régime pour la période d'acquisition des droits, déduction faite des couvertures connexes. Le passif est réévalué à la juste valeur à chaque période de présentation de l'information financière.

La compagnie a un plan d'achat d'actions pour les employés selon lequel, sous réserve du respect de certaines conditions, la compagnie versera des cotisations équivalentes à celles des employés, jusqu'à concurrence d'un certain montant. Les cotisations de la compagnie sont passées en charges dans les charges d'exploitation et frais administratifs à mesure qu'elles sont engagées.

aa) Bénéfice par action ordinaire

Le bénéfice par action ordinaire est calculé selon le bénéfice net après les dividendes sur actions privilégiées et le nombre moyen pondéré d'actions ordinaires en circulation. Le bénéfice dilué par action est calculé en ajustant le bénéfice net attribuable aux détenteurs d'actions ordinaires et le nombre moyen pondéré d'actions ordinaires en circulation afin de tenir compte de l'incidence de toutes les actions ordinaires potentiellement dilutives et en présumant que tous les instruments convertibles sont convertis et que les options en circulation sont exercées.

ab) Contrats de location

Lorsque la compagnie est le preneur, un actif au titre du droit d'utilisation et une obligation locative sont comptabilisés aux bilans consolidés à la date de début du contrat de location.

Les actifs au titre de droits d'utilisation sont initialement évalués d'après le montant initial de l'obligation locative, ajusté pour tout paiement de loyer effectué au plus tard à la date de début du contrat de location, majoré des coûts directs initiaux engagés et d'une estimation des coûts de démantèlement et d'enlèvement de l'actif sous-jacent ou de remise en état de l'actif sous-jacent ou du site sur lequel il est situé, moins tout incitatif à la location reçu. Les actifs au titre de droits d'utilisation sont inclus dans les autres actifs, sauf ceux qui répondent à la définition d'un immeuble de placement, lesquels sont présentés dans les immeubles de placement et sont assujettis à la méthode comptable appropriée de la compagnie. Les actifs au titre de droits d'utilisation présentés dans les autres actifs sont amortis jusqu'au terme de la durée d'utilité de l'actif au titre du droit d'utilisation ou de la durée du contrat de location, s'il est antérieur, selon la méthode linéaire. La dotation à l'amortissement des actifs au titre de droits d'utilisation est incluse dans les charges d'exploitation et frais administratifs.

2. *Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)*

Les obligations locatives sont initialement évaluées à la valeur actuelle des paiements de loyers qui ne sont pas effectués à la date de début du contrat de location, actualisés au moyen du taux d'intérêt implicite du contrat de location ou, si ce taux ne peut pas être facilement déterminé, du taux d'emprunt marginal du preneur. En règle générale, la compagnie utilise le taux d'emprunt marginal du preneur comme taux d'actualisation. L'obligation locative est évaluée au coût amorti au moyen de la méthode du taux d'intérêt effectif et est incluse dans les autres passifs. Les charges d'intérêts sur les obligations locatives sont incluses dans les charges d'exploitation et frais administratifs.

La compagnie a choisi d'appliquer une mesure de simplification qui consiste à ne pas comptabiliser les actifs au titre de droits d'utilisation et les obligations locatives pour les contrats de location à court terme dont la durée est d'au plus 12 mois et pour les actifs de faible valeur.

Lorsque la compagnie est le bailleur aux termes d'un contrat de location simple pour un immeuble de placement, les actifs qui font l'objet du contrat de bail sont présentés dans les bilans consolidés. Les produits tirés de ces contrats de location sont comptabilisés dans les états consolidés du résultat net de manière linéaire pendant toute la durée du contrat.

Les investissements dans un contrat de location ayant pour effet de transférer au preneur la quasi-totalité des risques et des avantages inhérents à la propriété sont classés à titre de contrats de location-financement. La compagnie est le bailleur en vertu d'un contrat de location-financement et l'investissement est constaté dans les débiteurs à un montant égal à l'investissement net dans le contrat de location, lequel représente la valeur actualisée des paiements de loyers minimaux à recevoir du preneur et est présenté dans les bilans consolidés. Une partie des paiements reçus du preneur sont comptabilisés dans les produits tirés des contrats de location-financement et le reste est porté en diminution des créances liées à des contrats de location-financement. Les produits tirés des contrats de location-financement sont comptabilisés dans les états consolidés du résultat net à un taux de rentabilité périodique constant sur l'en-cours de l'investissement net de la compagnie dans le contrat de location-financement.

ac) Secteurs opérationnels

Les secteurs opérationnels, pour lesquels des informations financières distinctes sont disponibles, ont été établis en fonction de rapports internes que le chef de la direction de la compagnie examine régulièrement afin d'affecter des ressources à ces secteurs et d'en évaluer la performance. Les secteurs opérationnels de la compagnie sont les suivants : Exploitation canadienne, Exploitation américaine, Exploitation européenne, Solutions de gestion du capital et des risques et Exploitation générale de Lifeco. L'exploitation canadienne comprend les unités d'exploitation Client individuel et Client collectif. Empower (services financiers) et Putnam (gestion d'actifs) sont incluses dans l'exploitation américaine. L'exploitation européenne comprend les unités Royaume-Uni, Irlande et Allemagne. L'unité Réassurance est présentée dans le secteur Solutions de gestion du capital et des risques. L'exploitation générale de Lifeco englobe les activités et les transactions qui ne sont pas directement attribuables aux autres secteurs opérationnels de la compagnie.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

ad) Méthodes comptables futures

La compagnie surveille activement les modifications des normes IFRS qui sont proposées et publiées par l'IASB afin de déterminer l'incidence qu'elles pourraient avoir sur elle. Le tableau suivant présente les normes importantes qui seront adoptées le 1^{er} janvier 2023.

IFRS 17, Contrats d'assurance (IFRS 17), et IFRS 9, Instruments financiers (IFRS 9)

IFRS 17 remplacera IFRS 4 avec prise d'effet le 1^{er} janvier 2023.

IFRS 17 présente les exigences concernant la comptabilisation, l'évaluation, la présentation et les informations à fournir relativement aux contrats d'assurance qu'une société émet, aux contrats de réassurance qu'elle détient et aux contrats d'investissement comportant des éléments de participation discrétionnaire qu'elle a émis. En vertu d'IFRS 17, la compagnie compte prendre les mesures suivantes :

- Identifier les contrats d'assurance comme étant des ententes en vertu desquelles la compagnie accepte de prendre en charge un risque d'assurance important pour une autre partie (le titulaire de polices) en convenant d'indemniser le titulaire de polices ou le bénéficiaire du contrat pour des événements futurs incertains spécifiés qui porteraient préjudice au titulaire de polices, indemnisation dont le montant et l'échéancier sont inconnus.
- Comptabiliser séparément des contrats d'assurance les dérivés incorporés, les composants investissements distincts et les biens et services non assurantiels distincts.
- Identifier les portefeuilles de contrats d'assurance, qui sont constitués de contrats d'assurance qui comportent des risques similaires et sont gérés ensemble. Ces portefeuilles sont ensuite subdivisés en fonction de la rentabilité attendue au moment de la création. Au minimum, chaque portefeuille de contrats d'assurance émis doit être divisé dans les groupes suivants :
 - les contrats qui sont déficitaires au moment de la comptabilisation initiale;
 - les contrats qui, au moment de la comptabilisation initiale, n'ont pas de possibilité importante de devenir déficitaires par la suite;
 - les autres contrats du portefeuille.
- Appliquer les trois modèles d'évaluation présentés dans IFRS 17, comme il est décrit plus en détail ci-après.

Modèle d'évaluation général (MEG)

La compagnie applique ce modèle à ses produits d'assurance à moyen et à long terme, tels que l'assurance individuelle, les rentes immédiates et les swaps de longévité.

Selon ce modèle, la compagnie évaluera, au bilan, les passifs relatifs aux contrats d'assurance selon le total :

- a) des flux de trésorerie d'exécution (FTE) – les estimations courantes des montants qu'une société s'attend à recouvrer (p. ex. à l'égard des primes) et à payer (p. ex., à l'égard des réclamations, des prestations et des charges), y compris les ajustements au titre du calendrier et des risques financiers et non financiers liés à ces montants; et
- b) de la marge sur services contractuels (MSC) – le bénéfice non acquis tiré de la couverture d'assurance, qui est comptabilisé ultérieurement en résultat net au fil du temps, à mesure que les services d'assurance sont fournis.

À la fin de chaque période, la compagnie recalculera les FTE et la MSC, et cette dernière pourrait faire l'objet d'ajustements au titre de la capitalisation des intérêts et de certains changements apportés aux FTE afférents aux services futurs.

Méthode de la répartition des primes (MRP)

La compagnie applique ce modèle à ses produits d'assurance à court terme, tels que l'assurance vie et l'assurance maladie collectives.

Ce modèle simplifié peut être utilisé lorsque le périmètre du contrat n'excède pas un an ou lorsque l'approche devrait produire un montant de passif similaire à celui produit selon le MEG. En vertu de la MRP, la compagnie n'est pas tenue de calculer et de comptabiliser explicitement la MSC. Le passif correspond plutôt aux primes reçues moins les charges d'acquisition, les produits tirés des primes comptabilisés et les montants transférés en règlement des sinistres survenus.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

Méthode fondée sur les honoraires variables (MHV)

La compagnie applique ce modèle aux contrats avec participation directe, comme l'assurance avec participation et les affaires de fonds distincts assortis de garanties d'assurance, pour lesquels un rendement d'investissement est fourni au titulaire de polices en fonction d'un ensemble d'éléments défini (p. ex. un portefeuille d'actifs).

De façon similaire au procédé du MEG, l'évaluation initiale des passifs relatifs aux contrats d'assurance en vertu de la MHV correspond aux FTE plus la MSC. Par la suite, la compagnie recalculera les FTE et la MSC, cette dernière reflétant les changements apportés à la part de la compagnie dans le portefeuille d'éléments (p. ex. les honoraires futurs et les coûts de garantie), ainsi que certains changements apportés aux FTE afférents aux services futurs.

Un groupe de contrats d'assurance émis est considéré comme étant déficitaire lorsque l'évaluation donne lieu à une MSC négative lors de l'émission, ou lors d'une évaluation ultérieure. Dans ce cas, la MSC ne peut devenir négative, et un élément de perte fait alors l'objet d'un suivi.

L'évaluation des contrats de réassurance détenus est similaire à celle des contrats d'assurance émis, mais comporte les principales différences suivantes : la MSC peut être positive ou négative, et le modèle d'évaluation de la MHV ne peut être utilisé.

Au moment de la transition à IFRS 17, la compagnie mettra en œuvre l'application rétrospective intégrale pour tous les contrats d'assurance identifiés, à moins que ce ne soit impraticable, auquel cas l'approche fondée sur la juste valeur est appliquée.

Selon l'approche fondée sur la juste valeur, la MSC ou l'élément de perte du passif au titre de la couverture restante est déterminé d'après la différence entre la juste valeur d'un groupe de contrats d'assurance à la date de transition et les FTE évalués à cette date.

De plus, IFRS 9 remplacera IAS 39 avec prise d'effet le 1^{er} janvier 2023. La norme apporte des modifications à la comptabilisation des instruments financiers à l'égard des éléments suivants :

- le classement et l'évaluation des instruments financiers en fonction d'un modèle économique pour la gestion des actifs financiers et des caractéristiques des flux de trésorerie contractuels de l'actif financier. Tous les actifs financiers sont évalués à la juste valeur par le biais du résultat net, à la juste valeur par le biais des autres éléments du résultat global ou au coût amorti;
- les corrections de valeur pour pertes de crédit sont fondées sur le modèle des pertes de crédit attendues pour tous les actifs financiers, sauf pour les actifs financiers classés ou désignés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net et les titres de participation désignés comme étant à la juste valeur par le biais des autres éléments du résultat global. En vertu du modèle des pertes de crédit attendues, une correction de valeur pour pertes est comptabilisée et maintenue à un montant équivalant à 12 mois de pertes de crédit attendues au moment de la comptabilisation initiale. Si le risque de crédit augmente par la suite de façon importante, ou si un actif devient déprécié, la correction de valeur pour pertes est augmentée pour couvrir l'intégralité des pertes de crédit attendues pour la durée de vie. Les variations dans la correction de valeur pour pertes requise seront comptabilisées dans les produits nets tirés des placements dans les états consolidés du résultat net;
- la comptabilité de couverture qui tient compte des pratiques en matière de gestion des risques d'une entité, qui n'aura pas d'incidence significative sur la compagnie.

Les informations fournies actuellement sur l'évaluation et le classement des placements de portefeuille de la compagnie (note 6) constituent déjà en grande partie les informations qui sont requises en vertu d'IFRS 9.

La date d'application initiale d'IFRS 9 par la compagnie est le 1^{er} janvier 2023, et la compagnie prévoit choisir l'option de présenter des informations comparatives à l'égard d'un actif financier comme si les exigences d'IFRS 9 en matière de classement et d'évaluation avaient été appliquées à cet actif financier au cours de la période correspondante, comme le permet la modification apportée à IFRS 17 et publiée par l'IASB en décembre 2021. IFRS 9 comprend un choix de méthode comptable visant à conserver les dispositions d'IAS 39 en matière de comptabilité de couverture, que la compagnie évalue actuellement.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

Le tableau de rapprochement suivant portant sur le bilan d'ouverture présente l'incidence quantitative attendue de la transition à IFRS 17 et à IFRS 9.

Vue résumée du bilan	Montants présentés en vertu d'IFRS 4 et d'IAS 39 au 31 décembre 2021	Reclassement dans l'actif ou le passif	IFRS 9	IFRS 17	Impôt sur le résultat	Montants retraités du bilan selon IFRS 17 et IFRS 9 au 1 ^{er} janvier 2022
Actif						
Obligations	140 612 \$	— \$	2 041 \$	— \$	— \$	142 653 \$
Prêts hypothécaires	28 852	—	505	—	—	29 357
Actions	14 183	16	26	—	—	14 225
Autres actifs touchés par IFRS 17 et IFRS 9	67 677	(20 040)	—	697	350	48 684
Autres actifs non touchés par IFRS 17 et IFRS 9	21 745	—	—	—	—	21 745
Placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	357 419	—	—	—	—	357 419
Total de l'actif	630 488 \$	(20 024) \$	2 572 \$	697 \$	350 \$	614 083 \$
Passif						
Passifs relatifs aux contrats d'assurance	208 378 \$	(58 904) \$	— \$	6 812 \$	— \$	156 286 \$
Passifs relatifs aux contrats d'investissement	12 455	41 210	—	—	—	53 665
Autres passifs touchés par IFRS 17 et IFRS 9	11 726	(1 815)	—	—	(325)	9 586
Autres passifs non touchés par IFRS 17 et IFRS 9	10 027	—	—	—	—	10 027
Contrats d'assurance et d'investissement pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	357 419	(357 419)	—	—	—	—
Contrats d'assurance pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	—	65 253	—	—	—	65 253
Contrats d'investissement pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	—	292 166	—	—	—	292 166
Total du passif	600 005	(19 509)	—	6 812	(325)	586 983
Total des capitaux propres	30 483	(515)	2 572	(6 115)	675	27 100
Total du passif et des capitaux propres	630 488 \$	(20 024) \$	2 572 \$	697 \$	350 \$	614 083 \$

L'adoption d'IFRS 17 et d'IFRS 9 devrait se traduire par une réduction globale du total de l'actif d'environ 16,4 G\$, du total du passif de 13,0 G\$ et du total des capitaux propres d'environ 3,4 G\$, par rapport au bilan de transition au 1^{er} janvier 2022.

2. *Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)*

Les reclassements d'actifs et de passifs découlent principalement des changements apportés aux regroupements de certains actifs et passifs, des reclassements de certains passifs relatifs aux contrats d'assurance dans les passifs relatifs aux contrats d'investissement et de la présentation distincte des passifs pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts dans les passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement. Les ajustements liés à IFRS 9 se rapportent principalement à un changement de désignation de certains prêts et créances détenus au coût amorti selon IAS 39, qui sont maintenant détenus à la juste valeur par le biais du résultat net selon IFRS 9. Les ajustements liés à IFRS 17 ont trait aux variations des passifs relatifs aux contrats d'assurance et des actifs au titre des cessions en réassurance, qui s'expliquent principalement par la mise en place de la MSC pour les contrats en vigueur de 6,3 G\$ relativement au compte de l'actionnaire et de 2,3 G\$ relativement au compte de participation, facteurs contrebalancés en partie par le retrait de provisions qui ne sont plus requises en vertu d'IFRS 17. Cela ne comprend pas la MSC pour les affaires relatives aux fonds distincts en vigueur, qui n'a pas d'incidence significative sur le capital ou sur les capitaux propres d'ouverture.

Le total des capitaux propres devrait diminuer d'environ 3,4 G\$, soit de 0,2 G\$ pour le surplus attribuable au compte de participation et de 3,2 G\$ pour le surplus attribuable au compte de l'actionnaire.

Ces incidences sont fondées sur les évaluations effectuées à ce jour. L'incidence financière exacte des modifications comptables découlant de l'adoption d'IFRS 17 et d'IFRS 9 pourrait être révisée à la suite de l'analyse plus approfondie qui sera achevée avant la présentation de l'information financière pour les périodes couvrant la date de première application. La compagnie prévoit être en mesure de publier d'autres informations sur l'incidence de l'adoption d'IFRS 17 et d'IFRS 9 parallèlement au premier rapport trimestriel aux actionnaires pour l'exercice ouvert le 1^{er} janvier 2023.

2. Mode de présentation et sommaire des méthodes comptables (suite)

Norme	Sommaire des autres modifications à venir
IAS 1 – <i>Présentation des états financiers</i>	<p>En février 2021, l'IASB a publié les modifications d'IAS 1, <i>Présentation des états financiers</i>, intitulées <i>Informations à fournir sur les méthodes comptables</i>. Les modifications précisent la façon dont une entité détermine si les informations sur les méthodes comptables sont significatives.</p> <p>Les modifications s'appliquent aux exercices ouverts à compter du 1^{er} janvier 2023. L'adoption anticipée est permise. La compagnie prévoit que ces modifications n'auront aucune incidence importante sur ses états financiers consolidés.</p>
IAS 8 – <i>Méthodes comptables, changements d'estimations comptables et erreurs</i>	<p>En février 2021, l'IASB a publié des modifications d'IAS 8, <i>Méthodes comptables, changements d'estimations comptables et erreurs</i>, intitulées <i>Definition of Accounting Estimates</i>. Les modifications précisent la différence entre une méthode comptable et une estimation comptable.</p> <p>Les modifications s'appliquent aux exercices ouverts à compter du 1^{er} janvier 2023. L'adoption anticipée est permise. La compagnie prévoit que ces modifications n'auront aucune incidence importante sur ses états financiers consolidés.</p>
IAS 12 – <i>Impôts sur le résultat</i>	<p>En mai 2021, l'IASB a publié des modifications d'IAS 12, <i>Impôts sur le résultat</i>, intitulées <i>Impôt différé rattaché à des actifs et des passifs issus d'une même transaction</i>. Les modifications précisent que des actifs d'impôt différé et des passifs d'impôt différé doivent être comptabilisés pour les transactions qui génèrent des différences temporaires imposables et des différences temporaires déductibles lors de la comptabilisation initiale, lesquelles donnent lieu à des actifs et à des passifs d'impôt différé d'un montant identique.</p> <p>Les modifications s'appliquent aux exercices ouverts à compter du 1^{er} janvier 2023. L'adoption anticipée est permise. La compagnie prévoit que ces modifications n'auront aucune incidence importante sur ses états financiers consolidés.</p>
IFRS 16 – <i>Contrats de location</i>	<p>En septembre 2022, l'IASB a publié les modifications apportées à IFRS 16, <i>Contrats de location</i>, intitulées <i>Obligation locative découlant d'une cession-bail</i>. Les modifications précisent que dans le cas d'une transaction de cession-bail, l'évaluation ultérieure faite par le vendeur-preneur de l'obligation locative découlant d'une cession-bail ne doit pas comprendre la comptabilisation du montant du profit ou de la perte lié au droit d'utilisation qu'il conserve.</p> <p>Les modifications s'appliquent aux exercices ouverts à compter du 1^{er} janvier 2024. L'adoption anticipée est permise. La compagnie prévoit que ces modifications n'auront aucune incidence importante sur ses états financiers consolidés.</p>

3. Acquisitions d'entreprises et autres transactions

a) Acquisition de Personal Capital Corporation

Le 17 août 2020, Empower a conclu l'acquisition de la totalité des capitaux propres de Personal Capital Corporation. À la conclusion de la répartition du prix d'achat, au quatrième trimestre de 2020, une provision de 26 \$ (20 \$ US) liée à la contrepartie éventuelle fondée sur une clause d'indexation a été comptabilisée, ce qui représente la meilleure estimation de la direction en ce qui a trait à l'atteinte de seuils liés à la croissance de l'actif géré définis dans la convention de fusion. La provision liée à la contrepartie éventuelle a été augmentée de 101 \$ (80 \$ US) en 2021, pour s'établir à 127 \$ (100 \$ US) au 31 décembre 2021, en raison de la croissance des actifs nets acquis au-delà du montant présumé à la date d'acquisition.

Aux termes de la convention de fusion, la contrepartie éventuelle peut augmenter pour s'établir à un montant de 236 \$ (175 \$ US), sous réserve de l'atteinte de seuils liés à la croissance de l'actif géré, payable à la suite d'évaluations qui auront lieu aux 31 décembre 2021 et 31 décembre 2022. Les variations de la juste valeur de la contrepartie éventuelle évaluée conformément à la convention de fusion après la finalisation de la répartition du prix d'achat sont comptabilisées dans les états consolidés du résultat net, au poste Charges d'exploitation et frais administratifs. Au cours du premier trimestre de 2022, la compagnie a effectué son premier paiement de 59 \$ US, en fonction des seuils liés à l'actif géré atteints au 31 décembre 2021.

Au cours du troisième trimestre de 2022, la provision liée à la contrepartie éventuelle restante de 54 \$ (41 \$ US) a été reprise, ce qui s'est traduit par une économie de 54 \$ des charges d'exploitation et frais administratifs dans les états consolidés du résultat net, car la croissance courante des actifs nets acquis était inférieure au niveau à partir duquel une contrepartie éventuelle additionnelle serait payable. La juste valeur de la contrepartie éventuelle était de néant au 31 décembre 2022.

b) Acquisition des activités de services de retraite de Prudential

Le 1^{er} avril 2022, Empower a conclu l'acquisition, au moyen d'un achat d'actions et d'une transaction de réassurance, des affaires de retraite à service complet de Prudential Financial, Inc. (Prudential). La compagnie est responsable des facteurs financiers et des risques liés aux activités, et Prudential conserve son obligation envers les titulaires de contrat pour la partie réassurée. La compagnie a acquis les affaires pour un montant de 4 350 \$ (3 480 \$ US), ce qui comprend une contrepartie d'achat de 2 628 \$ (2 102 \$ US) incluant le prix d'achat de base, la commission de réassurance et les ajustements au fonds de roulement, et un capital requis pour financer les activités de 1 722 \$ (1 378 \$ US).

La transaction a été financée au moyen de billets avec remboursement de capital à recours limité d'un montant de 1 500 \$ (1 193 \$ US) et d'une dette à court terme d'un montant de 823 \$ US, en plus des ressources existantes. Le 30 mars 2022, Great-West Lifeco U.S. LLC, une filiale de la compagnie, a obtenu une facilité de crédit non renouvelable d'une durée de deux ans de 500 \$ US portant intérêt sur le montant prélevé à un taux variable basé sur le Secured Overnight Financing Rate (« SOFR ») à terme ajusté. La facilité est garantie entièrement et sans condition par la compagnie. À la date d'acquisition, le montant total de la facilité de 500 \$ US avait été prélevé, de même qu'un montant de 323 \$ US sur une facilité de crédit renouvelable existante, afin de financer une partie de l'acquisition. La facilité de crédit renouvelable existante porte intérêt sur le montant prélevé à un taux variable basé sur le SOFR à terme ajusté. Le 1^{er} juillet 2022, Great-West Lifeco U.S. LLC a effectué un versement de 150 \$ US sur sa facilité de crédit renouvelable existante, puis un versement final de 173 \$ US le 30 décembre 2022. Au 31 décembre 2022, le montant total de la facilité de 675 \$ (500 \$ US) avait été prélevé, alors qu'aucun montant n'avait été prélevé sur la facilité de crédit renouvelable existante.

Au cours du quatrième trimestre de 2022, la compagnie a terminé son évaluation exhaustive de la juste valeur de l'actif net acquis de Prudential et de la répartition du prix d'achat. La contrepartie d'achat initiale a été rajustée, passant ainsi de 2 744 \$ à 2 628 \$ (2 195 \$ US à 2 102 \$ US).

3. *Acquisitions d'entreprises et autres transactions (suite)*

Le goodwill initial de 1 109 \$ (887 \$ US) présenté dans les états financiers consolidés de la compagnie au 30 juin 2022 a été ajusté pour s'établir à 1 264 \$ (1 011 \$ US). Des ajustements ont été apportés aux montants provisoires présentés dans les états financiers consolidés de la compagnie au 30 juin 2022 au titre de la comptabilisation et de l'évaluation des immobilisations incorporelles, des actifs acquis et des passifs repris. Les immobilisations incorporelles comptabilisées comprennent des contrats de clients d'un montant de 450 \$ (360 \$ US) et un amortissement cumulé de 22 \$ (16 \$ US) au 31 décembre 2022. Les autres passifs tiennent également compte d'un contrat de services-conseils en matière de placements assorti de modalités atypiques défavorables repris par la compagnie, dont le montant comptabilisé initialement était de 38 \$ (30 \$ US), dont une tranche de 5 \$ (4 \$ US) a été amortie tout au long de l'exercice clos le 31 décembre 2022.

La compagnie a déterminé la juste valeur des immobilisations incorporelles et des passifs relatifs aux contrats d'assurance acquis au moyen de techniques d'évaluation qui reposent sur des projections des flux de trésorerie et les taux d'actualisation. La valeur des immobilisations incorporelles acquises est déterminée en fonction de jugements et d'estimations portant sur les prévisions à l'égard des produits et du bénéfice, ainsi que les taux d'actualisation. Par ailleurs, la valeur des provisions techniques reprises est déterminée en fonction de jugements et d'estimations qui touchent le choix du modèle d'évaluation approprié et les projections des entrées et sorties de trésorerie, qui reposent sur les meilleures estimations des résultats techniques futurs, plus particulièrement du comportement des titulaires de polices, ainsi que les taux d'actualisation. Des ajustements ont également été apportés aux montants provisoires présentés pour les placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts acquis et les contrats d'assurance et d'investissement pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts repris, ce qui n'a eu aucune incidence sur la juste valeur des actifs nets acquis.

Le tableau suivant présente les montants initiaux attribués aux actifs acquis, au goodwill, aux immobilisations incorporelles et aux passifs repris le 1^{er} avril 2022 et présentés au 31 décembre 2022.

Actifs acquis et goodwill

Trésorerie et équivalents de trésorerie	487 \$
Obligations	36 292
Prêts hypothécaires	8 017
Actions	381
Goodwill	1 264
Immobilisations incorporelles	450
Autres actifs	100
Primes en voie de recouvrement, débiteurs et intérêts à recevoir	276
Placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	77 700

Total des actifs acquis et du goodwill	124 967 \$
---	-------------------

Passifs repris

Passifs relatifs aux contrats d'assurance	43 550 \$
Passifs relatifs aux contrats d'investissement	690
Créditeurs	11
Autres passifs	388
Contrats d'investissement et d'assurance pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	77 700

Total des passifs repris	122 339 \$
---------------------------------	-------------------

3. *Acquisitions d'entreprises et autres transactions (suite)*

Le tableau suivant présente la variation de la valeur comptable du goodwill relatif à l'acquisition entre le 1^{er} avril 2022 et le 31 décembre 2022.

Goodwill présenté antérieurement, au 30 juin 2022	1 109 \$
Évaluation finale des immobilisations incorporelles	285
Ajustements de la contrepartie d'achat	(116)
Autres ajustements apportés au cours de la période d'évaluation	(14)
Goodwill présenté au 31 décembre 2022	1 264 \$

Le goodwill représente l'excédent du prix d'acquisition sur la juste valeur de l'actif net et correspond aux synergies ou aux avantages économiques futurs découlant des autres actifs acquis qui ne sont pas identifiables individuellement et comptabilisés séparément dans l'acquisition. Ces synergies constituent des occasions notables en ce qui a trait aux dépenses et aux produits, et elles devraient avoir un effet relatif sur le bénéfice. Le goodwill est déductible à des fins fiscales.

Au cours de l'exercice clos le 31 décembre 2022, la compagnie a engagé des charges d'acquisition de 102 \$ (79 \$ US), lesquelles sont comptabilisées dans les états consolidés du résultat net.

Pour l'exercice clos le 31 décembre 2022, Prudential a fourni un apport de 609 \$ (525 \$ US) aux produits, de 94 \$ (70 \$ US) au bénéfice net et a entraîné des pertes de 43 \$ (34 \$ US) au titre des autres éléments de perte globale. Ces montants sont inclus dans les états consolidés du résultat net et du résultat global.

Étant donné que Prudential avait un mode de présentation de l'information financière différent de celui de la compagnie, les données sur les produits et le bénéfice pro forma complémentaires de l'entité regroupée, en supposant que la date d'acquisition liée au regroupement d'entreprises était la même que la date d'ouverture de la période annuelle de présentation de l'information financière, n'ont pas été incluses.

3. Acquisitions d'entreprises et autres transactions (suite)

c) Acquisition d'Ark Life Assurance Company

Le 1^{er} novembre 2021, Irish Life Group Limited (Irish Life), une filiale indirecte entièrement détenue de la compagnie, a conclu l'acquisition d'Ark Life Assurance Company dac (Ark Life) auprès de Phoenix Group Holdings plc moyennant une contrepartie en trésorerie totale de 332 \$ (230 €). Ark Life, qui n'accepte plus d'affaires nouvelles, administre un éventail de régimes de retraite, d'épargne et de protection pour le compte de ses clients du marché irlandais.

Au cours du quatrième trimestre de 2022, la compagnie a achevé son évaluation exhaustive de la juste valeur de l'actif net acquis d'Ark Life et de la répartition du prix d'achat.

Le goodwill initial de 21 \$ (15 €) présenté dans les états financiers consolidés de la compagnie au 31 décembre 2021 a été ajusté à la conclusion de la répartition du prix d'achat. Un excédent de la juste valeur des actifs nets acquis sur le prix d'achat de 20 \$ (14 €) a été comptabilisé dans les états consolidés du résultat en tant que produits nets tirés des placements réguliers, et il n'est pas imposable. Des ajustements ont été apportés aux montants provisoires présentés dans les états financiers consolidés de la compagnie au 31 décembre 2021 au titre de la comptabilisation et de l'évaluation des immobilisations incorporelles et des passifs repris. Les immobilisations incorporelles comptabilisées comprennent des contrats de clients d'un montant de 48 \$ (34 €), pour lesquels le cumul de l'amortissement se chiffre à 4 \$ (3 €) au 31 décembre 2022.

Les informations comparatives dans les états financiers consolidés de la compagnie n'ont pas été retraitées.

La compagnie a déterminé la juste valeur des immobilisations incorporelles au moyen de techniques d'évaluation qui reposent sur des projections des flux de trésorerie actualisés en fonction de jugements et d'estimations portant sur les prévisions à l'égard des produits, ainsi que les charges liées au renouvellement et les taux d'actualisation.

Le tableau suivant présente les montants attribués aux actifs acquis, au goodwill et aux passifs repris le 1^{er} novembre 2021 et présentés au 31 décembre 2022.

Actifs acquis et goodwill

Trésorerie et équivalents de trésorerie	17 \$
Obligations	333
Immobilisations incorporelles	48
Actifs au titre des cessions en réassurance	1 238
Primes en voie de recouvrement, débiteurs et intérêts à recevoir	89
Placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	2 844

Total des actifs acquis et du goodwill	4 569 \$
---	-----------------

Passifs repris

Passifs relatifs aux contrats d'assurance	1 257 \$
Passifs relatifs aux contrats d'investissement	43
Autres passifs	62
Passifs d'impôt différé	11
Contrats d'investissement et d'assurance pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	2 844

Total des passifs repris	4 217 \$
---------------------------------	-----------------

3. *Acquisitions d'entreprises et autres transactions (suite)*

Le tableau suivant présente la variation de la valeur comptable du goodwill entre le 31 décembre 2021 et le 31 décembre 2022.

Goodwill présenté antérieurement, au 31 décembre 2021	21 \$
Comptabilisation et évaluation des immobilisations incorporelles	(48)
Comptabilisation de passifs d'impôt différé sur les immobilisations incorporelles et autres ajustements apportés au cours de la période d'évaluation	7
Excédent de la juste valeur des actifs nets acquis sur le prix d'achat au 31 décembre 2022	(20) \$

Au cours du quatrième trimestre de 2022, Ark Life Assurance Company dac a changé sa dénomination sociale pour Irish Life Ark Dublin dac.

d) Convention de réassurance aux États-Unis

Le 31 décembre 2022, Empower a conclu deux conventions distinctes visant à céder, par voie de convention de réassurance à caractère indemnitaire, des passifs relatifs aux contrats d'assurance de 7 946 \$ à une partie non liée. Par suite de la transaction, des actifs au titre des cessions en réassurance de 7 946 \$ (note 13), des fonds détenus en vertu de contrats de réassurance de 7 031 \$ et d'autres passifs de 918 \$ (note 17) ont été comptabilisés dans les bilans consolidés au 31 décembre 2022. Dans les états consolidés du résultat net, la compagnie a comptabilisé une hausse de 8 005 \$ des primes cédées, une baisse de 8 005 \$ du total des sommes versées ou créditées aux titulaires de polices, ainsi qu'une hausse de 3 \$ des charges d'exploitation et des frais administratifs (note 27) en raison de la transaction.

4. Charges de restructuration et d'intégration

a) Restructuration au sein de l'exploitation canadienne

Au 31 décembre 2022, le solde de la provision pour restructuration comptabilisée dans les autres passifs par la compagnie était de 14 \$ (56 \$ au 31 décembre 2021). Le tableau suivant présente les variations de la provision pour restructuration au sein de l'exploitation canadienne.

	2022	2021
Solde au début de l'exercice	56 \$	86 \$
Montants utilisés	(42)	(30)
Solde à la fin de l'exercice	14 \$	56 \$

La compagnie s'attend à utiliser une importante part de ces montants en 2023.

4. Charges de restructuration et d'intégration (suite)

b) Restructuration et intégration d'Empower

La compagnie a comptabilisé des coûts d'intégration de 128 \$ (74 \$ en 2021) et des charges de restructuration de 50 \$ (10 \$ en 2021) dans les états consolidés du résultat net au cours de l'exercice clos le 31 décembre 2022. La restructuration est principalement attribuable aux réductions de l'effectif et à d'autres coûts de sortie liés à l'acquisition des activités de services de retraite de Massachusetts Mutual Life Insurance Company et de Prudential par la compagnie (note 3).

Au 31 décembre 2022, le solde de la provision pour restructuration comptabilisée dans les autres passifs par la compagnie était de 28 \$ (19 \$ au 31 décembre 2021). Le tableau suivant présente les variations de la provision pour restructuration au sein d'Empower.

	2022	2021
Solde au début de l'exercice	19 \$	37 \$
Charges de restructuration	50	10
Montants utilisés	(43)	(28)
Fluctuations des taux de change	2	—
Solde à la fin de l'exercice	28 \$	19 \$

La compagnie s'attend à déboursier une importante part de ces montants au cours de 2023. La compagnie prévoit engager des charges de restructuration et d'intégration supplémentaires relativement à l'acquisition de Prudential en 2023 (note 3).

5. Trésorerie et équivalents de trésorerie

La trésorerie et les équivalents de trésorerie comprennent des sommes détenues par Lifeco, la société de portefeuille, et par les filiales consolidées de Lifeco.

	2022	2021
Trésorerie	4 013 \$	3 202 \$
Dépôts à court terme	3 277	2 873
Total	7 290 \$	6 075 \$

Au 31 décembre 2022, un montant en trésorerie et en dépôts à court terme de 879 \$ était soumis à des restrictions par la compagnie (1 303 \$ au 31 décembre 2021). Il s'agissait de trésorerie détenue en fidéicommis aux fins d'ententes de réassurance ou auprès des organismes de réglementation, de fonds détenus en vertu de certaines ententes d'indemnité, de fonds des clients détenus par des courtiers et de montants en trésorerie détenus en mains tierces.

6. Placements de portefeuille

a) Les valeurs comptables et les justes valeurs estimatives des placements de portefeuille sont les suivantes :

	2022		2021	
	Valeur comptable	Juste valeur	Valeur comptable	Juste valeur
Obligations				
Désignées comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net ¹	113 596 \$	113 596 \$	103 645 \$	103 645 \$
Classées comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net ¹	181	181	168	168
Disponibles à la vente	11 864	11 864	12 123	12 123
Prêts et créances	33 946	30 448	24 676	26 717
	159 587	156 089	140 612	142 653
Prêts hypothécaires				
Résidentiels				
Désignés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net ¹	3 125	3 125	2 609	2 609
Disponibles à la vente	240	240	—	—
Prêts et créances	12 202	11 256	9 580	9 860
	15 567	14 621	12 189	12 469
Commerciaux	23 962	21 953	16 663	17 189
	39 529	36 574	28 852	29 658
Actions				
Désignées comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net ¹	13 305	13 305	13 269	13 269
Disponibles à la vente	206	206	209	209
Disponibles à la vente, au coût ²	119	119	124	124
Méthode de la mise en équivalence	638	610	581	633
	14 268	14 240	14 183	14 235
Immeubles de placement	8 344	8 344	7 763	7 763
Total	221 728 \$	215 247 \$	191 410 \$	194 309 \$

¹ En vertu d'IAS 39, un actif financier est désigné comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net lors de la comptabilisation initiale s'il élimine ou réduit considérablement une non-concordance comptable. Les variations de la juste valeur des actifs financiers désignés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net sont généralement compensées par les variations des passifs relatifs aux contrats d'assurance, car l'évaluation des passifs relatifs aux contrats d'assurance est déterminée en fonction des actifs qui couvrent les passifs.

Un actif financier est classé comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net lors de la comptabilisation initiale s'il fait partie d'un portefeuille dont les titres sont négociés activement dans le but de générer des produits tirés des placements.

² Comme la juste valeur ne peut être déterminée de façon fiable, les placements sont détenus au coût.

6. Placements de portefeuille (suite)

- b) Les tableaux suivants présentent la valeur comptable des obligations et des prêts hypothécaires par durée à courir jusqu'à l'échéance.

	2022			
	Durée jusqu'à l'échéance			
	1 an ou moins	Plus de 1 an à 5 ans	Plus de 5 ans	Total
Obligations ¹	13 560 \$	42 892 \$	103 095 \$	159 547 \$
Prêts hypothécaires ²	2 688	19 108	17 722	39 518
Total	16 248 \$	62 000 \$	120 817 \$	199 065 \$
	2021			
	Durée jusqu'à l'échéance			
	1 an ou moins	Plus de 1 an à 5 ans	Plus de 5 ans	Total
Obligations ¹	11 118 \$	28 207 \$	101 269 \$	140 594 \$
Prêts hypothécaires ²	1 698	11 281	15 802	28 781
Total	12 816 \$	39 488 \$	117 071 \$	169 375 \$

¹ Excluent la valeur comptable des obligations ayant subi une perte de valeur, car le moment précis de la recouvrabilité est inconnu.

² Excluent la valeur comptable des prêts hypothécaires ayant subi une perte de valeur, car le moment précis de la recouvrabilité est inconnu. Les prêts hypothécaires comprennent les prêts hypothécaires rechargeables, lesquels n'ont pas de date de rachat fixe. Par conséquent, l'échéance des titres qui composent le portefeuille a été estimée en fonction de l'expérience antérieure au chapitre des rachats.

6. Placements de portefeuille (suite)

c) La rubrique qui suit présente certaines actions pour lesquelles le bénéfice est comptabilisé selon la méthode de la mise en équivalence.

Un montant important des placements mis en équivalence de la compagnie a trait au placement que la compagnie détient par l'entremise de la Canada Vie dans une société liée membre du groupe de sociétés de Power Corporation, soit IGM, dont elle ne détient pas le contrôle, mais sur laquelle elle exerce une influence notable. La quote-part de la compagnie dans le bénéfice d'IGM est comptabilisée au titre des produits nets tirés des placements dans les états consolidés du résultat net. La compagnie détenait 9 200 448 actions d'IGM au 31 décembre 2022 (9 200 448 actions au 31 décembre 2021), soit une participation de 3,87 % (3,85 % au 31 décembre 2021). La compagnie utilise la méthode de la mise en équivalence pour comptabiliser son placement dans IGM, puisqu'elle exerce une influence notable sur celle-ci. Cette influence notable découle de plusieurs facteurs, notamment le contrôle commun exercé par Power Corporation sur la compagnie et sur IGM, la représentation partagée du conseil d'administration de la compagnie et d'IGM, les échanges de membres de la direction, certaines alliances stratégiques conjointes et d'importantes transactions intersociétés et ententes de services qui influencent les politiques financières et opérationnelles des deux sociétés.

	2022	2021
Valeur comptable au début de l'exercice	366 \$	354 \$
Quote-part du bénéfice net d'IGM comptabilisée selon la méthode de la mise en équivalence	30	33
Dividendes reçus	(21)	(21)
Valeur comptable à la fin de l'exercice	375 \$	366 \$
Quote-part des capitaux propres à la fin de l'exercice	237 \$	243 \$
Juste valeur à la fin de l'exercice	347 \$	418 \$

La date de clôture de l'exercice de la compagnie et d'IGM est le 31 décembre. Les résultats de fin d'exercice de la compagnie sont approuvés et présentés avant la publication des résultats financiers d'IGM. Par conséquent, la compagnie présente l'information financière d'IGM en estimant le montant du bénéfice qui lui est attribuable, selon les résultats du trimestre précédent et selon les attentes du marché, pour effectuer la mise en équivalence. L'écart entre les résultats réels et les résultats estimés est présenté dans le trimestre suivant et n'est pas significatif pour les états financiers consolidés de la compagnie.

On peut consulter l'information financière d'IGM au 31 décembre 2022 dans l'information qu'elle publie.

Au 31 décembre 2022, IGM détenait 37 337 133 actions ordinaires de la compagnie (37 337 133 actions au 31 décembre 2021).

6. Placements de portefeuille (suite)

d) Les placements de portefeuille incluent les éléments suivants :

- i) Valeur comptable des placements ayant subi une perte de valeur

	2022	2021
Montants dépréciés par classement		
À la juste valeur par le biais du résultat net	11 \$	14 \$
Disponibles à la vente	—	7
Prêts et créances	40	71
Total	51 \$	92 \$

La valeur comptable des placements ayant subi une perte de valeur comprend des obligations de 40 \$ et des prêts hypothécaires de 11 \$ au 31 décembre 2022 (obligations de 18 \$, prêts hypothécaires de 71 \$ et actions de 3 \$ au 31 décembre 2021). La valeur comptable des prêts et créances est présentée ci-dessus, déduction faite de corrections de valeur de 16 \$ et de 28 \$ au 31 décembre 2022 et au 31 décembre 2021, respectivement.

- ii) La correction de valeur pour pertes de crédit et les variations de la correction de valeur pour pertes de crédit relatives aux placements classés comme des prêts et créances s'établissent comme suit :

	2022			2021		
	Obligations	Prêts hypothécaires	Total	Obligations	Prêts hypothécaires	Total
Solde au début de l'exercice	— \$	28 \$	28 \$	— \$	57 \$	57 \$
Charge pour pertes de crédit de l'exercice, montant net	—	42	42	—	30	30
Radiations, déduction faite des reprises	—	(54)	(54)	—	(59)	(59)
Solde à la fin de l'exercice	— \$	16 \$	16 \$	— \$	28 \$	28 \$

La correction de valeur pour pertes de crédit est complétée par la charge pour pertes de crédit futures comprise dans les passifs relatifs aux contrats d'assurance.

6. Placements de portefeuille (suite)

e) Les produits nets tirés des placements se répartissent comme suit :

	2022					Total
	Obligations	Prêts hypothécaires	Actions	Immeubles de placement	Autres	
Produits nets tirés des placements – réguliers :						
Produits tirés des placements – gagnés	5 858 \$	1 217 \$	404 \$	459 \$	705 \$	8 643 \$
Profits nets (pertes nettes) réalisés						
Disponibles à la vente	(71)	—	27	—	—	(44)
Autres classements	—	17	—	—	(31)	(14)
Corrections de valeur pour pertes de crédit sur les prêts et créances, montant net	—	(42)	—	—	—	(42)
Autres produits (charges)	—	—	—	(154)	(243)	(397)
	5 787	1 192	431	305	431	8 146
Variations des actifs à la juste valeur par le biais du résultat net :						
Classés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net	4	—	—	—	—	4
Désignés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net	(22 558)	(639)	(636)	—	(33)	(23 866)
Comptabilisés à la juste valeur par le biais du résultat net	—	—	—	(41)	—	(41)
	(22 554)	(639)	(636)	(41)	(33)	(23 903)
Total	(16 767) \$	553 \$	(205) \$	264 \$	398 \$	(15 757) \$
	2021					
	Obligations	Prêts hypothécaires	Actions	Immeubles de placement	Autres	Total
Produits nets tirés des placements – réguliers :						
Produits tirés des placements – gagnés	4 262 \$	916 \$	391 \$	422 \$	636 \$	6 627 \$
Profits nets réalisés						
Disponibles à la vente	13	—	14	—	—	27
Autres classements	12	59	7	—	34	112
Corrections de valeur pour pertes de crédit sur les prêts et créances, montant net	—	(30)	—	—	—	(30)
Autres produits (charges)	—	—	—	(146)	(197)	(343)
	4 287	945	412	276	473	6 393
Variations des actifs à la juste valeur par le biais du résultat net :						
Classés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net	(104)	—	—	—	—	(104)
Désignés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net	(4 693)	(121)	2 150	—	70	(2 594)
Comptabilisés à la juste valeur par le biais du résultat net	—	—	—	615	—	615
	(4 797)	(121)	2 150	615	70	(2 083)
Total	(510) \$	824 \$	2 562 \$	891 \$	543 \$	4 310 \$

6. Placements de portefeuille (suite)

Les produits tirés des placements gagnés comprennent les produits générés par les placements classés comme disponibles à la vente, comme des prêts et créances et comme des placements classés ou désignés comme étant à la juste valeur par le biais du résultat net. Les produits tirés des placements liés aux obligations et aux prêts hypothécaires comprennent les produits d'intérêts ainsi que l'amortissement des primes et de l'escompte. Les produits tirés des actions comprennent les dividendes, les distributions provenant de titres de capitaux propres d'entités non cotées et les produits tirés de la participation de la compagnie dans IGM. Les produits tirés des immeubles de placement comprennent les produits locatifs gagnés à l'égard de ces immeubles, les loyers fonciers gagnés sur les terrains loués et sous-loués, le recouvrement des frais, les produits au titre de la résiliation de baux ainsi que les intérêts et les autres produits tirés des placements gagnés sur les immeubles de placement. Les autres produits comprennent les produits tirés des avances consenties aux titulaires de polices, les profits et les pertes de change, les produits gagnés sur les instruments financiers dérivés, ainsi que les autres produits divers.

f) **Actifs financiers transférés**

La compagnie effectue des prêts de titres pour générer des produits supplémentaires. Les dépositaires de titres de la compagnie agissent comme agents de prêt. Une garantie, d'une valeur supérieure à la juste valeur des titres prêtés, est versée par l'emprunteur à l'agent de prêt de la compagnie et conservée par cet agent jusqu'à ce que les titres sous-jacents nous aient été rendus. L'agent de prêt fait un suivi quotidien de la juste valeur des titres prêtés et il exige une garantie supplémentaire ou la remise d'une partie de la garantie donnée, à mesure que les justes valeurs desdits titres fluctuent. Au 31 décembre 2022, la garantie versée à l'agent de prêt de la compagnie comprenait un montant en trésorerie de 191 \$ (169 \$ au 31 décembre 2021). De plus, l'agent de prêt indemnise la compagnie contre le risque lié à l'emprunteur, ce qui signifie que l'agent de prêt consent, en vertu de dispositions contractuelles, à remplacer les titres qui n'ont pas été rendus en raison d'un défaut de paiement de l'emprunteur. Au 31 décembre 2022, la juste valeur des titres que la compagnie avait prêtés (qui sont inclus dans l'actif investi) s'établissait à 9 550 \$ (10 525 \$ au 31 décembre 2021).

7. **Fonds détenus par des assureurs cédants**

Au 31 décembre 2022, les dépôts de la compagnie au titre des fonds détenus par des assureurs cédants aux bilans consolidés se chiffraient à 15 186 \$ (17 194 \$ au 31 décembre 2021). Les produits et les charges résultant de ces ententes sont portés aux produits nets tirés des placements dans les états consolidés du résultat net.

Les points suivants présentent les fonds déposés aux termes de certaines ententes pour lesquelles la compagnie est exposée au risque de crédit.

a) **Valeurs comptables et justes valeurs de marché estimatives :**

	2022		2021	
	Valeur comptable	Juste valeur	Valeur comptable	Juste valeur
Trésorerie et équivalents de trésorerie	222 \$	222 \$	336 \$	336 \$
Obligations	11 172	11 172	14 105	14 105
Prêts hypothécaires	457	457	558	558
Autres actifs	129	129	126	126
Total	11 980 \$	11 980 \$	15 125 \$	15 125 \$
Éléments couverts :				
Passifs au titre des cessions en réassurance	11 825 \$	11 825 \$	14 907 \$	14 907 \$
Surplus	155	155	218	218
Total	11 980 \$	11 980 \$	15 125 \$	15 125 \$

7. Fonds détenus par des assureurs cédants (suite)

b) Le tableau suivant présente, par émetteur et par secteur, la valeur comptable des obligations comprise dans les fonds déposés.

	2022	2021
Obligations émises ou garanties par :		
Trésor	383 \$	1 032 \$
Organismes gouvernementaux	1 122	1 463
Créances titrisées par des agences	139	183
Autres créances titrisées	1 350	1 660
Services financiers	2 020	2 628
Communications	327	427
Produits de consommation courante	1 728	2 031
Énergie	517	644
Produits industriels	1 029	1 243
Technologie	386	498
Transport	319	404
Services publics	1 652	1 892
Total des obligations à long terme	10 972	14 105
Obligations à court terme	200	—
Total	11 172 \$	14 105 \$

c) Le tableau suivant présente, en fonction du type d'immeuble, la valeur comptable des prêts hypothécaires comprise dans les fonds déposés.

	2022	2021
Résidences multifamiliales	110 \$	126 \$
Biens commerciaux	347	432
Total	457 \$	558 \$

d) Qualité de l'actif :

Portefeuille d'obligations selon la notation

	2022	2021
AAA	1 037 \$	1 251 \$
AA	2 607	3 721
A	4 289	5 222
BBB	3 124	3 749
BB ou inférieure	115	162
Total	11 172 \$	14 105 \$

8. Gestion des risques liés aux instruments financiers

La compagnie dispose de politiques pour déterminer, mesurer, gérer, surveiller et signaler les risques liés à ses instruments financiers. Les principaux risques à cet égard sont le risque de crédit, le risque de liquidité et le risque de marché (change, taux d'intérêt et marchés boursiers). Le comité de gestion des risques du conseil d'administration est responsable du suivi des principaux risques auxquels la compagnie est exposée.

Les moyens mis en œuvre par la compagnie pour gérer chacun de ces risques sont décrits ci-dessous.

a) Risque de crédit

Le risque de crédit correspond au risque que la compagnie subisse une perte découlant de l'incapacité ou du refus éventuel d'un débiteur de s'acquitter entièrement de ses obligations contractuelles.

La compagnie gère ce risque en appliquant les politiques et les procédures suivantes :

- Les politiques en matière de placement et de gestion des risques visent à réduire la concentration excessive dans certains émetteurs, secteurs et territoires ou certaines sociétés rattachées.
- Des limites en matière de placement et de risques précisent le seuil minimal et le seuil maximal à respecter relativement à chaque catégorie d'actif.
- Identification du risque de crédit à l'aide d'un système interne de classification du risque de crédit qui comprend une évaluation détaillée de la solvabilité d'un débiteur. Le classement attribué au risque de crédit ne peut être supérieur à la meilleure notation fournie par certaines sociétés de notation indépendantes.
- Les portefeuilles font l'objet d'une surveillance continue et d'examen réguliers par le comité de gestion des risques ou le comité de placements du conseil d'administration.
- Le risque de crédit lié aux instruments dérivés est évalué trimestriellement en fonction de la conjoncture à la date du bilan, et conformément à des pratiques jugées au moins aussi prudentes que celles recommandées par les organismes de réglementation. Pour gérer le risque de crédit lié aux instruments dérivés, la compagnie inclut l'exposition aux dérivés dans l'exposition au risque de crédit qui est évaluée en fonction des limites à l'égard de la notation des débiteurs, et elle cherche également à obtenir des ententes de garanties, lorsqu'il est possible de le faire.
- La solidité financière des contreparties qui fournissent de la réassurance à la compagnie est revue dans le cadre d'un processus continu de surveillance. La solidité financière minimale des réassureurs est décrite dans la politique de gestion du risque de réassurance. La compagnie tente de réduire au minimum le risque de crédit lié à la réassurance en établissant des limites fondées sur les notations pour le montant net des positions cédées par contrepartie, et en cherchant une protection sous forme d'ententes de garanties ou de retenue de fonds, lorsqu'il est possible de le faire.
- Des lignes directrices en matière de placement précisent également les exigences à satisfaire en matière de garantie.

8. Gestion des risques liés aux instruments financiers (suite)

i) Risque de crédit maximal

Le tableau qui suit résume le risque de crédit maximal de la compagnie lié aux instruments financiers. Le risque de crédit maximal correspond à la valeur comptable de l'actif, déduction faite de toute correction de valeur pour perte.

	<u>2022</u>	<u>2021</u>
Trésorerie et équivalents de trésorerie	7 290 \$	6 075 \$
Obligations		
À la juste valeur par le biais du résultat net	113 777	103 813
Disponibles à la vente	11 864	12 123
Prêts et créances	33 946	24 676
Prêts hypothécaires	39 529	28 852
Avances consenties aux titulaires de polices	8 820	8 319
Fonds détenus par des assureurs cédants ¹	15 186	17 194
Actifs au titre des cessions en réassurance	25 018	21 138
Intérêts à recevoir et intérêts courus	1 709	1 239
Débiteurs	3 556	3 183
Primes en voie de recouvrement	1 715	1 944
Actifs du compte de négociation	2 972	1 671
Créances liées à des contrats de location-financement	536	433
Autres actifs ²	1 995	1 196
Actifs dérivés	2 314	967
Total	<u>270 227 \$</u>	<u>232 823 \$</u>

¹ Ce poste comprend un montant de 11 980 \$ (15 125 \$ au 31 décembre 2021) de fonds détenus par des assureurs cédants pour lesquels la compagnie conserve le risque de crédit lié aux actifs qui couvrent les passifs cédés (note 7).

² Ce poste comprend des éléments tels que l'impôt exigible à recevoir et d'autres actifs de la compagnie (note 12).

La conclusion d'accords de garantie constitue également une mesure d'atténuation du risque de crédit. Le montant et le type de garantie exigés sont fonction de l'évaluation du risque de crédit de la contrepartie. Des lignes directrices ont été mises en œuvre relativement aux types de garanties acceptables et aux paramètres d'évaluation connexes. La direction examine la valeur de la garantie, exige au besoin une garantie additionnelle et procède à une évaluation de la perte de valeur, s'il y a lieu. Les garanties reçues de contreparties par la compagnie au 31 décembre 2022 relativement aux actifs dérivés s'élevaient à 1 348 \$ (318 \$ au 31 décembre 2021).

Au 31 décembre 2022, une tranche de 12 061 \$ des actifs au titre des cessions en réassurance de 25 018 \$ avait été cédée à Protective Life Insurance Company (une tranche de 14 512 \$ du total de 21 138 \$ au 31 décembre 2021). Cette concentration du risque est atténuée par les fonds détenus en fiducie ou selon d'autres arrangements, d'un montant de 13 685 \$ au 31 décembre 2022 (15 963 \$ au 31 décembre 2021).

8. Gestion des risques liés aux instruments financiers (suite)

ii) Concentration du risque de crédit

Les concentrations du risque de crédit proviennent de l'exposition à un seul débiteur, à un groupe de débiteurs liés ou à un groupe de débiteurs partageant des caractéristiques de risque de crédit similaires et exerçant leurs activités dans la même région ou dans des secteurs similaires. Ces caractéristiques font en sorte que leur capacité à respecter leurs obligations est touchée de façon semblable par des changements des conditions économiques ou politiques.

Les tableaux suivants présentent la valeur comptable des obligations par émetteur, par secteur et par secteur opérationnel.

	2022				Total
	Exploitation canadienne	Exploitation américaine	Exploitation européenne	Solutions de gestion du capital et des risques	
Obligations émises ou garanties par :					
Trésor	892 \$	330 \$	7 539 \$	3 222 \$	11 983 \$
Organismes gouvernementaux	17 054	3 283	6 631	373	27 341
Créances titrisées par des agences	175	1 270	—	15	1 460
Autres créances titrisées	2 355	15 022	734	123	18 234
Services financiers	3 625	13 507	4 520	921	22 573
Communications	1 008	1 872	667	137	3 684
Produits de consommation courante	4 352	10 934	1 743	968	17 997
Énergie	2 277	3 698	406	285	6 666
Produits industriels	2 187	8 670	1 250	418	12 525
Technologie	848	3 394	392	298	4 932
Transport	3 503	2 090	638	122	6 353
Services publics	9 507	8 482	3 131	478	21 598
Total des obligations à long terme	47 783	72 552	27 651	7 360	155 346
Obligations à court terme	3 001	17	822	401	4 241
Total	50 784 \$	72 569 \$	28 473 \$	7 761 \$	159 587 \$

8. Gestion des risques liés aux instruments financiers (suite)

	2021				Total
	Exploitation canadienne	Exploitation américaine	Exploitation européenne	Solutions de gestion du capital et des risques	
Obligations émises ou garanties par :					
Trésor	529 \$	109 \$	10 334 \$	4 735 \$	15 707 \$
Organismes gouvernementaux	19 501	2 183	8 694	349	30 727
Créances titrisées par des agences	178	497	—	17	692
Autres créances titrisées	2 215	7 788	1 149	165	11 317
Services financiers	3 794	6 251	5 748	886	16 679
Communications	1 104	1 235	1 032	113	3 484
Produits de consommation courante	4 029	5 461	2 412	736	12 638
Énergie	2 602	2 634	482	330	6 048
Produits industriels	2 092	4 707	1 393	348	8 540
Technologie	729	1 732	411	319	3 191
Transport	3 674	1 227	897	135	5 933
Services publics	9 971	5 028	4 480	506	19 985
Total des obligations à long terme	50 418	38 852	37 032	8 639	134 941
Obligations à court terme	2 854	1 976	644	197	5 671
Total	53 272 \$	40 828 \$	37 676 \$	8 836 \$	140 612 \$

Les tableaux suivants présentent la valeur comptable des prêts hypothécaires par secteur opérationnel.

	2022				Total
	Exploitation canadienne	Exploitation américaine	Exploitation européenne	Solutions de gestion du capital et des risques	
Résidences unifamiliales	1 856 \$	— \$	— \$	— \$	1 856 \$
Résidences multifamiliales	4 732	4 677	897	40	10 346
Prêts hypothécaires rechargeables	1 392	—	1 705	268	3 365
Commerciaux	9 126	11 278	3 503	55	23 962
Total	17 106 \$	15 955 \$	6 105 \$	363 \$	39 529 \$

	2021				Total
	Exploitation canadienne	Exploitation américaine	Exploitation européenne	Solutions de gestion du capital et des risques	
Résidences unifamiliales	1 979 \$	— \$	— \$	— \$	1 979 \$
Résidences multifamiliales	4 297	2 474	792	38	7 601
Prêts hypothécaires rechargeables	1 063	—	1 546	—	2 609
Commerciaux	9 364	3 696	3 553	50	16 663
Total	16 703 \$	6 170 \$	5 891 \$	88 \$	28 852 \$

8. Gestion des risques liés aux instruments financiers (suite)

iii) Qualité de l'actif

Portefeuille d'obligations selon la notation

	2022	2021
AAA	25 399 \$	20 254 \$
AA	32 244	35 460
A	55 063	48 764
BBB	45 080	35 098
BB ou inférieure	1 801	1 036
Total	159 587 \$	140 612 \$

Portefeuille de dérivés selon la notation

	2022	2021
Contrats négociés sur le marché hors cote (notations des contreparties) :		
AA	1 604 \$	662 \$
A	697	304
Dérivés négociés en bourse	13	1
Total	2 314 \$	967 \$

iv) Prêts en souffrance n'ayant pas subi de perte de valeur

Les prêts qui sont en souffrance, mais qui ne sont pas considérés comme étant dépréciés, sont des prêts dont les paiements n'ont pas été reçus aux dates prévues, mais pour lesquels la direction est raisonnablement assurée de recouvrer le montant total du capital et des intérêts. Le tableau suivant présente la valeur comptable des prêts en souffrance qui ne sont pas considérés comme étant dépréciés.

	2022	2021
Moins de 30 jours	530 \$	164 \$
De 30 à 90 jours	348	34
Plus de 90 jours	147	141
Total	1 025 \$	339 \$

v) Les données qui suivent représentent la correction de valeur pour pertes de crédit futures pour les passifs relatifs aux contrats d'assurance. Ces montants s'ajoutent à la correction de valeur pour pertes sur actifs comprise dans l'actif.

	2022	2021
Polices avec participation	1 327 \$	1 376 \$
Polices sans participation	1 896	1 895
Total	3 223 \$	3 271 \$

8. Gestion des risques liés aux instruments financiers (suite)

b) Risque de liquidité

Le risque de liquidité correspond au risque que la compagnie ne soit pas en mesure de répondre à la totalité de ses engagements en matière de sorties de trésorerie à mesure qu'ils arrivent à échéance. La compagnie gère ce risque en appliquant les politiques et les procédures suivantes :

- La compagnie gère étroitement les liquidités d'exploitation au moyen de l'appariement des flux de trésorerie de l'actif et du passif et par l'établissement de prévisions quant aux rendements obtenus et nécessaires. Cette façon de procéder assure une correspondance entre les obligations à l'égard des titulaires de polices et le rendement de l'actif. Environ 35 % (environ 48 % en 2021) des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement sont non encaissables avant l'échéance ou avant l'arrivée d'un sinistre, et environ 30 % (24 % en 2021) des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement sont assujettis à des rajustements de la juste valeur sous certaines conditions.
- La direction surveille de près la solvabilité et les positions de capitaux propres de ses principales filiales et les compare aux besoins de liquidités de la société de portefeuille. La compagnie peut obtenir des liquidités supplémentaires par l'intermédiaire de marges de crédit établies ou de transactions sur les marchés financiers. Au 31 décembre 2022, la compagnie détenait des liquidités de 950 \$ par l'intermédiaire de marges de crédit engagées obtenues par Lifeco auprès de banques à charte canadiennes. De plus, la compagnie dispose d'une facilité de crédit renouvelable de 500 \$ US et d'une facilité de crédit non renouvelable de 500 \$ US auprès de Great-West Lifeco U.S. LLC, d'une facilité de crédit renouvelable de 300 \$ US auprès d'un syndicat de banques qui est mise à la disposition de Putnam, ainsi que d'une marge de crédit de 50 \$ US mise à la disposition d'Empower.

Dans le cours normal de ses activités, la compagnie conclut des contrats qui donnent lieu à des engagements à l'égard de paiements minimaux futurs qui ont une incidence sur ses liquidités à court et à long terme. Le calendrier de remboursement du capital de certains des passifs financiers de la compagnie est résumé dans le tableau suivant :

	Paiements exigibles par période						Plus de 5 ans
	Total	1 an	2 ans	3 ans	4 ans	5 ans	
Débitures et autres instruments d'emprunt	9 544 \$	725 \$	— \$	675 \$	725 \$	540 \$	6 879 \$
Titres de fiducies de capital ¹	150	—	—	—	—	—	150
Obligations d'achat	537	184	108	79	55	47	64
Cotisations au titre des régimes de retraite	315	315	—	—	—	—	—
Total	10 546 \$	1 224 \$	108 \$	754 \$	780 \$	587 \$	7 093 \$

¹ Le montant des paiements exigibles n'a pas été réduit afin de refléter le fait que la compagnie détient des titres de fiducies de capital d'une valeur nominale de 37 \$ (valeur comptable de 44 \$).

c) Risque de marché

Le risque de marché correspond au risque que la juste valeur ou les flux de trésorerie futurs d'un instrument financier fluctuent en raison de variations des facteurs du marché qui peuvent être classés dans trois catégories : le risque de change, le risque de taux d'intérêt (compte tenu de l'inflation) et le risque lié aux marchés boursiers.

8. Gestion des risques liés aux instruments financiers (suite)

Mise en garde au sujet des sensibilités au risque

Les présents états financiers consolidés contiennent des estimations de sensibilité et de mesures d'exposition relatives à certains risques, notamment la sensibilité à des fluctuations précises des taux d'intérêt projetés et des cours de marché à la date d'évaluation. Les résultats réels peuvent être sensiblement différents de ces estimations, notamment en raison :

- de l'évaluation des circonstances donnant lieu au scénario qui pourrait entraîner des changements aux approches d'investissement et de réinvestissement et aux scénarios de taux d'intérêt pris en compte;
- des changements apportés aux hypothèses actuarielles et aux hypothèses sur le rendement des investissements et les activités d'investissement futures;
- des résultats réels, qui pourraient être sensiblement différents des résultats prévus aux hypothèses;
- des changements apportés à la répartition des activités, aux taux d'imposition effectifs et à d'autres facteurs liés au marché;
- des interactions entre ces facteurs et les hypothèses lorsque plusieurs viennent à changer;
- des limites générales des modèles internes de la compagnie.

Pour ces raisons, les sensibilités énoncées devraient être considérées uniquement comme des estimations indicatives quant à la sensibilité sous-jacente de chacun des facteurs en fonction des hypothèses ci-dessus. Étant donné la nature de ces calculs, la compagnie ne peut en aucun cas garantir que l'incidence réelle sur le bénéfice net attribuable aux actionnaires correspondra à celle qui est indiquée.

i) Risque de change

Le risque de change réside dans le fait que les activités de la compagnie et les instruments financiers qu'elle détient sont libellés en diverses devises. En ce qui concerne l'actif couvrant les passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement qui n'est pas libellé dans la même devise, les fluctuations des taux de change peuvent exposer la compagnie au risque que les pertes de change ne soient pas contrebalancées par des diminutions du passif. La compagnie détient des investissements nets dans des établissements à l'étranger. Les dettes de la compagnie sont libellées en dollars canadiens, en euros et en dollars américains. En vertu des normes IFRS, les profits et les pertes de change liés à l'investissement net dans des établissements à l'étranger, déduction faite des activités de couverture et de l'incidence fiscale connexes, sont comptabilisés dans le cumul des autres éléments du résultat global. Le raffermissement ou l'affaiblissement du taux de change au comptant du dollar canadien par rapport à celui du dollar américain, de la livre sterling et de l'euro a une incidence sur le total des capitaux propres de la compagnie. Par conséquent, la valeur comptable par action et le ratio des capitaux propres de la compagnie surveillés par les agences de notation en subissent également l'incidence.

Les politiques et les procédures suivantes ont été mises en œuvre afin d'atténuer le risque de change auquel la compagnie est exposée :

- La compagnie utilise certaines mesures financières, par exemple, des calculs selon un taux de change constant, pour mieux observer l'incidence des fluctuations liées à la conversion des devises.
- Les placements sont normalement effectués dans la même devise que les passifs couverts par ces placements. Les lignes directrices en matière de placement par secteur prévoient une tolérance maximale en ce qui a trait au risque non couvert lié à la non-concordance des devises.
- Dans le cas d'actifs couvrant des passifs qui ne sont pas libellés dans la même devise, la compagnie reconvertit généralement ces actifs dans la monnaie des passifs en question au moyen de contrats de change.
- Un affaiblissement de 10 % du dollar canadien par rapport aux devises se traduirait normalement par une augmentation des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement sans participation d'un montant semblable à la variation de l'actif connexe, ce qui donnerait lieu à une variation non significative du bénéfice net. Un raffermissement de 10 % du dollar canadien par rapport aux devises se traduirait normalement par une diminution des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement sans participation d'un montant semblable à la variation de l'actif connexe, ce qui donnerait lieu à une variation non significative du bénéfice net.

8. Gestion des risques liés aux instruments financiers (suite)

ii) Risque de taux d'intérêt

Il existe un risque de taux d'intérêt lorsqu'il n'y a pas appariement parfait entre les flux de trésorerie de l'actif et du passif et que les taux d'intérêt fluctuent, ce qui entraîne un écart de valeur entre l'actif et le passif. Les politiques et les procédures suivantes ont été mises en œuvre afin d'atténuer le risque de taux d'intérêt auquel la compagnie est exposée.

- La compagnie utilise un processus officiel pour l'appariement de l'actif et du passif, lequel comprend le regroupement de l'actif et du passif du fonds général par secteur. L'actif de chaque secteur est géré en fonction du passif du secteur.
- Le risque de taux d'intérêt est géré par l'investissement dans des actifs compatibles avec les produits vendus.
- Lorsque ces produits sont liés à des paiements de prestations ou de sommes qui sont tributaires de l'inflation (rentes, régimes de retraite et demandes d'indemnisation relatives à l'assurance invalidité indexés en fonction de l'inflation), la compagnie investit habituellement dans des instruments à rendement réel dans le but de couvrir le montant réel de ses flux de trésorerie liés au passif. La compagnie bénéficie d'une certaine protection contre les fluctuations de l'indice d'inflation puisque toute variation connexe de la juste valeur de l'actif sera largement contrebalancée par une variation semblable de la juste valeur du passif.
- Pour les produits accordant des prestations fixes et fortement prévisibles, les placements sont effectués dans des instruments à revenu fixe ou des biens immobiliers dont les flux de trésorerie suivent de près ceux qui se rapportent aux passifs. Lorsqu'aucun actif ne peut être apparié aux flux de trésorerie d'une période, par exemple, des flux de trésorerie d'une durée indéterminée, une partie des placements sont effectués dans des titres de participation et les autres sont appariés en fonction de la durée. En l'absence de placements permanents convenables, on a recours, au besoin, à des instruments de couverture pour réduire les risques de pertes attribuables à la fluctuation des taux d'intérêt. Dans la mesure où il y a appariement de ces flux de trésorerie, on obtient une protection contre la fluctuation des taux d'intérêt, et toute variation de la juste valeur de marché des actifs est compensée par une variation semblable de la juste valeur de marché des passifs.
- Pour les produits dont la date de versement des prestations est incertaine, la compagnie investit dans des instruments à revenu fixe dont les flux de trésorerie sont d'une durée qui prend fin avant le versement des prestations prévues, ou dans des titres de participation, tel qu'il est indiqué ci-dessous.
- En ce qui a trait aux produits qui donnent aux titulaires de polices le droit de racheter les soldes à la valeur comptable, la compagnie a doté ces produits de caractéristiques qui permettent d'atténuer le risque de taux d'intérêt.
- Les risques liés à la non-concordance des durées des placements du portefeuille, à la non-concordance des flux de trésorerie, à la possibilité de rachat anticipé de l'actif et au rythme d'acquisition de l'actif sont quantifiés et révisés périodiquement.

Les flux de trésorerie projetés des actifs et des passifs actuels sont utilisés dans la méthode canadienne axée sur le bilan pour l'établissement des passifs relatifs aux contrats d'assurance. Des hypothèses actuarielles ont été établies relativement aux taux de rendement de l'actif connexe, aux titres à revenu fixe, aux capitaux propres et à l'inflation. Ces hypothèses reposent sur les meilleures estimations des taux de réinvestissement futurs et de l'inflation (en supposant qu'il y ait corrélation), et incluent des marges servant à couvrir les écarts défavorables, déterminées conformément aux normes de la profession. Ces marges sont nécessaires pour tenir compte des possibilités de mauvaise estimation ou de détérioration future des meilleures estimations et donnent une assurance raisonnable que les passifs relatifs aux contrats d'assurance couvrent diverses éventualités. Les marges sont révisées régulièrement afin de vérifier leur pertinence.

Les flux de trésorerie projetés des instruments à revenu fixe utilisés dans les calculs actuariels sont réduits pour qu'il soit tenu compte des pertes éventuelles pour rendement insuffisant de l'actif. La réduction du taux de rendement net réel s'est établie en moyenne à 0,11 % en 2022 (0,11 % en 2021). Les pertes de crédit futures sur les actifs sont évaluées en fonction de la qualité de crédit du portefeuille d'actifs sous-jacents.

8. *Gestion des risques liés aux instruments financiers (suite)*

Le risque de réinvestissement est évalué au moyen de plusieurs scénarios de taux d'intérêt, qui prévoient tour à tour l'augmentation, la diminution et la fluctuation des taux, car la sensibilité de la compagnie à la fluctuation des taux d'intérêt varie selon les durées.

La provision totale relative aux taux d'intérêt suffit à couvrir un ensemble plus étendu ou plus strict de risques que l'ensemble de risques minimal défini dans les scénarios actuels prescrits par l'Institut canadien des actuaires. La fourchette des taux d'intérêt couverts par ces provisions est établie en tenant compte des résultats historiques à long terme et elle fait l'objet d'une surveillance trimestrielle et d'un examen exhaustif annuel.

L'incidence qu'aurait une augmentation ou une diminution parallèle immédiate de 1 % des taux d'intérêt sur la valeur des passifs serait largement contrebalancée par la variation de la valeur des actifs qui couvrent les passifs. En fonction de leur ampleur dans les différentes régions et pour les différentes durées concernées, les fluctuations réelles des taux d'intérêt pourraient avoir une incidence différente sur la valeur des passifs, déduction faite de la variation de la valeur des actifs qui couvrent les passifs. Une augmentation immédiate de 1 % des taux d'intérêt au Canada pourrait entraîner une augmentation de la valeur des passifs, déduction faite de la variation de la valeur des actifs qui couvrent les passifs, et une diminution du bénéfice net. Toutefois, cette incidence ne devrait pas être significative.

Le tableau ci-dessous présente l'incidence qu'aurait une augmentation ou une diminution parallèle immédiate de 1 % des taux d'intérêt et une modification parallèle correspondante des taux de réinvestissement ultimes, tels qu'ils sont définis dans les normes actuarielles, sur la valeur des passifs déduction faite de la variation de la valeur des actifs qui couvrent les passifs.

	2022		2021	
	Hausse de 1 %	Baisse de 1 % ¹	Hausse de 1 %	Baisse de 1 % ¹
Variation des taux d'intérêt				
Augmentation (diminution) des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement sans participation	(92) \$	386 \$	(219) \$	678 \$
Augmentation (diminution) du bénéfice net	79 \$	(290) \$	197 \$	(555) \$

¹ Pour la baisse de 1 %, les rendements sans risque initiaux sont réduits à zéro, ceux-ci n'étant pas négatifs actuellement.

Les sensibilités à l'égard du bénéfice présentées dans la présente rubrique représentent l'incidence des méthodes comptables de la compagnie au 31 décembre 2022, y compris la comptabilisation des contrats d'assurance en vertu d'IFRS 4 et des instruments financiers en vertu d'IAS 39. Ces sensibilités pourraient changer lors du passage à IFRS 17 et à IFRS 9.

iii) **Risque lié aux marchés boursiers**

Le risque lié aux marchés boursiers correspond à l'incertitude liée à l'évaluation des actifs et des passifs découlant des fluctuations des marchés boursiers et à d'autres risques de prix. Afin d'atténuer le risque de prix, la politique de placement de la compagnie prévoit le recours à des investissements prudents dans les marchés boursiers, selon des limites clairement définies. Le risque associé aux garanties liées aux fonds distincts ou aux garanties de retrait minimum à vie a été atténué au moyen d'un programme de couverture, lequel prévoit l'utilisation de contrats à terme normalisés sur actions, de contrats à terme de gré à gré sur devises et d'instruments dérivés sur taux.

8. Gestion des risques liés aux instruments financiers (suite)

Certains passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement dont les flux de trésorerie sont d'une durée indéterminée sont soutenus par des actions ordinaires cotées en bourse et des placements dans d'autres actifs qui ne sont pas à revenu fixe, principalement des immeubles de placement, des fonds immobiliers, des actions non cotées en bourse et des prêts hypothécaires rechargeables. La valeur des passifs pourrait fluctuer en fonction des variations de la valeur des actifs connexes. Les passifs relatifs aux autres produits, notamment les produits de fonds distincts assortis de garanties, fluctuent également en fonction des valeurs des actions.

Les variations de la valeur des actions ordinaires cotées en bourse et des autres actifs qui ne sont pas à revenu fixe pourraient avoir d'autres répercussions sur le marché et les passifs qui feront en sorte que les fluctuations des passifs différeront de celles des valeurs des actions. Ainsi, l'incidence sur le bénéfice net des chutes importantes des valeurs des actions sera plus élevée que la variation des valeurs des actions en soi. L'incidence sur le bénéfice net des chutes des valeurs des actions qui vont au-delà de celles présentées dans le tableau ci-dessous serait supérieure à la variation même des valeurs des actions.

Le tableau ci-après présente les répercussions attendues d'une hausse ou d'une baisse immédiate de 10 % ou de 20 % de la valeur des actions ordinaires cotées en bourse sur les passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement et sur le bénéfice net attribuable aux actionnaires de la compagnie. Ces répercussions tiennent compte de la variation prévue de la valeur des actifs qui couvrent les passifs et de la valeur des actifs de couverture.

	2022				2021			
	Hausse de 20 %	Hausse de 10 %	Baisse de 10 %	Baisse de 20 %	Hausse de 20 %	Hausse de 10 %	Baisse de 10 %	Baisse de 20 %
Variation des valeurs des actions ordinaires cotées en bourse								
Augmentation (diminution) des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement sans participation	(43) \$	(31) \$	31 \$	180 \$	(26) \$	(16) \$	22 \$	76 \$
Augmentation (diminution) du bénéfice net	37 \$	27 \$	(28) \$	(146) \$	21 \$	13 \$	(19) \$	(66) \$

Le tableau ci-après présente les répercussions attendues d'une hausse ou d'une baisse immédiate de 5 % ou de 10 % de la valeur des autres actifs qui ne sont pas à revenu fixe sur les passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement et sur le bénéfice net attribuable aux actionnaires de la compagnie. Ces répercussions tiennent compte de la variation prévue de la valeur des actifs qui couvrent les passifs.

	2022				2021			
	Hausse de 10 %	Hausse de 5 %	Baisse de 5 %	Baisse de 10 %	Hausse de 10 %	Hausse de 5 %	Baisse de 5 %	Baisse de 10 %
Variation des valeurs des autres actifs qui ne sont pas à revenu fixe								
Augmentation (diminution) des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement sans participation	(63) \$	(32) \$	90 \$	302 \$	(92) \$	(46) \$	38 \$	144 \$
Augmentation (diminution) du bénéfice net	52 \$	26 \$	(70) \$	(236) \$	79 \$	39 \$	(30) \$	(112) \$

8. Gestion des risques liés aux instruments financiers (suite)

Les normes de pratique de l'Institut canadien des actuaires pour l'évaluation des passifs relatifs aux contrats d'assurance établissent des limites sur les hypothèses concernant le rendement des placements pour les actions ordinaires cotées en bourse et les autres actifs qui ne sont pas à revenu fixe, hypothèses qui sont habituellement fondées sur les rendements historiques par rapport aux indices du marché. Les sensibilités présentées dans les tableaux ci-dessus prévoient l'incidence de modifications de ces limites après la chute des marchés.

Les hypothèses les plus probables liées au rendement des actions ordinaires cotées en bourse et des autres actifs qui ne sont pas à revenu fixe se fondent principalement sur les moyennes historiques à long terme. Les répercussions attendues d'une augmentation ou d'une diminution de 1 % des hypothèses les plus probables se présentent comme suit :

	2022		2021	
	Hausse de 1 %	Baisse de 1 %	Hausse de 1 %	Baisse de 1 %
Modifications aux hypothèses les plus probables liées au rendement				
Augmentation (diminution) des passifs relatifs aux contrats d'assurance sans participation	(676) \$	806 \$	(715) \$	829 \$
Augmentation (diminution) du bénéfice net	525 \$	(620) \$	567 \$	(649) \$

La compagnie est le promoteur d'un certain nombre d'ententes de rémunération différée à l'intention des employés en vertu desquelles les paiements aux participants sont différés et dépendent du rendement des actions ordinaires de Lifeco. La compagnie couvre son exposition au risque lié aux marchés boursiers découlant de son régime d'unités d'actions liées au rendement au moyen de swaps sur rendement total.

Les sensibilités à l'égard du bénéfice présentées dans la présente rubrique représentent l'incidence des méthodes comptables de la compagnie au 31 décembre 2022, y compris la comptabilisation des contrats d'assurance en vertu d'IFRS 4 et des instruments financiers en vertu d'IAS 39. Ces sensibilités pourraient changer lors du passage à IFRS 17 et à IFRS 9.

d) Conventions-cadres de compensation exécutoires ou accords similaires

La compagnie a recours à des conventions-cadres de l'International Swaps and Derivatives Association (l'ISDA) dans la négociation de dérivés sur le marché hors cote. La compagnie reçoit et donne des garanties conformément à l'annexe sur le soutien du crédit qui fait partie de la convention-cadre de l'ISDA. Ces conventions-cadres ne satisfont pas aux critères de compensation aux bilans consolidés puisqu'elles donnent un droit de compensation qui est exécutoire uniquement en cas de défaillance, d'insolvabilité ou de faillite.

Les dérivés négociés en bourse assujettis à des accords de compensation de dérivés conclus avec des bourses et des chambres de compensation ne sont pas assortis de clauses de compensation en cas de défaillance. Le tableau ci-après exclut la marge initiale puisque celle-ci deviendrait alors une composante d'un processus de règlement collectif.

8. Gestion des risques liés aux instruments financiers (suite)

Les tableaux présentent l'incidence potentielle, sur les bilans consolidés de la compagnie, des instruments financiers qui ont été présentés à leur montant brut lorsqu'il existe un droit de compensation dans certaines circonstances qui ne sont pas admissibles à la compensation dans les bilans consolidés.

	2022			
	Montants connexes non compensés dans le bilan			Exposition nette
	Montant brut des instruments financiers présentés dans le bilan	Position de compensation de la contrepartie ¹	Garanties financières reçues ou versées ²	
Instruments financiers – actifs				
Instruments financiers dérivés	2 314 \$	(856) \$	(1 274) \$	184 \$
Total des instruments financiers – actifs	2 314 \$	(856) \$	(1 274) \$	184 \$
Instruments financiers – passifs				
Instruments financiers dérivés	1 639 \$	(856) \$	(513) \$	270 \$
Total des instruments financiers – passifs	1 639 \$	(856) \$	(513) \$	270 \$
	2021			
	Montants connexes non compensés dans le bilan			Exposition nette
	Montant brut des instruments financiers présentés dans le bilan	Position de compensation de la contrepartie ¹	Garanties financières reçues ou versées ²	
Instruments financiers – actifs				
Instruments financiers dérivés	967 \$	(527) \$	(293) \$	147 \$
Total des instruments financiers – actifs	967 \$	(527) \$	(293) \$	147 \$
Instruments financiers – passifs				
Instruments financiers dérivés	1 030 \$	(527) \$	(279) \$	224 \$
Total des instruments financiers – passifs	1 030 \$	(527) \$	(279) \$	224 \$

¹ Comprend les montants des contreparties comptabilisés dans les bilans consolidés lorsque la compagnie a une position de compensation potentielle (tel qu'il est décrit plus haut), mais que les critères de compensation au bilan ne sont pas satisfaits, à l'exclusion des garanties.

² Les garanties financières présentées dans le tableau ci-dessus excluent le surdimensionnement et, pour les dérivés négociés en bourse, la marge initiale. Au 31 décembre 2022, le total des garanties financières, incluant la marge initiale et le surdimensionnement, reçues relativement aux actifs dérivés s'élevait à 1 348 \$ (318 \$ au 31 décembre 2021), et un montant de 754 \$ avait été donné en garantie à l'égard des passifs dérivés (480 \$ au 31 décembre 2021).

9. Évaluation de la juste valeur

La compagnie a classé ses actifs et ses passifs évalués à la juste valeur selon la hiérarchie des justes valeurs suivante :

Les évaluations de la juste valeur de niveau 1 utilisent des données sur les prix (non ajustés) cotés sur des marchés actifs pour des actifs ou des passifs identiques, auxquelles la compagnie a accès. Les actifs et les passifs évalués selon le niveau 1 comprennent les titres de participation négociés activement, les contrats à terme normalisés négociés en bourse ainsi que les fonds communs de placement et les fonds distincts dont les cours sont disponibles sur un marché actif et qui ne comportent pas de clauses de rachat restrictives.

Les évaluations de la juste valeur de niveau 2 utilisent des données autres que les prix cotés visés au niveau 1, qui sont observables pour l'actif ou le passif concerné, soit directement ou indirectement. Ces données du niveau 2 comprennent les cours des actifs et des passifs similaires sur les marchés actifs ainsi que les données autres que les cours observables de l'actif et du passif, par exemple, les courbes des taux d'intérêt et de rendement observables aux intervalles usuels. Les justes valeurs de certains titres du niveau 2 ont été fournies par un service d'établissement des prix. Ces données incluent, sans s'y limiter, les rendements de référence, les négociations publiées, les prix obtenus des courtiers, les écarts des émetteurs, les marchés réciproques, les titres de référence, les offres et d'autres données de référence. Les actifs et les passifs correspondant au niveau 2 comprennent ceux dont le prix est évalué en fonction d'une méthode matricielle fondée sur la qualité du crédit et la durée moyenne, des titres de gouvernements et d'agences, des actions incessibles, un certain nombre d'obligations et de fonds de placement privés, la plupart des obligations de sociétés assorties d'une notation élevée et de grande qualité, la plupart des titres adossés à des actifs, la plupart des contrats dérivés négociés sur le marché hors cote ainsi que les prêts hypothécaires. Les contrats d'investissement évalués à la juste valeur par le biais du résultat net sont généralement compris dans le niveau 2.

Les évaluations de la juste valeur de niveau 3 utilisent une ou plusieurs données importantes qui ne sont pas fondées sur des données de marché observables; il s'agit de cas où il n'y a que peu d'activité, voire aucune, sur le marché pour l'actif ou le passif. Les valeurs pour la plupart des titres correspondant au niveau 3 ont été obtenues à partir des prix d'un seul courtier, de modèles internes d'établissement des prix ou d'évaluateurs externes. Les actifs et les passifs financiers évalués en fonction du niveau 3 comprennent généralement un certain nombre d'obligations, certains titres adossés à des actifs, des actions privées, les placements dans des fonds communs de placement et des fonds distincts comportant certaines clauses de rachat restrictives, certains contrats dérivés négociés sur le marché hors cote ainsi que les immeubles de placement et les prêts hypothécaires rechargeables.

9. Évaluation de la juste valeur (suite)

Le tableau suivant présente des renseignements à l'égard des actifs et des passifs de la compagnie évalués à la juste valeur sur une base récurrente, en fonction des niveaux de hiérarchie.

Actifs évalués à la juste valeur	2022			Total
	Niveau 1	Niveau 2	Niveau 3	
Trésorerie et équivalents de trésorerie	7 290 \$	— \$	— \$	7 290 \$
Actifs financiers à la juste valeur par le biais du résultat net				
Obligations	—	113 651	126	113 777
Prêts hypothécaires	—	—	3 125	3 125
Actions	10 532	76	2 697	13 305
Total des actifs financiers à la juste valeur par le biais du résultat net	10 532	113 727	5 948	130 207
Actifs financiers disponibles à la vente				
Obligations	—	11 864	—	11 864
Prêts hypothécaires	—	—	240	240
Actions	—	10	196	206
Total des actifs financiers disponibles à la vente	—	11 874	436	12 310
Immeubles de placement	—	—	8 344	8 344
Fonds détenus par des assureurs cédants	222	11 629	—	11 851
Dérivés ¹	13	2 301	—	2 314
Actifs au titre des cessions en réassurance	—	73	—	73
Autres actifs :				
Actifs du compte de négociation	309	1 723	940	2 972
Autres ²	11	180	—	191
Total des actifs évalués à la juste valeur	18 377 \$	141 507 \$	15 668 \$	175 552 \$
Passifs évalués à la juste valeur				
Dérivés ³	— \$	1 639 \$	— \$	1 639 \$
Passifs relatifs aux contrats d'investissement	—	13 810	—	13 810
Autres passifs	11	180	—	191
Total des passifs évalués à la juste valeur	11 \$	15 629 \$	— \$	15 640 \$

¹ Compte non tenu de garanties de 1 348 \$ reçues de contreparties.

² Compte tenu d'une garantie reçue en vertu d'ententes de prêt de titres.

³ Compte non tenu de garanties de 532 \$ données à des contreparties.

Aucun transfert n'a été effectué entre le niveau 1 et le niveau 2 au titre des actifs et des passifs de la compagnie au cours de l'exercice considéré.

9. Évaluation de la juste valeur (suite)

Actifs évalués à la juste valeur	2021			Total
	Niveau 1	Niveau 2	Niveau 3	
Trésorerie et équivalents de trésorerie	6 075 \$	— \$	— \$	6 075 \$
Actifs financiers à la juste valeur par le biais du résultat net				
Obligations	—	103 713	100	103 813
Prêts hypothécaires	—	—	2 609	2 609
Actions	11 577	12	1 680	13 269
Total des actifs financiers à la juste valeur par le biais du résultat net	11 577	103 725	4 389	119 691
Actifs financiers disponibles à la vente				
Obligations	—	12 123	—	12 123
Actions	4	1	204	209
Total des actifs financiers disponibles à la vente	4	12 124	204	12 332
Immeubles de placement	—	—	7 763	7 763
Fonds détenus par des assureurs cédants	336	14 663	—	14 999
Dérivés ¹	1	966	—	967
Actifs au titre des cessions en réassurance	—	106	—	106
Autres actifs :				
Actifs du compte de négociation	307	833	531	1 671
Autres ²	76	93	—	169
Total des actifs évalués à la juste valeur	18 376 \$	132 510 \$	12 887 \$	163 773 \$
Passifs évalués à la juste valeur				
Dérivés ³	3 \$	1 027 \$	— \$	1 030 \$
Passifs relatifs aux contrats d'investissement	—	12 455	—	12 455
Autres passifs	76	93	—	169
Total des passifs évalués à la juste valeur	79 \$	13 575 \$	— \$	13 654 \$

¹ Compte non tenu de garanties de 317 \$ reçues de contreparties.

² Compte tenu d'une garantie reçue en vertu d'ententes de prêt de titres.

³ Compte non tenu de garanties de 370 \$ données à des contreparties.

Aucun transfert n'a été effectué entre le niveau 1 et le niveau 2 au titre des actifs et des passifs de la compagnie au cours de l'exercice considéré.

9. Évaluation de la juste valeur (suite)

Le tableau suivant présente des renseignements additionnels à l'égard des actifs et des passifs évalués à la juste valeur sur une base récurrente que la compagnie a classés dans le niveau 3 de la hiérarchie des justes valeurs.

	2022							
	Obligations à la juste valeur par le biais du résultat net	Prêts hypothécaires à la juste valeur par le biais du résultat net	Actions à la juste valeur par le biais du résultat net ³	Prêts hypothécaires disponibles à la vente	Actions disponibles à la vente	Immeubles de placement	Actifs du compte de négociation	Total de l'actif de niveau 3
Solde au début de l'exercice	100 \$	2 609 \$	1 680 \$	— \$	204 \$	7 763 \$	531 \$	12 887 \$
Total des profits (pertes)								
Compris dans le résultat net	(5)	(654)	209	—	27	(41)	(125)	(589)
Compris dans les autres éléments du résultat global ¹	—	(70)	20	10	(36)	(42)	30	(88)
Achats	51	—	888	—	29	710	710	2 388
Émissions	—	1 401	—	230	—	—	—	1 631
Ventes	(20)	—	(100)	—	(28)	(55)	(168)	(371)
Règlements	—	(161)	—	—	—	—	—	(161)
Autres	—	—	—	—	—	9	—	9
Transferts vers le niveau 3 ²	—	—	—	—	—	—	12	12
Transferts hors du niveau 3 ²	—	—	—	—	—	—	(50)	(50)
Solde à la fin de l'exercice	126 \$	3 125 \$	2 697 \$	240 \$	196 \$	8 344 \$	940 \$	15 668 \$
Total des profits (pertes) pour l'exercice compris dans les produits nets tirés des placements	(5) \$	(654) \$	209 \$	— \$	27 \$	(41) \$	(125) \$	(589) \$
Variation des profits (pertes) latents pour l'exercice compris dans le résultat pour les actifs détenus au 31 décembre 2022	(5) \$	(652) \$	209 \$	— \$	— \$	(34) \$	(126) \$	(608) \$

¹ Le montant des autres éléments du résultat global pour les obligations et les prêts hypothécaires à la juste valeur par le biais du résultat net et les immeubles de placement représente les profits et les pertes de change latents.

² Les transferts vers le niveau 3 sont essentiellement attribuables au caractère moins observable des données utilisées aux fins des méthodes d'évaluation ou à la mise en place de clauses de rachat restrictives sur les placements dans des fonds communs de placement et des fonds distincts. À l'opposé, les transferts hors du niveau 3 sont essentiellement attribuables au caractère plus observable des données utilisées aux fins des méthodes d'évaluation en raison de la corroboration des prix du marché auprès de sources multiples ou de la suspension des clauses de rachat restrictives sur les placements dans des fonds communs de placement et des fonds distincts.

³ Comprend les placements dans des fonds communs de placement et des fonds distincts comportant des clauses de rachat restrictives. La juste valeur est déterminée en fonction des cours du marché observables.

9. Évaluation de la juste valeur (suite)

	2021						Total de l'actif de niveau 3
	Obligations à la juste valeur par le biais du résultat net	Prêts hypothécaires à la juste valeur par le biais du résultat net	Actions à la juste valeur par le biais du résultat net ⁴	Actions disponibles à la vente	Immeubles de placement	Actifs du compte de négociation	
Solde au début de l'exercice	73 \$	2 020 \$	1 374 \$	16 \$	6 270 \$	58 \$	9 811 \$
Total des profits (pertes)							
Compris dans le résultat net	4	(121)	164	7	615	16	685
Compris dans les autres éléments du résultat global ^{1,2}	(5)	(21)	—	117	(52)	—	39
Achats	28	—	798	31	970	597	2 424
Émissions	—	896	—	—	—	—	896
Ventes	—	—	(199)	(7)	(40)	(140)	(386)
Règlements	—	(165)	—	—	—	—	(165)
Transferts vers le niveau 3 ^{2,3}	—	—	—	40	—	—	40
Transferts hors du niveau 3 ^{3,5}	—	—	(457)	—	—	—	(457)
Solde à la fin de l'exercice	<u>100 \$</u>	<u>2 609 \$</u>	<u>1 680 \$</u>	<u>204 \$</u>	<u>7 763 \$</u>	<u>531 \$</u>	<u>12 887 \$</u>
Total des profits (pertes) pour l'exercice compris dans les produits nets tirés des placements	<u>4 \$</u>	<u>(121) \$</u>	<u>164 \$</u>	<u>7 \$</u>	<u>615 \$</u>	<u>16 \$</u>	<u>685 \$</u>
Variation des profits (pertes) latents pour l'exercice compris dans le résultat pour les actifs détenus au 31 décembre 2021	<u>4 \$</u>	<u>(115) \$</u>	<u>161 \$</u>	<u>— \$</u>	<u>621 \$</u>	<u>16 \$</u>	<u>687 \$</u>

¹ Le montant des autres éléments du résultat global pour les obligations et les prêts hypothécaires à la juste valeur par le biais du résultat net et les immeubles de placement représente les profits et les pertes de change latents.

² En 2021, certaines actions auparavant classées comme disponibles à la vente, au coût, ont été réévaluées à une juste valeur de 147 \$. Ces actions sont maintenant classées comme disponibles à la vente et ont été transférées au niveau 3, une évaluation fiable de leur juste valeur ayant pu être réalisée au cours de la période. La valeur comptable de 40 \$ a été transférée au niveau 3, l'écart de 107 \$ entre la valeur comptable et la juste valeur a été comptabilisé à titre de profit latent sur les actifs disponibles à la vente, et une charge d'impôt sur le résultat de 15 \$ a été comptabilisée dans les états consolidés du résultat global.

³ Les transferts vers le niveau 3 sont essentiellement attribuables au caractère moins observable des données utilisées aux fins des méthodes d'évaluation ou à la mise en place de clauses de rachat restrictives sur les placements dans des fonds communs de placement et des fonds distincts. À l'opposé, les transferts hors du niveau 3 sont essentiellement attribuables au caractère plus observable des données utilisées aux fins des méthodes d'évaluation en raison de la corroboration des prix du marché auprès de sources multiples ou de la suspension des clauses de rachat restrictives sur les placements dans des fonds communs de placement et des fonds distincts.

⁴ Comprend les placements dans des fonds communs de placement et des fonds distincts comportant des clauses de rachat restrictives. La juste valeur est déterminée en fonction des cours du marché observables.

⁵ Le 11 janvier 2021, la Canada Vie a levé la suspension temporaire, permettant ainsi les cotisations à ses fonds de placement immobilier canadiens et les transferts vers ces fonds, et le 19 avril 2021, la suspension temporaire des rachats et des transferts hors de ces fonds de placement immobilier a été intégralement levée, tandis que la confiance à l'égard de l'évaluation des biens sous-jacents est revenue en raison de l'intensification des activités sur le marché. En raison de la levée de ces suspensions temporaires, le 19 avril 2021, le placement de la compagnie dans ces fonds, d'une juste valeur de 457 \$, a été transféré du niveau 3 au niveau 1.

9. Évaluation de la juste valeur (suite)

Le tableau suivant présente des renseignements à l'égard des données importantes non observables utilisées en fin d'exercice aux fins de l'évaluation des actifs classés dans le niveau 3 de la hiérarchie des évaluations de la juste valeur.

Type d'actif	Méthode d'évaluation	Données importantes non observables	Valeur des données	Interdépendance entre les données importantes non observables et l'évaluation de la juste valeur
Immeubles de placement	L'évaluation des immeubles de placement est généralement déterminée au moyen de modèles d'évaluation des immeubles qui sont fondés sur les taux de capitalisation attendus et sur des modèles qui actualisent le montant net des flux de trésorerie futurs prévus. L'établissement de la juste valeur des immeubles de placement exige l'utilisation d'estimations, telles que les flux de trésorerie futurs (hypothèses locatives, taux de location, dépenses d'investissement et dépenses d'exploitation futurs) et les taux d'actualisation, le taux de capitalisation réversif et le taux de capitalisation global applicables aux actifs selon les taux du marché.	Taux d'actualisation Taux réversif Taux d'inoccupation	Fourchette de 3,9 % à 14,0 % Fourchette de 4,0 % à 7,5 % Moyenne pondérée de 2,5 %	Une diminution du taux d'actualisation se traduirait par une augmentation de la juste valeur. Une augmentation du taux d'actualisation se traduirait par une diminution de la juste valeur. Une diminution du taux réversif se traduirait par une augmentation de la juste valeur. Une augmentation du taux réversif se traduirait par une diminution de la juste valeur. Une diminution du taux d'inoccupation prévu se traduirait généralement par une augmentation de la juste valeur. Une augmentation du taux d'inoccupation prévu se traduirait généralement par une diminution de la juste valeur.
Prêts hypothécaires – prêts hypothécaires rechargeables (à la juste valeur par le biais du résultat net et disponibles à la vente)	La méthode d'évaluation pour les prêts hypothécaires rechargeables consiste à utiliser un modèle d'évaluation interne pour déterminer les flux de trésorerie prévus des actifs, y compris le coût calculé de façon stochastique de la garantie contre une valeur nette réelle négative pour chaque prêt, afin de les regrouper pour tous les prêts et d'actualiser ces flux de trésorerie à la date d'évaluation. La projection est revue chaque mois jusqu'au rachat prévu du prêt, soit sur une base volontaire, soit au décès des titulaires du prêt ou à leur entrée dans un établissement de soins de longue durée.	Taux d'actualisation	Fourchette de 4,3 % à 6,9 %	Une diminution du taux d'actualisation se traduirait par une augmentation de la juste valeur. Une augmentation du taux d'actualisation se traduirait par une diminution de la juste valeur.
Actions	L'établissement de la juste valeur des actions exige l'utilisation d'estimations, telles que les flux de trésorerie futurs, les taux d'actualisation, les multiples de capitalisation prévus ou l'utilisation de données liées aux transactions récentes.	Taux d'actualisation	Divers	Une diminution du taux d'actualisation se traduirait par une augmentation de la juste valeur. Une augmentation du taux d'actualisation se traduirait par une diminution de la juste valeur.

9. Évaluation de la juste valeur (suite)

Le tableau suivant présente des renseignements à l'égard des actifs et des passifs de la compagnie présentés à la juste valeur sur une base récurrente, en fonction des niveaux de hiérarchie.

	2022				Total
	Niveau 1	Niveau 2	Niveau 3	Autres actifs/ passifs qui ne sont pas détenus à la juste valeur	
Actifs présentés à la juste valeur					
Actifs financiers classés comme prêts et créances					
Obligations	— \$	30 379 \$	69 \$	— \$	30 448 \$
Prêts hypothécaires	—	33 209	—	—	33 209
Avances consenties aux titulaires de polices	—	8 820	—	—	8 820
Total des actifs financiers classés comme prêts et créances	—	72 408	69	—	72 477
Actifs financiers disponibles à la vente					
Actions ¹	—	—	—	119	119
Autres actions ²	347	—	—	263	610
Fonds détenus par des assureurs cédants	—	—	—	129	129
Total des actifs présentés à la juste valeur	347 \$	72 408 \$	69 \$	511 \$	73 335 \$
Passifs et capitaux propres présentés à la juste valeur					
Débitures et autres instruments d'emprunt	877 \$	8 485 \$	— \$	— \$	9 362 \$
Billets avec remboursement de capital à recours limité	—	1 125	—	—	1 125
Total des passifs et des capitaux propres présentés à la juste valeur	877 \$	9 610 \$	— \$	— \$	10 487 \$

¹ Comme la juste valeur de certaines actions disponibles à la vente ne peut être déterminée de façon fiable, ces placements sont comptabilisés au coût.

² Les autres actions comprennent le placement de la compagnie dans IGM.

9. Évaluation de la juste valeur (suite)

	2021				Total
	Niveau 1	Niveau 2	Niveau 3	Autres actifs/ passifs qui ne sont pas détenus à la juste valeur	
Actifs présentés à la juste valeur					
Actifs financiers classés comme prêts et créances					
Obligations	— \$	26 668 \$	49 \$	— \$	26 717 \$
Prêts hypothécaires	—	27 049	—	—	27 049
Avances consenties aux titulaires de polices	—	8 319	—	—	8 319
Total des actifs financiers classés comme prêts et créances	—	62 036	49	—	62 085
Actifs financiers disponibles à la vente					
Actions ¹	—	—	—	124	124
Autres actions ²	418	—	—	215	633
Fonds détenus par des assureurs cédants	—	—	—	126	126
Total des actifs présentés à la juste valeur	418 \$	62 036 \$	49 \$	465 \$	62 968 \$
Passifs présentés à la juste valeur					
Débentures et autres instruments d'emprunt					
Billets avec remboursement de capital à recours limité	186 \$	9 569 \$	— \$	— \$	9 755 \$
	—	1 475	—	—	1 475
Total des passifs présentés à la juste valeur	186 \$	11 044 \$	— \$	— \$	11 230 \$

¹ Comme la juste valeur de certaines actions disponibles à la vente ne peut être déterminée de façon fiable, ces placements sont comptabilisés au coût.

² Les autres actions comprennent le placement de la compagnie dans IGM.

10. Goodwill et immobilisations incorporelles

a) Goodwill

i) La valeur comptable du goodwill et la variation de cette valeur se présentent comme suit :

	2022	2021
Coût		
Solde au début de l'exercice	10 258 \$	11 283 \$
Acquisitions et cessions d'entreprises	1 281	46
Ajustements à la répartition du prix d'achat	31	161
Montant attribué aux immobilisations incorporelles	(55)	(1 181)
Fluctuations des taux de change	338	(51)
Solde à la fin de l'exercice	11 853 \$	10 258 \$
Cumul des pertes de valeur		
Solde au début de l'exercice	(1 177) \$	(1 177) \$
Fluctuations des taux de change	(72)	—
Solde à la fin de l'exercice	(1 249) \$	(1 177) \$
Valeur comptable nette	10 604 \$	9 081 \$

10. Goodwill et immobilisations incorporelles (suite)

- ii) Pour chacun des trois secteurs opérationnels, le goodwill a été affecté à des groupes d'unités génératrices de trésorerie, qui représentent le niveau le plus bas auquel le goodwill fait l'objet d'un suivi aux fins de l'information interne. Lifeco n'affecte pas les montants négligeables de goodwill à de multiples groupes d'unités génératrices de trésorerie. Le goodwill est soumis à un test de dépréciation, qui consiste à comparer la valeur comptable de chaque groupe d'unités génératrices de trésorerie auquel le goodwill a été attribué à sa valeur recouvrable, de la manière suivante :

	2022	2021
Exploitation canadienne		
Client collectif	1 482 \$	1 479 \$
Client individuel	2 560	2 549
Exploitation européenne	2 355	2 379
Exploitation américaine		
Services financiers	4 207	2 674
Total	10 604 \$	9 081 \$

b) Immobilisations incorporelles

Les immobilisations incorporelles de 6 209 \$ (5 514 \$ au 31 décembre 2021) comprennent les immobilisations incorporelles à durée déterminée et les immobilisations incorporelles à durée indéterminée. La valeur comptable de ces immobilisations incorporelles et la variation de cette valeur se présentent comme suit :

- i) Immobilisations incorporelles à durée indéterminée :

	2022			
			Tranche des profits futurs liés au compte de participation acquis revenant aux actionnaires	Total
	Marques et marques de commerce	Liées aux contrats de clients		
Coût				
Solde au début de l'exercice	1 048 \$	2 542 \$	354 \$	3 944 \$
Fluctuations des taux de change	31	136	—	167
Solde à la fin de l'exercice	1 079 \$	2 678 \$	354 \$	4 111 \$
Cumul des pertes de valeur				
Solde au début de l'exercice	(130) \$	(1 028) \$	— \$	(1 158) \$
Fluctuations des taux de change	(7)	(64)	—	(71)
Solde à la fin de l'exercice	(137) \$	(1 092) \$	— \$	(1 229) \$
Valeur comptable nette	942 \$	1 586 \$	354 \$	2 882 \$

10. Goodwill et immobilisations incorporelles (suite)

	2021			
	Marques et marques de commerce	Liées aux contrats de clients	Tranche des profits futurs liés au compte de participation acquis revenant aux actionnaires	Total
Coût				
Solde au début de l'exercice	1 063 \$	2 542 \$	354 \$	3 959 \$
Fluctuations des taux de change	(15)	—	—	(15)
Solde à la fin de l'exercice	1 048 \$	2 542 \$	354 \$	3 944 \$
Cumul des pertes de valeur				
Solde au début de l'exercice	(133) \$	(1 028) \$	— \$	(1 161) \$
Fluctuations des taux de change	3	—	—	3
Solde à la fin de l'exercice	(130) \$	(1 028) \$	— \$	(1 158) \$
Valeur comptable nette	918 \$	1 514 \$	354 \$	2 786 \$

- ii) Les immobilisations incorporelles à durée indéterminée ont été affectées aux groupes d'unités génératrices de trésorerie comme suit :

	2022	2021
Exploitation canadienne		
Client collectif	354 \$	354 \$
Client individuel	649	649
Exploitation européenne	218	221
Exploitation américaine		
Gestion d'actifs	1 566	1 473
Services financiers	95	89
Total	2 882 \$	2 786 \$

10. Goodwill et immobilisations incorporelles (suite)

iii) Immobilisations incorporelles à durée déterminée :

	2022			Total
	Liées aux contrats de clients	Canaux de distribution	Technologie et logiciels	
	7 à 30 ans Linéaire	30 ans Linéaire	De 3 à 10 ans Linéaire	
Période d'amortissement				
Mode d'amortissement				
Coût				
Solde au début de l'exercice	2 494 \$	107 \$	2 488 \$	5 089 \$
Entrées	522	—	352	874
Fluctuations des taux de change	140	(2)	76	214
Cessions	—	—	(30)	(30)
Solde à la fin de l'exercice	3 156 \$	105 \$	2 886 \$	6 147 \$
Cumul des amortissements et des pertes de valeur				
Solde au début de l'exercice	(821) \$	(66) \$	(1 474) \$	(2 361) \$
Fluctuations des taux de change	(32)	2	(58)	(88)
Cessions	—	—	2	2
Amortissement	(160)	(4)	(209)	(373)
Solde à la fin de l'exercice	(1 013) \$	(68) \$	(1 739) \$	(2 820) \$
Valeur comptable nette	2 143 \$	37 \$	1 147 \$	3 327 \$

En 2022, la compagnie a comptabilisé une perte de valeur de 25 \$ à l'égard des logiciels au Royaume-Uni, montant qui a été présenté dans les charges d'exploitation et frais administratifs dans les états consolidés du résultat net.

	2021			Total
	Liées aux contrats de clients	Canaux de distribution	Technologie et logiciels	
	7 à 30 ans Linéaire	30 ans Linéaire	De 3 à 10 ans Linéaire	
Période d'amortissement				
Mode d'amortissement				
Coût				
Solde au début de l'exercice	1 248 \$	111 \$	2 185 \$	3 544 \$
Entrées	1 261	—	340	1 601
Fluctuations des taux de change	(15)	(4)	(21)	(40)
Cessions	—	—	(16)	(16)
Solde à la fin de l'exercice	2 494 \$	107 \$	2 488 \$	5 089 \$
Cumul des amortissements et des pertes de valeur				
Solde au début de l'exercice	(688) \$	(65) \$	(1 304) \$	(2 057) \$
Fluctuations des taux de change	4	3	11	18
Cessions	—	—	14	14
Amortissement	(137)	(4)	(195)	(336)
Solde à la fin de l'exercice	(821) \$	(66) \$	(1 474) \$	(2 361) \$
Valeur comptable nette	1 673 \$	41 \$	1 014 \$	2 728 \$

La période d'amortissement moyenne pondérée restante des immobilisations incorporelles à durée déterminée liées aux contrats de clients et aux canaux de distribution est de 15 ans et de 11 ans, respectivement (15 ans et 12 ans au 31 décembre 2021, respectivement).

10. Goodwill et immobilisations incorporelles (suite)

c) Valeur recouvrable

Pour les besoins du test de dépréciation annuel, la compagnie affecte les immobilisations incorporelles à des unités génératrices de trésorerie et le goodwill à des groupes d'unités génératrices de trésorerie. Les pertes de valeur potentielles au titre des immobilisations incorporelles à durée indéterminée sont établies en comparant la valeur recouvrable d'une unité génératrice de trésorerie avec sa valeur comptable. Les pertes de valeur potentielles au titre du goodwill sont établies en comparant la valeur recouvrable d'un groupe d'unités génératrices de trésorerie avec sa valeur comptable.

La juste valeur est déterminée initialement en fonction des multiples de valorisation d'institutions financières comparables négociées en bourse et de transactions d'acquisition d'entreprises précédentes. Ces calculs reposent sur les projections relatives au bénéfice et aux flux de trésorerie fondées sur les budgets financiers approuvés par la direction. Ces multiples de valorisation peuvent inclure des mesures telles que le ratio cours/bénéfice ou le ratio cours/valeur comptable utilisées par les compagnies d'assurance vie et les gestionnaires d'actif. Cette évaluation pourrait tenir compte de diverses considérations pertinentes, notamment la croissance attendue, le risque et la conjoncture des marchés financiers, entre autres. Les multiples de valorisation utilisés pour mesurer la juste valeur représentent des données de niveau 2.

Au cours du quatrième trimestre de 2022, la compagnie a soumis les immobilisations incorporelles et le goodwill au test annuel de dépréciation, selon le solde des actifs au 30 septembre 2022. Il a été déterminé que la valeur recouvrable des unités génératrices de trésorerie liées aux immobilisations incorporelles et des groupes d'unités génératrices de trésorerie liés au goodwill était plus élevée que leur valeur comptable; il n'y avait donc aucune indication de dépréciation.

Une modification raisonnable des hypothèses et estimations utilisées pour déterminer la valeur recouvrable des unités génératrices de trésorerie ou des groupes d'unités génératrices de trésorerie ne devrait pas faire en sorte que la valeur comptable excède leur valeur recouvrable.

11. Biens immobiliers occupés par leur propriétaire et immobilisations corporelles

Le tableau ci-dessous présente la valeur comptable des biens immobiliers occupés par leur propriétaire ainsi que sa variation.

	2022	2021
Valeur comptable au début de l'exercice	882 \$	871 \$
Déduire : cumul des amortissements et des pertes de valeur	(146)	(130)
Valeur comptable nette au début de l'exercice	736	741
Entrées	14	21
Cessions	—	(1)
Pertes de valeur	(18)	—
Amortissement	(19)	(16)
Change	11	(9)
Valeur comptable nette à la fin de l'exercice	724 \$	736 \$

La valeur comptable nette des immobilisations corporelles était de 399 \$ au 31 décembre 2022 (422 \$ au 31 décembre 2021).

11. Biens immobiliers occupés par leur propriétaire et immobilisations corporelles (suite)

Le tableau suivant présente la valeur comptable nette des biens immobiliers occupés par leur propriétaire et des immobilisations corporelles par secteur opérationnel.

	2022	2021
Exploitation canadienne	601 \$	652 \$
Exploitation américaine	334	317
Exploitation européenne	187	188
Solutions de gestion du capital et des risques	1	1
Total	1 123 \$	1 158 \$

Aucune restriction ne s'applique au titre de propriété des biens immobiliers occupés par leur propriétaire et des immobilisations corporelles, et ceux-ci ne sont pas donnés en garantie de la dette.

12. Autres actifs

	2022	2021
Coûts d'acquisition différés	663 \$	615 \$
Actifs au titre de droits d'utilisation	371	389
Actifs du compte de négociation ¹	2 972	1 671
Créances liées à des contrats de location-financement	536	433
Actif au titre du régime de retraite à prestations définies (note 23)	463	363
Charges payées d'avance	134	123
Autres actifs divers	1 659	928
Total	6 798 \$	4 522 \$

¹ Ce poste comprend des obligations d'un montant de 2 647 \$ et des actions d'un montant de 325 \$ au 31 décembre 2022 (obligations d'un montant de 1 322 \$, et actions d'un montant de 349 \$ au 31 décembre 2021).

Le total des autres actifs, d'un montant de 4 799 \$ (2 752 \$ au 31 décembre 2021) devrait être réalisé au cours des 12 mois suivant la date de clôture. Ce montant exclut les coûts d'acquisition différés, dont la variation est indiquée ci-dessous.

Coûts d'acquisition différés

	2022	2021
Solde au début de l'exercice	615 \$	618 \$
Entrées	121	113
Amortissement	(58)	(55)
Fluctuations des taux de change	8	(34)
Cessions	(23)	(27)
Solde à la fin de l'exercice	663 \$	615 \$

12. Autres actifs (suite)

Actifs au titre de droits d'utilisation

	2022		
	Immeubles	Matériel	Total
Coût au début de l'exercice	578 \$	12 \$	590 \$
Entrées	40	2	42
Modifications	(8)	(1)	(9)
Fluctuations des taux de change	16	—	16
Coût à la fin de l'exercice	626 \$	13 \$	639 \$
Cumul des amortissements au début de l'exercice	(194) \$	(7) \$	(201) \$
Amortissement	(66)	(3)	(69)
Modifications	6	1	7
Fluctuations des taux de change	(5)	—	(5)
Cumul des amortissements à la fin de l'exercice	(259) \$	(9) \$	(268) \$
Valeur comptable à la fin de l'exercice	367 \$	4 \$	371 \$

	2021		
	Immeubles	Matériel	Total
Coût au début de l'exercice	568 \$	8 \$	576 \$
Entrées	21	5	26
Modifications	(10)	(1)	(11)
Fluctuations des taux de change	(1)	—	(1)
Coût à la fin de l'exercice	578 \$	12 \$	590 \$
Cumul des amortissements au début de l'exercice	(134) \$	(5) \$	(139) \$
Amortissement	(66)	(2)	(68)
Modifications	7	—	7
Fluctuations des taux de change	(1)	—	(1)
Cumul des amortissements à la fin de l'exercice	(194) \$	(7) \$	(201) \$
Valeur comptable à la fin de l'exercice	384 \$	5 \$	389 \$

12. Autres actifs (suite)

Créances liées à des contrats de location-financement

La compagnie a un contrat de location-financement relatif à une propriété au Canada qui a été louée pour une durée de 25 ans. La compagnie a neuf contrats de location-financement relatifs à des propriétés en Europe. Ces propriétés ont été louées pour des durées variant entre 27 ans et 40 ans.

Le tableau suivant présente les échéances des paiements de loyers à recevoir.

	2022	2021
Un an ou moins	34 \$	30 \$
Plus de un an à deux ans	36	31
Plus de deux ans à trois ans	37	32
Plus de trois ans à quatre ans	37	33
Plus de quatre ans à cinq ans	37	33
Plus de cinq ans	879	717
Total des paiements de loyers non actualisés	1 060	876
Déduire : produits non acquis au titre des contrats de location-financement	524	443
Total des créances liées à des contrats de location-financement	536 \$	433 \$
Produits financiers sur l'investissement net dans les contrats de location	28 \$	27 \$

13. Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement

a) Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement

	2022		
	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net
Passifs relatifs aux contrats d'assurance	233 888 \$	24 945 \$	208 943 \$
Passifs relatifs aux contrats d'investissement	13 810	73	13 737
Total	247 698 \$	25 018 \$	222 680 \$
	2021		
	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net
Passifs relatifs aux contrats d'assurance	208 378 \$	21 032 \$	187 346 \$
Passifs relatifs aux contrats d'investissement	12 455	106	12 349
Total	220 833 \$	21 138 \$	199 695 \$

13. Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement (suite)

b) Composition des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement et actif connexe

- i) La composition des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement se présente comme suit :

	2022		
	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net
Polices avec participation			
Exploitation canadienne	49 871 \$	(226) \$	50 097 \$
Exploitation américaine	10 649	4 003	6 646
Exploitation européenne	128	—	128
Solutions de gestion du capital et des risques	761	—	761
Polices sans participation			
Exploitation canadienne	32 056	274	31 782
Exploitation américaine	105 000	16 193	88 807
Exploitation européenne	37 415	4 688	32 727
Solutions de gestion du capital et des risques	11 818	86	11 732
Total	247 698 \$	25 018 \$	222 680 \$
	2021		
	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net
Polices avec participation			
Exploitation canadienne	50 049 \$	(115) \$	50 164 \$
Exploitation américaine	10 694	13	10 681
Exploitation européenne	141	—	141
Solutions de gestion du capital et des risques	886	—	886
Polices sans participation			
Exploitation canadienne	34 780	207	34 573
Exploitation américaine	63 938	14 708	49 230
Exploitation européenne	47 215	6 197	41 018
Solutions de gestion du capital et des risques	13 130	128	13 002
Total	220 833 \$	21 138 \$	199 695 \$

13. Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement (suite)

ii) Le tableau suivant présente la composition de l'actif couvrant les passifs ainsi que les capitaux propres.

	2022					Total
	Obligations	Prêts hypothécaires	Actions	Immeubles de placement	Autres	
Valeur comptable						
Passifs relatifs aux polices avec participation						
Exploitation canadienne	20 382 \$	11 710 \$	8 043 \$	4 519 \$	5 217 \$	49 871 \$
Exploitation américaine	4 472	597	137	—	5 443	10 649
Exploitation européenne	54	—	46	8	20	128
Solutions de gestion du capital et des risques	554	6	—	—	201	761
Passifs relatifs aux polices sans participation						
Exploitation canadienne	21 731	4 287	2 764	715	2 559	32 056
Exploitation américaine	58 238	12 616	817	—	33 329	105 000
Exploitation européenne	24 270	6 105	388	2 345	4 307	37 415
Solutions de gestion du capital et des risques	5 374	224	—	—	6 220	11 818
Autres	13 653	3 076	1 229	327	403 154	421 439
Total des capitaux propres	10 859	908	844	430	19 277	32 318
Total de la valeur comptable	159 587 \$	39 529 \$	14 268 \$	8 344 \$	479 727 \$	701 455 \$
Juste valeur	156 089 \$	36 574 \$	14 240 \$	8 344 \$	479 727 \$	694 974 \$

13. Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement (suite)

	2021					Total
	Obligations	Prêts hypothécaires	Actions	Immeubles de placement	Autres	
Valeur comptable						
Passifs relatifs aux polices avec participation						
Exploitation canadienne	21 370 \$	11 166 \$	8 522 \$	4 013 \$	4 978 \$	50 049 \$
Exploitation américaine	4 876	607	76	—	5 135	10 694
Exploitation européenne	66	—	67	8	—	141
Solutions de gestion du capital et des risques	666	8	—	—	212	886
Passifs relatifs aux polices sans participation						
Exploitation canadienne	23 620	4 661	3 116	579	2 804	34 780
Exploitation américaine	32 302	4 641	211	—	26 784	63 938
Exploitation européenne	33 208	5 891	391	2 743	4 982	47 215
Solutions de gestion du capital et des risques	6 394	80	—	—	6 656	13 130
Autres	7 257	1 202	873	157	369 683	379 172
Total des capitaux propres	10 853	596	927	263	17 844	30 483
Total de la valeur comptable	<u>140 612 \$</u>	<u>28 852 \$</u>	<u>14 183 \$</u>	<u>7 763 \$</u>	<u>439 078 \$</u>	<u>630 488 \$</u>
Juste valeur	<u>142 653 \$</u>	<u>29 658 \$</u>	<u>14 235 \$</u>	<u>7 763 \$</u>	<u>439 078 \$</u>	<u>633 387 \$</u>

L'appariement des flux de trésorerie de l'actif couvrant les passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement se fait dans des limites raisonnables. Les variations de la juste valeur de l'actif sont largement contrebalancées par les variations de la juste valeur des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement.

Les variations de la juste valeur de l'actif couvrant le capital et le surplus, déduction faite de l'impôt sur le résultat, entraîneraient une variation correspondante du surplus avec le temps conformément aux méthodes comptables suivies à l'égard des placements.

13. Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement (suite)

c) Variation des passifs relatifs aux contrats d'assurance

La variation des passifs relatifs aux contrats d'assurance au cours de l'exercice tient aux affaires et aux modifications des hypothèses actuarielles suivantes :

2022				
Polices avec participation				
	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net	
Solde au début de l'exercice	61 770 \$	(102) \$	61 872 \$	
Incidence des nouvelles affaires	(60)	(4)	(56)	
Variations normales des affaires en vigueur	(571)	11	(582)	
Mesures prises par la direction et modification des hypothèses	(415)	(138)	(277)	
Transfert d'affaires avec des parties externes	—	4 038	(4 038)	
Incidence des fluctuations des taux de change	685	(28)	713	
Solde à la fin de l'exercice	61 409 \$	3 777 \$	57 632 \$	
Polices sans participation				
	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net	Total, montant net
Solde au début de l'exercice	146 608 \$	21 134 \$	125 474 \$	187 346 \$
Incidence des nouvelles affaires	5 881	(374)	6 255	6 199
Variations normales des affaires en vigueur	(28 141)	(5 733)	(22 408)	(22 990)
Mesures prises par la direction et modification des hypothèses	264	433	(169)	(446)
Transfert d'affaires avec des parties externes	(29)	5 084	(5 113)	(9 151)
Acquisition de Prudential (note 3)	43 550	—	43 550	43 550
Incidence des fluctuations des taux de change	4 346	624	3 722	4 435
Solde à la fin de l'exercice	172 479 \$	21 168 \$	151 311 \$	208 943 \$

13. Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement (suite)

	2021			
	Polices avec participation			
	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net	
Solde au début de l'exercice	58 264 \$	(186) \$	58 450 \$	
Incidence des nouvelles affaires	(78)	—	(78)	
Variations normales des affaires en vigueur	3 819	27	3 792	
Mesures prises par la direction et modification des hypothèses	(223)	57	(280)	
Incidence des fluctuations des taux de change	(12)	—	(12)	
Solde à la fin de l'exercice	<u>61 770 \$</u>	<u>(102) \$</u>	<u>61 872 \$</u>	
	Polices sans participation			
	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net	Total, montant net
Solde au début de l'exercice	150 638 \$	22 177 \$	128 461 \$	186 911 \$
Incidence des nouvelles affaires	10 559	84	10 475	10 397
Variations normales des affaires en vigueur	(12 920)	(1 472)	(11 448)	(7 656)
Mesures prises par la direction et modification des hypothèses	(673)	(540)	(133)	(413)
Transfert d'affaires avec des parties externes	(613)	(37)	(576)	(576)
Acquisition d'Ark Life (note 3)	1 257	1 238	19	19
Incidence des fluctuations des taux de change	(1 640)	(316)	(1 324)	(1 336)
Solde à la fin de l'exercice	<u>146 608 \$</u>	<u>21 134 \$</u>	<u>125 474 \$</u>	<u>187 346 \$</u>

Selon IFRS 4, les variations de la juste valeur des actifs connexes ont une influence majeure sur les variations des passifs relatifs aux contrats d'assurance. Les variations de la juste valeur de l'actif sont essentiellement contrebalancées par les variations correspondantes de la juste valeur du passif. Les variations de la juste valeur des passifs relatifs aux contrats d'assurance associées aux variations de la juste valeur des actifs connexes sont incluses dans les variations normales des affaires en vigueur ci-dessus.

En 2022, le principal facteur à la base de l'augmentation du montant net des passifs relatifs aux contrats d'assurance a été l'incidence de l'acquisition de Prudential de 43 550 \$. Ce facteur a été contrebalancé en partie par les baisses attribuables aux variations normales des affaires en vigueur de 22 990 \$, qui s'expliquent principalement par les ajustements de la juste valeur découlant de la hausse des taux d'intérêt. Les transferts d'affaires avec des parties externes comprennent une nouvelle entente de réassurance (note 3).

Le montant net des passifs relatifs aux contrats d'assurance sans participation a diminué de 169 \$ en 2022 en raison des mesures prises par la direction et de la modification des hypothèses. Ce montant comprend une diminution de 127 \$ enregistrée par le secteur Solutions de gestion du capital et des risques et une diminution de 147 \$ enregistrée par l'exploitation européenne, contrebalancées en partie par une hausse de 105 \$ enregistrée par l'exploitation canadienne.

13. *Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement (suite)*

La diminution enregistrée par le secteur Solutions de gestion du capital et des risques est principalement attribuable à la révision des hypothèses au chapitre de la longévité de 194 \$, facteur partiellement contrebalancé par les hausses découlant de la révision des hypothèses au chapitre de la mortalité de 55 \$ et de la révision des hypothèses au chapitre des charges et de l'impôt de 24 \$.

La diminution enregistrée par l'exploitation européenne s'explique principalement par la révision des hypothèses au chapitre de la longévité de 128 \$.

L'augmentation enregistrée par l'exploitation canadienne s'explique principalement par la révision des hypothèses à l'égard du comportement des titulaires de polices de 311 \$. Ce facteur a été contrebalancé en partie par des diminutions attribuables à la révision des hypothèses au chapitre de la mortalité de 76 \$, le raffinement de la modélisation de 58 \$ et une diminution de 55 \$ découlant des modifications du taux d'imposition des sociétés.

L'exploitation américaine n'a enregistré aucun changement découlant des mesures prises par la direction ou de la révision des hypothèses.

Le montant net des passifs relatifs aux contrats d'assurance avec participation a diminué de 277 \$ en 2022, en raison des mesures prises par la direction et de la modification des hypothèses actuarielles.

Le Conseil des normes actuarielles du Canada a publié des normes modifiées pour évaluer les passifs relatifs aux contrats d'assurance, lesquelles sont entrées en vigueur le 15 octobre 2021. Les modifications comprennent des diminutions des taux de réinvestissement ultimes, une révision des critères d'étalonnage des taux d'intérêt sans risque stochastiques et une augmentation de l'écart de crédit net maximum sur les réinvestissements à long terme.

En 2021, le principal facteur à la base de l'augmentation du montant net des passifs relatifs aux contrats d'assurance a été l'incidence des nouvelles affaires de 10 397 \$. Ce facteur a été contrebalancé en partie par les baisses attribuables aux variations normales des affaires en vigueur de 7 656 \$ et aux fluctuations des taux de change de 1 336 \$.

Le montant net des passifs relatifs aux contrats d'assurance sans participation a diminué de 133 \$ en raison des mesures prises par la direction et de la modification des hypothèses. Ce montant comprend des diminutions de 219 \$ et de 7 \$ enregistrées par l'exploitation européenne et l'exploitation américaine, respectivement, contrebalancées en partie par des hausses de 75 \$ et de 18 \$ enregistrées par l'exploitation canadienne et le secteur Solutions de gestion du capital et des risques, respectivement.

La diminution enregistrée par l'exploitation européenne s'explique principalement par la révision des hypothèses économiques et des hypothèses relatives aux actifs de 165 \$, la révision des hypothèses au chapitre de la longévité de 29 \$ et la révision des hypothèses à l'égard du comportement des titulaires de polices de 22 \$.

La diminution enregistrée par l'exploitation américaine s'explique principalement par la révision des hypothèses économiques, qui tient compte de l'incidence nette des nouvelles normes de 5 \$.

L'augmentation enregistrée par l'exploitation canadienne s'explique principalement par la révision des hypothèses à l'égard du comportement des titulaires de polices de 172 \$, la révision des hypothèses au chapitre de la mortalité de 44 \$ et la révision des hypothèses au chapitre de la morbidité de 37 \$. Ces facteurs ont été contrebalancés en partie par des diminutions attribuables à la révision des hypothèses économiques et des hypothèses relatives aux actifs, qui tiennent compte de l'incidence nette de nouvelles normes de 146 \$ et du raffinement de la modélisation de 29 \$.

L'augmentation enregistrée par le secteur Solutions de gestion du capital et des risques s'explique principalement par la révision des hypothèses au chapitre des charges de 11 \$ et la révision des hypothèses au chapitre de la mortalité et de la longévité à l'égard de l'assurance vie de 6 \$.

Le montant net des passifs relatifs aux contrats d'assurance avec participation a diminué de 280 \$ en 2021, en raison des mesures prises par la direction et de la modification des hypothèses actuarielles.

13. Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement (suite)

d) Variations des passifs relatifs aux contrats d'investissement évalués à la juste valeur

	2022			2021		
	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net
Solde au début de l'exercice	12 455 \$	106 \$	12 349 \$	9 145 \$	130 \$	9 015 \$
Variations normales des affaires en vigueur	2 433	38	2 395	3 497	38	3 459
Résultats au chapitre des placements	(2 523)	(76)	(2 447)	(242)	(62)	(180)
Mesures prises par la direction et modification des hypothèses	1	—	1	—	—	—
Acquisition de Prudential (note 3)	690	—	690	—	—	—
Acquisition d'Ark Life (note 3)	—	—	—	43	—	43
Incidence des fluctuations des taux de change	754	5	749	12	—	12
Solde à la fin de l'exercice	13 810 \$	73 \$	13 737 \$	12 455 \$	106 \$	12 349 \$

La valeur comptable des passifs relatifs aux contrats d'investissement se rapproche de leur juste valeur. L'incidence sur les résultats au chapitre des placements en 2022 est attribuable aux ajustements de la juste valeur découlant de la hausse des taux d'intérêt.

e) Primes brutes souscrites et montants bruts des prestations aux titulaires de polices

i) Primes reçues

	2022	2021
Primes directes	30 016 \$	26 219 \$
Primes liées à la réassurance prise en charge	34 702	31 178
Total	64 718 \$	57 397 \$

ii) Prestations aux titulaires de polices

	2022	2021
Directes	24 628 \$	20 903 \$
Réassurance prise en charge	34 208	28 452
Total	58 836 \$	49 355 \$

13. Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement (suite)

f) Hypothèses actuarielles

Dans le calcul des passifs relatifs aux contrats d'assurance, des hypothèses actuarielles ont été établies relativement aux taux de mortalité et de morbidité, au rendement des placements, aux charges d'exploitation, aux taux de résiliation des polices et aux taux d'utilisation des options facultatives liées aux polices ou aux provisions. Ces hypothèses reposent sur les meilleures estimations des résultats futurs et incluent des marges pour tenir compte des écarts défavorables. Ces marges sont nécessaires pour tenir compte des possibilités de mauvaise estimation ou de détérioration future des meilleures estimations et donnent une assurance raisonnable que les passifs relatifs aux contrats d'assurance couvrent diverses éventualités. Les marges sont révisées régulièrement afin de vérifier leur pertinence.

Les méthodes qui ont servi à établir les hypothèses actuarielles sont les suivantes :

Mortalité

Une étude de la mortalité en assurance vie est effectuée annuellement pour chacun des principaux blocs de produits d'assurance. Les résultats de chaque étude permettent de réviser les tables de mortalité du bloc utilisées par la compagnie à des fins actuarielles. Lorsque les données sont insuffisantes, les derniers résultats du secteur servent à établir une hypothèse de mortalité estimative appropriée. Les échelles d'amélioration relatives à la mortalité à l'égard de l'assurance vie et des rentes sont révisées périodiquement en fonction d'études réalisées sur la population et sur le secteur, et en fonction de facteurs propres à certains produits et des directives professionnelles. En outre, des provisions appropriées ont été constituées en prévision de la détérioration des résultats au chapitre de la mortalité à l'égard de l'assurance temporaire.

Pour ce qui est des rentes, la mortalité fait également l'objet d'études régulières. Les résultats servent à modifier les tables de mortalité à cet égard.

Morbidité

La compagnie utilise des tables de morbidité conçues par le secteur et modifiées selon les nouveaux résultats techniques de la compagnie. Le bilan des sinistres et les résiliations sont étudiés régulièrement, et les nouveaux résultats enregistrés sont pris en compte dans les estimations courantes.

Réassurance IARD

Les passifs relatifs aux contrats d'assurance liés à la réassurance IARD souscrite par des entités du secteur opérationnel Solutions de gestion du capital et des risques sont établis au moyen de pratiques actuarielles reconnues pour les assureurs dans le domaine de l'assurance IARD au Canada. Les passifs relatifs aux contrats d'assurance sont fondés sur des états de cession fournis par les sociétés cédantes. De plus, les passifs relatifs aux contrats d'assurance comprennent un montant au titre des sinistres survenus mais non déclarés, lequel peut différer sensiblement de celui des sinistres définitifs. Les estimations et la méthode sous-jacente sont continuellement examinées et mises à jour, et les ajustements apportés aux estimations sont comptabilisés dans les résultats. Le secteur Solutions de gestion du capital et des risques analyse les nouveaux sinistres par rapport aux hypothèses prévues pour chaque contrat de réassurance et pour le portefeuille dans son ensemble. Une analyse plus approfondie des résultats de la société cédante est effectuée au besoin.

Rendement des placements

Les actifs qui correspondent aux différentes catégories de passif sont répartis par segments. Pour chaque segment, les flux de trésorerie projetés des actifs et des passifs actuels sont utilisés dans la méthode canadienne axée sur le bilan pour l'établissement des passifs relatifs aux contrats d'assurance. Les flux de trésorerie des actifs sont réduits pour qu'il soit tenu compte des pertes prévues pour rendement insuffisant de l'actif. Le risque de réinvestissement est déterminé au moyen de plusieurs scénarios de taux d'intérêt et de capitaux propres, qui prévoient tour à tour l'augmentation et la diminution des taux (note 8c).

Frais

Les frais contractuels afférents aux polices (les commissions, par exemple) et l'impôt sont comptabilisés selon les hypothèses les plus probables. Les études portant sur les charges d'exploitation indirectes sont révisées régulièrement afin de permettre une estimation appropriée des charges d'exploitation futures à l'égard du type de passif visé. L'évaluation des charges d'exploitation futures tient compte d'hypothèses sur l'inflation conformes aux scénarios de taux d'intérêt utilisés dans la méthode canadienne axée sur le bilan, compte tenu du fait que l'inflation est liée aux taux d'intérêt de l'argent frais.

13. Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement (suite)

Résiliation de polices

Les études servant à déterminer les taux de résiliation de polices sont révisées régulièrement afin qu'elles forment la base de cette estimation. Il est également possible d'avoir recours à des données du secteur lorsque la compagnie n'a pas de statistiques relativement à certains types de polices ou lorsque son risque à ce chapitre est limité. L'exposition la plus importante de la compagnie a trait aux produits T-100 et d'assurance vie universelle à coût nivelé au Canada, et au taux de renouvellement des polices à l'échéance de la période de renouvellement pour les polices temporaires renouvelables dans les secteurs Exploitation canadienne et Solutions de gestion du capital et des risques. La compagnie s'est fondée sur l'information disponible dans le secteur pour établir ses hypothèses sur ces produits, sa propre expérience à cet égard étant très limitée.

Utilisation d'options facultatives liées aux polices

Une vaste gamme d'options facultatives est intégrée aux polices offertes par la compagnie. Ces options comprennent la reconduction à terme, la conversion en produits d'assurance vie entière (assurance temporaire), l'achat de rentes à règlement à des taux garantis (rentes de dépôt) et le rétablissement de garanties (garanties à l'échéance des fonds distincts). Les hypothèses relatives aux taux d'utilisation sont fondées sur les données de la compagnie ou du secteur, le cas échéant. En l'absence de telles données, ces hypothèses sont fondées sur le jugement en fonction des mesures d'encouragement relatives à l'utilisation de l'option. De façon générale, lorsqu'il est clairement avantageux pour un titulaire de polices avisé d'utiliser une option, on considère cette option comme choisie.

Participations des titulaires de polices et caractéristiques ajustables des polices

Les participations futures des titulaires de polices et d'autres caractéristiques ajustables des polices sont comprises dans le calcul des passifs relatifs aux contrats d'assurance selon l'hypothèse que les participations ou les prestations ajustables différeront dans l'avenir, selon les résultats appropriés. Les ajustements aux participations et aux polices sont déterminés selon les attentes raisonnables des titulaires de polices, ces attentes étant influencées par les politiques en matière de participations des titulaires de polices avec participation, ou par les communications avec les titulaires de polices, les documents publicitaires et les pratiques antérieures. La compagnie croit que les changements aux participations des titulaires de polices ou aux prestations ajustables liés aux polices avec participation, ou alors aux activités ajustables, correspondront aux modifications apportées aux hypothèses les plus probables, ce qui donnera lieu à une modification nette non significative des passifs relatifs aux contrats d'assurance. Dans les cas où les garanties sous-jacentes pourraient restreindre la capacité de transférer ces résultats aux titulaires de polices, l'incidence de ce caractère non ajustable sur le bénéfice attribuable aux actionnaires est reflétée dans les modifications apportées aux hypothèses les plus probables mentionnées ci-dessus.

g) Gestion des risques

i) Risque d'assurance

Le risque d'assurance est le risque qu'un événement assuré survienne et que d'importants écarts existent entre les résultats réels et les hypothèses actuarielles posées, notamment en ce qui concerne la mortalité, le maintien en vigueur, la longévité, la morbidité, la fluctuation des frais et le rendement des placements.

La compagnie accepte le risque associé aux passifs relatifs aux contrats d'assurance. La compagnie a pour objectif d'atténuer son exposition au risque découlant de ces contrats en ayant recours à divers moyens, soit la conception des produits, la diversification des produits et la diversification géographique, la mise en œuvre des lignes directrices liées à la stratégie de tarification de la compagnie et le recours à des ententes de réassurance.

13. Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement (suite)

L'information sur l'incidence approximative qu'auraient, selon la meilleure estimation de la direction, certaines modifications des hypothèses utilisées pour établir les passifs relatifs aux contrats d'assurance de la compagnie sur les passifs en question est présentée ci-dessous.

	Augmentation (diminution) du bénéfice net	
	2022	2021
Mortalité – augmentation de 2 %	(247) \$	(276) \$
Mortalité à l'égard des rentes – diminution de 2 %	(522) \$	(722) \$
Morbidité – variation défavorable de 5 %	(253) \$	(262) \$
Rendement des placements		
Modification parallèle de la courbe de rendement		
Hausse de 1 %	— \$	— \$
Baisse de 1 %	— \$	— \$
Variation des taux d'intérêt		
Hausse de 1 %	79 \$	197 \$
Baisse de 1 %	(290) \$	(555) \$
Variation des valeurs des actions ordinaires cotées en bourse		
Hausse de 20 %	37 \$	21 \$
Hausse de 10 %	27 \$	13 \$
Baisse de 10 %	(28) \$	(19) \$
Baisse de 20 %	(146) \$	(66) \$
Variation des valeurs des autres actifs qui ne sont pas à revenu fixe		
Hausse de 10 %	52 \$	79 \$
Hausse de 5 %	26 \$	39 \$
Baisse de 5 %	(70) \$	(30) \$
Baisse de 10 %	(236) \$	(112) \$
Modifications aux hypothèses les plus probables liées au rendement des actions		
Hausse de 1 %	525 \$	567 \$
Baisse de 1 %	(620) \$	(649) \$
Charges – augmentation de 5 %	(193) \$	(207) \$
Résiliation et renouvellement de polices – variation défavorable de 10 %	(945) \$	(1 002) \$

Les sensibilités à l'égard du bénéfice illustrées dans le tableau ci-dessus représentent l'incidence des méthodes comptables de la compagnie au 31 décembre 2022, y compris la comptabilisation des contrats d'assurance en vertu d'IFRS 4 et des instruments financiers en vertu d'IAS 39. Ces sensibilités pourraient changer lors du passage à IFRS 17 et à IFRS 9.

13. Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement (suite)

Le risque de concentration peut être lié aux régions géographiques, à l'accumulation de risques et au risque de marché. La concentration du risque d'assurance avant et après la réassurance est décrite ci-dessous, par région géographique.

	2022			2021		
	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net	Passif, montant brut	Actifs au titre des cessions en réassurance	Montant net
Exploitation canadienne	81 927 \$	48 \$	81 879 \$	84 829 \$	92 \$	84 737 \$
Exploitation américaine	115 649	20 196	95 453	74 632	14 721	59 911
Exploitation européenne	37 543	4 688	32 855	47 356	6 197	41 159
Solutions de gestion du capital et des risques	12 579	86	12 493	14 016	128	13 888
Total	247 698 \$	25 018 \$	222 680 \$	220 833 \$	21 138 \$	199 695 \$

ii) Risque de réassurance

Des limites maximales quant aux montants des prestations par vie assurée (qui varient selon le secteur d'activité) sont établies pour l'assurance vie et l'assurance maladie, et l'on a recours à la réassurance pour couvrir les montants excédant ces limites.

L'évaluation tient compte des frais et des recouvrements au titre de la réassurance, lesquels sont définis dans l'entente de réassurance, en tenant compte des hypothèses directes.

Les contrats de réassurance ne libèrent pas la compagnie de ses obligations envers les titulaires de polices. Le défaut de la part des réassureurs de respecter leurs engagements pourrait causer des pertes à la compagnie. Pour réduire son exposition à des pertes importantes pouvant résulter de l'insolvabilité de réassureurs, la compagnie évalue la situation financière de ses réassureurs.

Certains contrats de réassurance ont été conclus suivant la méthode des fonds retenus, selon laquelle la compagnie conserve l'actif couvrant les passifs relatifs aux contrats d'assurance qui sont réassurés, ce qui réduit l'exposition à des pertes importantes pouvant résulter de l'insolvabilité des réassureurs de ces contrats.

14. Fonds distincts et autres entités structurées

Au Canada, aux États-Unis et en Europe, la compagnie offre des produits de fonds distincts qui sont désignés soit comme des fonds distincts, des comptes distincts ou des fonds en unités de compte, selon la région. Il s'agit de contrats établis par les assureurs à l'intention des titulaires de polices de fonds distincts, aux termes desquels le montant des prestations est directement lié au rendement des placements ainsi qu'aux risques et aux avantages inhérents aux fluctuations de la juste valeur, et les produits nets tirés des placements sont réalisés par les titulaires de polices de fonds distincts. Ces derniers doivent choisir des fonds distincts qui comprennent une gamme de placements sous-jacents. Bien que la compagnie détienne les titres de propriété de ces placements, elle a l'obligation contractuelle de remettre les résultats de placement aux titulaires de polices de fonds distincts, et elle sépare ces placements de ses propres placements.

Au Canada et aux États-Unis, les actifs des fonds et des comptes distincts sont juridiquement séparés de l'actif général de la compagnie selon les modalités du contrat à l'intention des titulaires de polices, et ils ne peuvent être utilisés pour régler les obligations de la compagnie. En Europe, les actifs des fonds sont séparés de façon fonctionnelle et implicite de ceux de la compagnie. En raison des modalités juridiques et implicites associées à ces fonds, leurs actifs et leurs passifs sont présentés dans des postes distincts des bilans consolidés, soit au poste Placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts, et un passif correspondant est comptabilisé au poste Contrats d'assurance et d'investissement pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts.

Dans les cas où l'actif du fonds distinct est investi dans des entités structurées et que l'on considère que le fonds exerce un contrôle sur ces entités, la compagnie a présenté les participations ne donnant pas le contrôle dans les fonds distincts pour le risque lié aux titulaires de polices à titre de montants égaux et correspondants dans l'actif et le passif. Les montants ainsi présentés s'établissaient à 6 388 \$ au 31 décembre 2022 (3 125 \$ au 31 décembre 2021).

Dans les états consolidés du résultat net, toutes les sommes relatives aux produits liés aux titulaires de polices de fonds distincts, y compris les variations de la juste valeur et les produits nets tirés des placements, sont créditées aux titulaires de polices de fonds distincts et incluses dans les actifs et les passifs pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts dans les bilans consolidés. Étant donné que ces montants n'ont pas d'incidence directe sur les produits et les charges de la compagnie, ils ne sont pas inclus séparément dans les états consolidés du résultat net.

Exposition au risque inhérent aux garanties liées aux fonds distincts

La compagnie offre des produits de fonds distincts aux particuliers, des produits unitaires à profit et des produits de rentes variables qui procurent certaines garanties liées aux valeurs de marché des fonds de placement. Bien que ces fonds soient semblables aux fonds communs de placement, ils en diffèrent principalement du fait qu'ils sont assortis de garanties qui protègent les titulaires de polices de fonds distincts contre les reculs subis par les placements sous-jacents sur le marché. Ces garanties constituent la principale exposition de la compagnie liée à ces fonds. La compagnie comptabilise ces garanties au titre des passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement dans ses états financiers consolidés. Outre son exposition à ces garanties, la compagnie court un risque à l'égard des honoraires qu'elle touche sur ces produits, car ils sont tributaires de la valeur de marché des fonds.

Au Canada, la compagnie offre des produits de fonds distincts aux particuliers par l'entremise de la Canada Vie. Ces produits procurent des garanties de retrait minimum au décès ainsi que des garanties de retrait minimum de capitalisation à l'échéance.

Aux États-Unis, la compagnie détient un éventail de blocs ouverts et de blocs fermés de produits collectifs de rentes variables assortis d'une garantie de retrait minimum (GRM), ainsi qu'un bloc fermé de produits collectifs autonomes assortis de prestations minimales garanties au décès qui prennent essentiellement la forme de primes au décès. Un bloc de polices assorties d'une GRM a été acquis de Prudential le 1^{er} avril 2022.

En Europe, la compagnie offre des produits unitaires à profit en Allemagne et des produits en unités de compte assortis de garanties de placement en Irlande. Ces produits sont semblables aux produits de fonds distincts, mais comprennent des taux d'intérêt crédités minimaux et le regroupement des fonds des titulaires de polices.

14. *Fonds distincts et autres entités structurées (suite)*

La compagnie offre également des produits assortis d'une GRM aux États-Unis et en Allemagne, ainsi que précédemment au Canada et en Irlande. Certains produits assortis d'une GRM de la compagnie offrent divers niveaux de garantie en cas de décès et à l'échéance. Au 31 décembre 2022, la valeur des produits assortis d'une GRM en vigueur au Canada, aux États-Unis, en Irlande et en Allemagne s'établissait à 7 033 \$ (3 316 \$ au 31 décembre 2021).

Les tableaux ci-dessous présentent des renseignements additionnels à l'égard des placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts, conformément aux exigences de présentation de l'information prévues par la loi qui s'appliquent dans chacune des régions où la compagnie exerce ses activités.

a) Placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts

	2022	2021
Trésorerie et équivalents de trésorerie	14 562 \$	12 500 \$
Obligations	69 371	60 647
Prêts hypothécaires	2 159	2 377
Actions et parts de fiducies d'investissement à participation unitaire	117 878	134 568
Fonds communs de placement	168 459	133 916
Immeubles de placement	13 035	12 776
	385 464	356 784
Produits à recevoir	692	442
Autres passifs	(4 647)	(2 932)
Participations ne donnant pas le contrôle dans les fonds communs de placement	6 388	3 125
Total¹	387 897 \$	357 419 \$

¹ Au 31 décembre 2022, des placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts de 66 283 \$ étaient réassurés par la compagnie au moyen d'une entente de coassurance modifiée (83 754 \$ au 31 décembre 2021). Ce montant comprend de la trésorerie et des équivalents de trésorerie de 157 \$, des obligations de 12 437 \$, des actions et des parts de fiducies d'investissement à participation unitaire de 15 \$, des fonds communs de placement de 53 778 \$, des produits à recevoir de 103 \$ et d'autres passifs de (207) \$.

14. Fonds distincts et autres entités structurées (suite)

En 2022, des placements dans des actions étrangères d'une valeur de 2 301 \$ ont été transférés du niveau 2 au niveau 1 (2 137 \$ transférés du niveau 2 au niveau 1 au 31 décembre 2021), principalement parce que la compagnie avait changé l'utilisation des données d'entrée en plus des prix cotés observables sur des marchés actifs pour certains placements dans des actions étrangères à la fin de l'exercice. Les actifs du niveau 2 incluent les actifs pour lesquels les sources de prix du marché usuelles ne fournissent pas la juste valeur, pour lesquels des données d'entrée sont utilisées en plus des prix cotés observables et pour lesquels la compagnie ne peut accéder aux renseignements relatifs aux actifs sous-jacents des fonds de placement.

Au 31 décembre 2022, un montant de 3 928 \$ (5 394 \$ au 31 décembre 2021) des fonds distincts était investi dans des fonds gérés par IG Gestion de patrimoine et Placements Mackenzie, des parties liées membres du groupe de sociétés de Power Corporation (note 25).

Le tableau suivant présente des renseignements additionnels à l'égard des placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts évalués à la juste valeur pour lesquels la compagnie a utilisé les données du niveau 3.

	2022	2021
Solde au début de l'exercice	13 822 \$	13 556 \$
Total des profits (pertes) inclus dans les produits tirés des placements liés aux fonds distincts	(310)	415
Achats ¹	1 011	333
Ventes	(366)	(482)
Transferts vers le niveau 3	343	5
Transferts hors du niveau 3	(45)	(5)
Solde à la fin de l'exercice	14 455 \$	13 822 \$

¹ Comprend un montant de 236 \$ au titre des actifs de niveau 3 acquis dans le cadre de l'acquisition de Prudential (note 3).

Les transferts vers le niveau 3 sont essentiellement attribuables au caractère moins observable des données utilisées aux fins des méthodes d'évaluation. À l'opposé, les transferts hors du niveau 3 sont essentiellement attribuables au caractère plus observable des données utilisées aux fins des méthodes d'évaluation en raison de la corroboration des prix du marché auprès de sources multiples.

En plus des fonds distincts, la compagnie détient des participations dans un certain nombre d'entités structurées non consolidées, notamment des fonds communs de placement, des sociétés d'investissement à capital variable et des fiducies d'investissement à participation unitaire. Ces entités sont créées afin d'offrir des options stratégiques aux porteurs de parts, selon les directives de chaque fonds.

Certains de ces fonds sont gérés par des sous-conseillers qui sont des parties liées de la compagnie et qui touchent des honoraires de sous-conseillers aux taux du marché habituels pour leurs services.

La compagnie touche des honoraires de gestion à l'égard des produits de fonds distincts. Les honoraires de gestion sont variables en raison de divers facteurs, comme le rendement des marchés et des secteurs dans lesquels le fonds investit. L'augmentation ou la diminution des honoraires de gestion des fonds de placement est généralement directement liée aux variations de l'actif géré, lesquelles subissent l'incidence de la conjoncture du marché, ainsi que des entrées et des sorties d'actifs de clients.

Les facteurs qui pourraient donner lieu à une diminution de l'actif géré et des honoraires comprennent les replis des marchés boursiers, les fluctuations des marchés des titres à revenu fixe, les variations des taux d'intérêt, les défaillances, les rachats et les autres retraits, les risques politiques et les autres risques économiques, l'évolution des tendances en matière de placement et le rendement de placement relatif. Le risque provient du fait que les honoraires peuvent fluctuer, mais que les charges et le recouvrement des charges initiales demeurent relativement fixes, ainsi que du fait que la conjoncture du marché peut entraîner une modification de la composition de l'actif se traduisant éventuellement par une variation des produits.

14. *Fonds distincts et autres entités structurées (suite)*

En 2022, les honoraires et autres produits que la compagnie a gagnés en raison de ses participations dans des fonds distincts et dans d'autres entités structurées se sont chiffrés à 6 332 \$ (6 194 \$ en 2021).

Au 31 décembre 2022, les autres actifs (note 12) comprenaient des placements de 2 777 \$ (1 525 \$ au 31 décembre 2021) que la compagnie a effectués dans des obligations et des actions de fonds commandités par Putnam et Empower, ainsi que des placements de 195 \$ (146 \$ au 31 décembre 2021) effectués dans des titres de fiducies d'investissement à participation unitaire commanditées en Europe.

15. **Débetures et autres instruments d'emprunt**

	2022		2021	
	Valeur comptable	Juste valeur	Valeur comptable	Juste valeur
À court terme				
Papier commercial et autres instruments d'emprunt à court terme à un taux d'intérêt de 4,628 % (0,172 % à 0,203 % au 31 décembre 2021), non garantis	135 \$	135 \$	122 \$	122 \$
Facilité de crédit renouvelable portant intérêt au LIBOR majoré de 0,70 % (50 \$ US; 50 \$ US au 31 décembre 2021), non garantie	67	67	64	64
Facilité de crédit non renouvelable portant intérêt au SOFR à terme ajusté (500 \$ US; 0 \$ US au 31 décembre 2021), non garantie	675	675	—	—
Total à court terme	877	877	186	186
Capital :				
À long terme				
Lifeco				
Débetures à 6,74 %, exigibles le 24 novembre 2031, non garanties	196	223	195	270
Débetures à 6,67 %, exigibles le 21 mars 2033, non garanties	395	447	394	549
Débetures à 5,998 %, exigibles le 16 novembre 2039, non garanties	343	372	342	478
Obligations de premier rang à 4,70 %, exigibles le 16 novembre 2029, non garanties (500 €)	721	744	—	—
Débetures à 3,337 %, exigibles le 28 février 2028, non garanties	498	467	498	533
Débetures à 2,981 %, exigibles le 8 juillet 2050, non garanties	494	342	493	479
Obligations de premier rang à 2,50 %, exigibles le 18 avril 2023, non garanties (500 €) ¹	725	724	720	743
Débetures à 2,379 %, exigibles le 14 mai 2030, non garanties	597	507	597	602
Obligations de premier rang à 1,75 %, exigibles le 7 décembre 2026, non garanties (500 €) ¹	722	665	717	768
	4 691	4 491	3 956	4 422
Canada Vie				
Débetures subordonnées à 6,40 %, exigibles le 11 décembre 2028, non garanties	100	108	100	125
Fiducie de capital Canada-Vie (FCCV)				
Titres à 7,529 %, exigibles le 30 juin 2052, non garantis, valeur nominale de 150 \$	157	177	157	215
Great-West Lifeco Finance 2018, LP				
Billets de premier rang à 4,581 %, exigibles le 17 mai 2048, non garantis (500 \$ US)	669	555	629	820
Billets de premier rang à 4,047 %, exigibles le 17 mai 2028, non garantis (300 \$ US)	403	380	379	431
	1 072	935	1 008	1 251
Great-West Lifeco Finance (Delaware) LP				
Billets de premier rang à 4,15 %, exigibles le 3 juin 2047, non garantis (700 \$ US)	930	729	874	1 057
Great-West Lifeco U.S. Finance 2020, LP				
Billets de premier rang à 0,904 %, exigibles le 12 août 2025, non garantis (500 \$ US)	672	600	632	617
Empower Finance 2020, LP				
Billets de premier rang à 3,075 %, exigibles le 17 septembre 2051, non garantis (700 \$ US)	935	588	879	899
Billets de premier rang à 1,776 %, exigibles le 17 mars 2031, non garantis (400 \$ US)	537	406	506	490
Billets de premier rang à 1,357 %, exigibles le 17 septembre 2027, non garantis (400 \$ US)	538	451	506	493
	2 010	1 445	1 891	1 882
Total à long terme	9 632	8 485	8 618	9 569
Total	10 509 \$	9 362 \$	8 804 \$	9 755 \$

¹ Désignées comme couvertures de l'investissement net dans des établissements à l'étranger.

15. *Débetures et autres instruments d'emprunt (suite)*

Le 30 mars 2022, Great-West Lifeco U.S. LLC, une filiale de la compagnie, a obtenu une facilité de crédit non renouvelable d'une durée de deux ans de 500 \$ US portant intérêt sur le montant prélevé à un taux variable basé sur le SOFR à terme ajusté. La facilité est garantie entièrement et sans condition par la compagnie. Le 1^{er} avril 2022, le montant total de la facilité de 500 \$ US a été prélevé, de même qu'un montant de 323 \$ US sur une facilité de crédit renouvelable existante, afin de financer une partie de l'acquisition de Prudential (note 3). La facilité de crédit renouvelable existante porte intérêt sur le montant prélevé à un taux variable basé sur le SOFR à terme ajusté. Great-West Lifeco U.S. LLC a effectué un versement de 150 \$ US sur sa facilité de crédit renouvelable existante le 1^{er} juillet 2022, puis un versement final de 173 \$ US le 30 décembre 2022. Au 31 décembre 2022, le montant total de la facilité de 675 \$ (500 \$ US) avait été prélevé, alors qu'aucun montant n'avait été prélevé sur la facilité de crédit renouvelable existante.

Le 16 novembre 2022, la compagnie a émis à la valeur nominale un capital global de 500 € d'obligations de premier rang à 4,70 %, échéant le 16 novembre 2029, dont la valeur comptable était de 721 \$ au 31 décembre 2022. Les obligations sont inscrites sur le marché principal de l'Euronext Dublin et à la cote du Global Exchange Market d'Euronext Dublin.

Titres de fiducies de capital

La FCCV, une fiducie établie par la Canada Vie, a émis un total de 150 \$ en titres de série B de la Fiducie de capital Canada-Vie (CLiCS de série B), et elle a utilisé le produit de cette émission pour faire l'acquisition de débetures de premier rang de la Canada Vie d'un montant de 150 \$.

Les distributions et les intérêts sur les titres de fiducies de capital sont classés dans les charges financières dans les états consolidés du résultat net (note 16). La juste valeur des titres de fiducies de capital est déterminée par le cours acheteur et vendeur. Se reporter à la note 8 pour prendre connaissance des déclarations concernant la gestion des risques liés aux instruments financiers.

Sous réserve de l'approbation des organismes de réglementation, la FCCV peut racheter les CLiCS de série B, en tout ou en partie, en tout temps.

16. **Charges financières**

Les charges financières s'établissent comme suit :

	2022	2021
Charges d'exploitation :		
Intérêts sur les marges de crédit à l'exploitation et les instruments d'emprunt à court terme	24 \$	7 \$
Charges financières :		
Intérêts sur les débetures à long terme et les autres instruments d'emprunt	280	275
Intérêts sur les billets avec remboursement de capital à recours limité	54	20
Intérêts sur les titres de fiducies de capital	11	11
Autres	29	15
	374	321
Total	398 \$	328 \$

17. **Autres passifs**

	2022	2021
Prestations de retraite et autres avantages postérieurs à l'emploi (note 23)	563 \$	989 \$
Obligations locatives	507	522
Découverts bancaires	274	407
Provisions au titre des produits différés	293	314
Autres	7 157	3 831
Total	8 794 \$	6 063 \$

17. *Autres passifs (suite)*

Un montant de 6 636 \$ (4 238 \$ au 31 décembre 2021) du total des autres passifs devrait être réalisé au cours des 12 mois suivant la date de clôture. Ce montant exclut les provisions au titre des produits différés, dont la variation est indiquée ci-dessous.

Provisions au titre des produits différés	2022	2021
Solde au début de l'exercice	314 \$	345 \$
Entrées	63	70
Amortissement	(63)	(71)
Fluctuations des taux de change	(7)	(14)
Cessions	(14)	(16)
Solde à la fin de l'exercice	293 \$	314 \$

Obligations locatives

	2022		
	Immeubles	Matériel	Total
Solde au début de l'exercice	517 \$	5 \$	522 \$
Entrées	40	2	42
Modifications	(2)	—	(2)
Paiements de loyers	(86)	(3)	(89)
Fluctuations des taux de change	15	—	15
Intérêts	19	—	19
Solde à la fin de l'exercice	503 \$	4 \$	507 \$

	2021		
	Immeubles	Matériel	Total
Solde au début de l'exercice	565 \$	3 \$	568 \$
Entrées	21	5	26
Modifications	(2)	—	(2)
Paiements de loyers	(86)	(3)	(89)
Fluctuations des taux de change	(2)	—	(2)
Intérêts	21	—	21
Solde à la fin de l'exercice	517 \$	5 \$	522 \$

Le tableau suivant présente les flux de trésorerie contractuels non actualisés en ce qui a trait aux obligations locatives.

	2022	2021
Un an ou moins	79 \$	83 \$
Plus de un an à deux ans	72	71
Plus de deux ans à trois ans	62	63
Plus de trois ans à quatre ans	56	55
Plus de quatre ans à cinq ans	55	52
Plus de cinq ans	310	340
Total des obligations locatives non actualisées	634 \$	664 \$

18. Participations ne donnant pas le contrôle

Au 31 décembre 2022 et au 31 décembre 2021, la compagnie détenait une participation lui assurant le contrôle dans la Canada Vie, Empower et Putnam.

Les participations ne donnant pas le contrôle liées au surplus attribuable au compte de participation représentent la proportion des capitaux propres attribuable au compte de participation des filiales de la compagnie.

Les participations ne donnant pas le contrôle dans les filiales comprennent également les participations ne donnant pas le contrôle relatives aux actions émises et en circulation de Putnam et de PanAgora détenues par les employés de ces sociétés et les participations ne donnant pas le contrôle liées à la participation ne donnant pas le contrôle dans Invesco Ltd. (Ireland) d'Irish Life et liées à la participation donnant le contrôle d'une filiale de la Canada Vie dans certaines entreprises canadiennes en service-conseil.

a) Les participations ne donnant pas le contrôle inscrites dans les états consolidés du résultat net et les autres éléments du résultat global s'établissent comme suit :

	2022	2021
Bénéfice net attribuable au compte de participation avant les participations des titulaires de polices		
Canada Vie	1 809 \$	1 708 \$
Empower	—	—
	<u>1 809</u>	<u>1 708</u>
Participations des titulaires de polices		
Canada Vie	(1 625)	(1 405)
Empower	(2)	(1)
	<u>(1 627)</u>	<u>(1 406)</u>
Bénéfice net – compte de participation	182	302
Participations ne donnant pas le contrôle dans les filiales	3	(1)
Total	<u>185 \$</u>	<u>301 \$</u>

Pour l'exercice clos le 31 décembre 2022, le montant des participations ne donnant pas le contrôle qui figure dans les autres éléments de bénéfice global (de perte globale) s'est chiffré à (157) \$ [(28) \$ pour l'exercice clos le 31 décembre 2021].

b) La valeur comptable des participations ne donnant pas le contrôle s'établit comme suit :

	2022	2021
Surplus attribuable au compte de participation de filiales :		
Canada Vie	3 147 \$	3 126 \$
Empower	9	12
Total	<u>3 156 \$</u>	<u>3 138 \$</u>
Participations ne donnant pas le contrôle dans les filiales	<u>152 \$</u>	<u>129 \$</u>

19. Capital social

a) Billets avec remboursement de capital à recours limité

Billets avec remboursement de capital à recours limité	Première date de rachat	Taux d'intérêt	2022		2021	
			Valeur comptable	Juste valeur	Valeur comptable	Juste valeur
Série 1	30 novembre 2026	3,60 %	1 500 \$	1 125 \$	1 500 \$	1 475 \$

Le 16 août 2021, la compagnie a émis à la valeur nominale un capital global de 1 500 \$ de billets avec remboursement de capital à recours limité à 3,60 %, série 1 (titres secondaires), échéant le 31 décembre 2081 (les billets RCRL de série 1). Les billets RCRL de série 1 portent intérêt au taux fixe de 3,60 % par année, payable semestriellement, jusqu'au 31 décembre 2026, exclusivement. Le 31 décembre 2026 et tous les cinq ans par la suite, jusqu'au 31 décembre 2076, le taux d'intérêt sur les billets RCRL de série 1 sera rajusté à un taux d'intérêt égal au rendement des obligations du gouvernement du Canada de 5 ans plus 2,641 %. À compter du 30 novembre 2026, la compagnie pourra choisir de racheter les billets de série 1, en totalité ou en partie, tous les cinq ans au cours de la période allant du 30 novembre au 31 décembre, à la valeur nominale plus les intérêts courus et impayés dans chaque cas.

En ce qui a trait aux billets de série 1, le non-paiement des intérêts ou du capital liés lorsqu'ils sont exigibles donnera lieu à un recours, et l'unique recours auquel les porteurs de billets auront droit portera sur la quote-part des actions privilégiées de premier rang à taux rajusté tous les cinq ans et à dividende non cumulatif de série U (les actions privilégiées de série U) détenues dans une fiducie consolidée nouvellement constituée (la fiducie à recours limité). Le recours des porteurs de billets de série 1 sera limité à la livraison des actifs de la fiducie correspondants. Les actions privilégiées de série U sont éliminées des bilans consolidés de la compagnie pendant qu'elles sont détenues par la fiducie à recours limité.

19. Capital social (suite)

b) Actions privilégiées

Autorisé

Nombre illimité d'actions privilégiées de premier rang, d'actions privilégiées de catégorie A et d'actions privilégiées de second rang

Nombre illimité d'actions ordinaires

Émises, en circulation et libérées

	2022		2021	
	Nombre	Valeur comptable	Nombre	Valeur comptable
Actions privilégiées de premier rang				
Série G, à dividende non cumulatif de 5,20 %	12 000 000	300 \$	12 000 000	300 \$
Série H, à dividende non cumulatif de 4,85 %	12 000 000	300	12 000 000	300
Série I, à dividende non cumulatif de 4,50 %	12 000 000	300	12 000 000	300
Série L, à dividende non cumulatif de 5,65 %	6 800 000	170	6 800 000	170
Série M, à dividende non cumulatif de 5,80 %	6 000 000	150	6 000 000	150
Série N, à dividende non cumulatif de 1,749 % et à taux rajusté	10 000 000	250	10 000 000	250
Série P, à dividende non cumulatif de 5,40 %	10 000 000	250	10 000 000	250
Série Q, à dividende non cumulatif de 5,15 %	8 000 000	200	8 000 000	200
Série R, à dividende non cumulatif de 4,80 %	8 000 000	200	8 000 000	200
Série S, à dividende non cumulatif de 5,25 %	8 000 000	200	8 000 000	200
Série T, à dividende non cumulatif de 5,15 %	8 000 000	200	8 000 000	200
Série Y, à dividende non cumulatif de 4,50 %	8 000 000	200	8 000 000	200
Total	108 800 000	2 720 \$	108 800 000	2 720 \$
Actions ordinaires				
Solde au début de l'exercice	930 620 338	5 748 \$	927 853 106	5 651 \$
Exercées et émises en vertu du régime d'options sur actions	1 232 772	43	2 767 232	97
Solde à la fin de l'exercice	931 853 110	5 791 \$	930 620 338	5 748 \$

Les actions privilégiées de premier rang, série G, à dividende non cumulatif de 5,20 % sont actuellement rachetables au gré de la compagnie au prix de 25,00 \$ par action, plus les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement.

Les actions privilégiées de premier rang, série H, à dividende non cumulatif de 4,85 % sont actuellement rachetables au gré de la compagnie au prix de 25,00 \$ par action, plus les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement.

Les actions privilégiées de premier rang, série I, à dividende non cumulatif de 4,50 % sont actuellement rachetables au gré de la compagnie au prix de 25,00 \$ par action, plus les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement.

Les actions privilégiées de premier rang, série L, à dividende non cumulatif de 5,65 % sont actuellement rachetables au gré de la compagnie au prix de 25,00 \$ par action, plus les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement.

Les actions privilégiées de premier rang, série M, à dividende non cumulatif de 5,80 % sont actuellement rachetables au gré de la compagnie au prix de 25,00 \$ par action, plus les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement.

19. Capital social (suite)

Les actions privilégiées de premier rang, série N, à dividende non cumulatif et à taux rajusté tous les cinq ans comportent un taux annuel fixe de dividende non cumulatif de 1,749 % jusqu'au 31 décembre 2025, exclusivement, et sont rachetables au gré de la compagnie le 31 décembre 2025 et le 31 décembre tous les cinq ans par la suite au prix de 25,00 \$ par action, plus les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement. Sous réserve du droit de rachat de la compagnie et de certaines autres restrictions à la conversion décrites dans les modalités concernant les actions de série N, chaque action de série N peut être convertie en une action privilégiée de premier rang, série O, à dividende non cumulatif variable, au gré des détenteurs, le 31 décembre 2025 et le 31 décembre tous les cinq ans par la suite.

Les actions privilégiées de premier rang à dividende non cumulatif de 5,40 %, série P, sont actuellement rachetables au gré de la compagnie au prix de 25,00 \$ par action, plus tous les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement.

Les actions privilégiées de premier rang à dividende non cumulatif de 5,15 %, série Q, sont actuellement rachetables au gré de la compagnie au prix de 25,00 \$ par action, plus tous les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement.

Les actions privilégiées de premier rang à dividende non cumulatif de 4,80 %, série R, sont actuellement rachetables au gré de la compagnie au prix de 25,00 \$ par action, plus tous les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement.

Les actions privilégiées de premier rang à dividende non cumulatif de 5,25 %, série S, sont rachetables au gré de la compagnie au prix de 25,00 \$ par action, montant majoré d'une prime si les actions sont rachetées avant le 30 juin 2023, plus tous les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement.

Les actions privilégiées de premier rang à dividende non cumulatif de 5,15 %, série T, sont rachetables au gré de la compagnie à compter du 30 juin 2022 au prix de 25,00 \$ par action, montant majoré d'une prime si les actions sont rachetées avant le 30 juin 2026, plus tous les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement.

Les actions privilégiées de premier rang à dividende non cumulatif de 4,50 %, série Y, sont rachetables au gré de la compagnie à compter du 31 décembre 2026 au prix de 25,00 \$ par action, montant majoré d'une prime si les actions sont rachetées avant le 31 décembre 2030, plus tous les dividendes déclarés et impayés jusqu'à la date du rachat, exclusivement.

c) Actions ordinaires

Offre publique de rachat dans le cours normal des activités

La compagnie a renouvelé son offre publique de rachat dans le cours normal des activités avec prise d'effet le 27 janvier 2022, pour une période de un an, qui vise à racheter aux fins d'annulation un maximum de 20 000 000 de ses actions ordinaires aux cours du marché pour atténuer l'effet dilutif des options sur actions attribuées en vertu du régime d'options sur actions de la compagnie, et à des fins de gestion du capital. Au cours de l'exercice clos le 31 décembre 2022, la compagnie n'a racheté aucune action ordinaire en vertu de l'offre publique de rachat dans le cours normal des activités (aucune pour l'exercice clos le 31 décembre 2021 dans le cadre de la précédente offre publique de rachat dans le cours normal des activités).

Événement postérieur à la date de clôture

Le 25 janvier 2023, la compagnie a annoncé une nouvelle offre publique de rachat dans le cours normal des activités d'au plus 20 000 000 de ses actions ordinaires aux fins d'annulation, au cours du marché. L'offre a débuté le 27 janvier 2023 et se terminera le 26 janvier 2024.

20. Bénéfice par action ordinaire

Le tableau qui suit permet de rapprocher le bénéfice de base par action ordinaire et le bénéfice dilué par action ordinaire.

	2022	2021
Bénéfice		
Bénéfice net	3 349 \$	3 262 \$
Dividendes sur actions privilégiées	(130)	(134)
Bénéfice net – détenteurs d’actions ordinaires	3 219 \$	3 128 \$
 Nombre d’actions ordinaires		
Nombre moyen d’actions ordinaires en circulation	931 682 589	929 461 348
Ajouter : exercice potentiel d’options sur actions en circulation	598 494	1 496 586
Nombre moyen d’actions ordinaires en circulation – dilué	932 281 083	930 957 934
 Bénéfice de base par action ordinaire	3,455 \$	3,365 \$
 Bénéfice dilué par action ordinaire	3,452 \$	3,360 \$
 Dividendes par action ordinaire	1,960 \$	1,804 \$

21. Gestion du capital

a) Politiques et objectifs

La gestion du capital consiste à établir et à maintenir de façon constante la quantité et la qualité du capital pour les besoins de la compagnie et à faire en sorte que celui-ci soit affecté conformément aux attentes des parties prenantes de la compagnie. À cet égard, le conseil d’administration considère que les principales parties prenantes sont les actionnaires, les titulaires de polices et les détenteurs de créances subordonnées de la compagnie, ainsi que les organismes de réglementation concernés dans les divers territoires où la compagnie et ses filiales exercent leurs activités.

La compagnie gère son capital sur une base consolidée ainsi qu’au niveau de chaque filiale en exploitation. Les principaux objectifs de la stratégie de gestion du capital de la compagnie sont les suivants :

- maintenir la capitalisation de ses filiales en exploitation réglementées à un niveau qui excède les exigences minimales de capital réglementaire appropriées dans les territoires où les filiales exercent leurs activités;
- conserver d’excellentes notations de crédit et de solidité financière qui lui garantissent un accès stable aux marchés financiers;
- offrir une structure du capital efficace afin de maximiser la valeur pour les actionnaires, en tenant compte des risques opérationnels et des plans stratégiques de la compagnie.

La capitalisation cible de la compagnie et de ses filiales est déterminée en tenant compte de divers facteurs tels que la probabilité qu’elle devienne inférieure aux exigences minimales de capital réglementaire dans les territoires où les activités sont exercées, les opinions exprimées par diverses agences de notation qui fournissent des notations de santé financière et d’autres notations à la compagnie et la volonté de réunir suffisamment de capitaux pour avoir un degré de confiance élevé quant à sa capacité de respecter ses obligations envers les titulaires de polices et ses autres obligations.

La compagnie a établi des politiques et des procédures pour déterminer, mesurer et présenter tous les risques significatifs. La direction est responsable de l’établissement des procédures de gestion du capital relatives à la mise en œuvre et au suivi du plan de capital.

21. *Gestion du capital (suite)*

Le processus de planification en matière de capital incombe au chef des services financiers de la compagnie. Le plan de capital est approuvé par le conseil d'administration de la compagnie, sur une base annuelle. Le conseil d'administration examine et approuve toutes les opérations sur capitaux propres conclues par la direction.

b) Capital réglementaire

Au Canada, le BSIF a défini une norme de mesure de suffisance du capital des compagnies d'assurance vie constituées en sociétés par actions en vertu de la *Loi sur les sociétés d'assurances* (Canada) et de leurs filiales.

Le ratio du Test de suffisance du capital des sociétés d'assurance-vie (TSAV) permet de comparer les ressources en capital réglementaire d'une société avec son capital requis, défini par le BSIF comme la somme des exigences de capital définies. Le total des ressources en capital correspond à la somme du capital disponible, de la provision d'excédent et des dépôts admissibles.

Le tableau qui suit présente un sommaire des données et ratios relatifs au TSAV pour la Canada Vie.

	2022	2021
Capital de première catégorie	13 201 \$	12 584 \$
Capital de deuxième catégorie	4 644	4 417
Total du capital disponible	17 845	17 001
Provision d'excédent et dépôts admissibles	10 531	13 225
Total des ressources en capital	28 376 \$	30 226 \$
Capital requis	23 582 \$	24 323 \$
Ratio total du TSAV (cible de surveillance du BSIF = 100 %)¹	120 %	124 %

¹ Ratio total (en %) = (total des ressources en capital/capital requis)

Pour les entités dont le siège social est situé en Europe, les politiques locales en matière de solvabilité correspondent à Solvabilité II. Au 31 décembre 2022 et au 31 décembre 2021, toutes les entités réglementées en Europe répondaient aux exigences de capital et de solvabilité prescrites en vertu de Solvabilité II.

Empower est assujettie au régime de capital réglementaire fondé sur les risques aux États-Unis. D'autres établissements et filiales à l'étranger de la compagnie doivent se conformer aux exigences de capital et de solvabilité des territoires où ils sont présents. Au 31 décembre 2022 et au 31 décembre 2021, la compagnie maintenait la capitalisation à un niveau excédant les exigences minimales réglementaires locales dans chacun des territoires de ses établissements à l'étranger.

22. Paiements fondés sur des actions

- a) La compagnie offre un régime d'options sur actions (le régime) en vertu duquel des options permettant de souscrire des actions ordinaires de Lifeco peuvent être accordées à certains dirigeants et salariés de Lifeco et de ses sociétés liées. Le comité des ressources humaines de la compagnie (le comité) gère le régime et, sous réserve de certaines dispositions du régime, établit les conditions selon lesquelles les options sont attribuées. Le prix d'exercice de chaque option accordée en vertu du régime, qui est fixé par le comité, ne peut en aucun cas être inférieur au cours moyen pondéré par action ordinaire de Lifeco négocié à la Bourse de Toronto pendant les cinq jours de négociation précédant le jour de l'attribution. La période d'acquisition des options attribuées avant le 1^{er} janvier 2019 est de cinq ans. Les options attribuées après le 1^{er} janvier 2019 deviennent acquises à raison de 50 % trois ans après la date d'attribution et de 50 % quatre ans après la date d'attribution. La période d'exercice maximale des options est de dix ans à compter de la date d'attribution. Dans certaines circonstances, une cessation d'emploi peut entraîner la déchéance des options, à moins que le comité n'en décide autrement. En 2022, le nombre maximal d'actions ordinaires de Lifeco qui peut être émis en vertu du régime est de 72 500 000.

En 2022, 2 369 100 options sur actions ordinaires ont été attribuées (2 638 300 en 2021). La juste valeur moyenne pondérée des options sur actions ordinaires attribuées au cours de 2022 était de 3,57 \$ par option (2,60 \$ en 2021). La juste valeur de chaque option sur actions ordinaires a été estimée au moyen du modèle d'évaluation des options de Black et Scholes, qui s'appuie sur les hypothèses moyennes pondérées suivantes pour les options attribuées en 2022 : rendement des actions de 5,07 % (5,43 % en 2021), volatilité prévue de 18,15 % (18,47 % en 2021), taux d'intérêt sans risque de 1,60 % (1,18 % en 2021) et durée prévue de huit ans (huit ans en 2021).

Le tableau qui suit résume les changements survenus relativement aux options en circulation, ainsi que le prix d'exercice moyen pondéré.

	2022		2021	
	Options	Prix d'exercice moyen pondéré	Options	Prix d'exercice moyen pondéré
Options en circulation au début de l'exercice				
Attribuées	16 123 727	32,92 \$	16 399 279	32,69 \$
Exercées	2 369 100	38,68	2 638 300	32,28
Frappées de déchéance ou expirées	(1 232 772)	31,24	(2 767 232)	30,90
	(166 440)	34,41	(146 620)	33,39
Options en circulation à la fin de l'exercice	17 093 615	33,82 \$	16 123 727	32,92 \$
Options pouvant être exercées à la fin de l'exercice	8 950 405	33,73 \$	8 522 967	33,78 \$

Le cours moyen pondéré des actions à la date d'exercice des options sur actions s'établissait à 39,35 \$ pour l'exercice clos le 31 décembre 2022 (36,11 \$ en 2021).

La charge de rémunération liée aux transactions du régime comptabilisées à titre de transactions dont les paiements sont fondés sur des actions et qui sont réglées en instruments de capitaux propres, laquelle s'est chiffrée à 6 \$ après impôt en 2022 (5 \$ après impôt en 2021), a été comptabilisée dans les états consolidés du résultat net.

22. Paiements fondés sur des actions (suite)

Le tableau qui suit résume l'information relative à la fourchette des prix d'exercice, y compris la durée de vie contractuelle restante moyenne pondérée au 31 décembre 2022.

Fourchette des prix d'exercice	En circulation			Pouvant être exercées		
	Options	Durée de vie contractuelle restante moyenne pondérée	Prix d'exercice moyen pondéré	Options	Prix d'exercice moyen pondéré	Expiration
27,13 \$ – 36,87 \$	777 980	0,30	30,15	777 980	30,15	2023
30,28 \$ – 36,87 \$	1 166 380	1,32	32,53	1 166 380	32,53	2024
34,68 \$ – 36,87 \$	1 453 683	2,19	35,67	1 453 683	35,67	2025
30,28 \$ – 36,87 \$	1 888 352	3,19	34,50	1 888 352	34,50	2026
30,28 \$ – 36,87 \$	1 255 300	4,19	36,41	1 255 300	36,41	2027
30,28 \$ – 34,21 \$	1 551 020	5,16	34,19	1 237 010	34,20	2028
30,28 \$ – 32,50 \$	2 345 500	6,16	30,33	1 171 700	30,33	2029
32,22 \$ – 32,22 \$	1 782 800	7,16	32,22	—	—	2030
32,10 \$ – 38,75 \$	2 503 500	8,16	32,28	—	—	2031
31,59 \$ – 38,71 \$	2 369 100	9,16	38,68	—	—	2032

- b) Afin de favoriser l'harmonisation des intérêts des administrateurs et des actionnaires de Lifeco, celle-ci et certaines de ses filiales disposent de régimes d'unités d'actions différées obligatoires et de régimes d'unités d'actions différées facultatifs (les régimes obligatoires et les régimes facultatifs) qui s'adressent à ses administrateurs. En vertu des régimes obligatoires, chaque administrateur qui réside au Canada ou aux États-Unis doit toucher 50 % de sa provision annuelle pour participation au conseil en unités d'actions différées. En vertu des régimes facultatifs, chaque administrateur a le choix de toucher le solde de sa provision annuelle pour participation au conseil et la rémunération liée aux comités du conseil soit entièrement en unités d'actions différées, soit entièrement en trésorerie, ou en parts égales en trésorerie et en unités d'actions différées. Dans tous les cas, le nombre d'unités d'actions différées attribuées est établi en divisant le montant de la rémunération payable à l'administrateur par le cours moyen pondéré de l'action ordinaire de Lifeco à la Bourse de Toronto (TSX) pendant les cinq derniers jours de bourse du trimestre précédent. Les administrateurs reçoivent des unités d'actions différées supplémentaires à l'égard des dividendes payables sur les actions ordinaires de la compagnie en fonction de la valeur des unités à la date de versement du dividende. Au moment où un administrateur ou, le cas échéant, un dirigeant ou un employé de la compagnie ou de l'une de ses filiales quitte ses fonctions, il peut faire racheter ses unités d'actions différées en contrepartie d'une somme forfaitaire en trésorerie établie en fonction du cours moyen pondéré d'une action ordinaire de Lifeco à la TSX pendant les cinq derniers jours de bourse précédant la date du rachat. En 2022, une tranche de 6 \$ de la rémunération des administrateurs a servi à acquérir des unités d'actions différées (6 \$ en 2021). Au 31 décembre 2022, la valeur comptable du passif au titre des unités d'actions différées se chiffrait à 66 \$ (69 \$ en 2021), montant qui a été comptabilisé dans les autres passifs.

22. Paiements fondés sur des actions (suite)

Certains employés de la compagnie ont droit à des unités d'actions différées. En vertu des régimes d'unités d'actions différées, certains employés peuvent choisir de recevoir des unités d'actions différées à titre de règlement dans le cadre du régime de rémunération incitative annuelle ou à titre de règlement des unités d'actions liées au rendement attribuées en vertu du régime d'unités d'actions liées au rendement de la compagnie. Dans les deux cas, ces employés se font attribuer des unités d'actions différées équivalentes aux actions ordinaires de la compagnie. Les employés reçoivent des unités d'actions différées supplémentaires à l'égard des dividendes payables sur les actions ordinaires d'après la valeur de ces unités à la date de versement des dividendes. Les unités d'actions différées sont rachetables au moment où un individu cesse d'être un administrateur ou un employé de la compagnie ou d'une de ses sociétés liées, au moyen d'un montant forfaitaire en trésorerie représentant la valeur des unités d'actions différées à cette date. La compagnie utilise le modèle de la juste valeur pour comptabiliser les unités d'actions différées attribuées aux employés en vertu des régimes. Pour l'exercice clos le 31 décembre 2022, la compagnie a comptabilisé une charge de rémunération de 2 \$ (16 \$ en 2021) relativement au régime d'unités d'actions différées au titre des charges d'exploitation et frais administratifs des états consolidés du résultat net. Au 31 décembre 2022, la valeur comptable du passif au titre des unités d'actions différées était de 40 \$ (40 \$ en 2021), montant qui a été comptabilisé dans les autres passifs des bilans consolidés.

- c) Certains employés de la compagnie ont droit à des unités d'actions liées au rendement. En vertu du régime d'unités d'actions liées au rendement, ces employés se font attribuer des unités d'actions liées au rendement équivalentes aux actions ordinaires de la compagnie et dont les droits sont acquis sur une période de trois ans. Les employés reçoivent des unités d'actions liées au rendement supplémentaires à l'égard des dividendes payables sur les actions ordinaires en fonction de la valeur des unités à ce moment. À l'échéance, les employés reçoivent un montant en trésorerie correspondant à la valeur des unités d'actions liées au rendement à ce moment. La compagnie utilise le modèle de la juste valeur pour comptabiliser les unités d'actions liées au rendement attribuées aux employés en vertu du régime. Pour l'exercice clos le 31 décembre 2022, la compagnie a comptabilisé une charge de rémunération, excluant l'incidence des couvertures, de 74 \$ (102 \$ en 2021) relativement au régime d'unités d'actions liées au rendement au titre des charges d'exploitation et frais administratifs des états consolidés du résultat net. Au 31 décembre 2022, la valeur comptable du passif au titre des unités d'actions liées au rendement était de 131 \$ (156 \$ en 2021), montant qui a été comptabilisé dans les autres passifs.
- d) Le plan d'achat d'actions pour les employés de la compagnie est un régime facultatif en vertu duquel les employés admissibles peuvent cotiser jusqu'à 5 % de leurs revenus admissibles de l'exercice précédent pour acheter des actions ordinaires de Lifeco. La compagnie verse une cotisation égale à 50 % de la cotisation totale de l'employé. Les droits aux cotisations de la compagnie sont acquis immédiatement et sont passés en charge. Pour l'exercice clos le 31 décembre 2022, la compagnie a comptabilisé une charge de rémunération de 13 \$ (13 \$ en 2021) relativement au plan d'achat d'actions pour les employés au titre des charges d'exploitation et frais administratifs des états consolidés du résultat net.
- e) Putnam est le promoteur du régime d'intéressement en titres de participation de Putnam Investments, LLC. Conformément aux modalités du régime d'intéressement en titres de participation, Putnam est autorisée à attribuer ou à vendre des actions de catégorie B de Putnam (les actions de catégorie B de Putnam), sous réserve de certaines restrictions, et à attribuer des options visant l'achat d'actions de catégorie B de Putnam (collectivement, les attributions) à certains membres de la haute direction et employés clés de Putnam, à la juste valeur au moment de l'attribution. La juste valeur est déterminée à l'aide de la méthode d'évaluation utilisée dans le cadre du régime d'intéressement en titres de participation. La période d'acquisition des droits peut être d'au plus cinq ans; celle-ci est précisée dans la lettre d'attribution. Les détenteurs d'actions de catégorie B de Putnam n'ont pas droit de vote, sauf en ce qui concerne certains éléments liés au régime d'intéressement en titres de participation, et n'ont pas le droit de convertir leurs actions en d'autres titres. Le nombre maximal d'actions de catégorie B de Putnam qui peuvent être visées par les attributions en vertu du régime d'intéressement en titres de participation s'établit à 16 764 705.

Au cours de 2022, Putnam a attribué 3 519 634 actions ordinaires incessibles de catégorie B (2 824 156 en 2021) à certains membres de la haute direction et employés clés.

22. Paiements fondés sur des actions (suite)

La charge de rémunération comptabilisée pour l'exercice clos le 31 décembre 2022 relativement aux actions ordinaires de catégorie B incessibles et aux options sur actions de catégorie B dont les droits étaient acquis s'est chiffrée à 49 \$ (41 \$ en 2021) et elle est comptabilisée au titre des charges d'exploitation et frais administratifs dans les états consolidés du résultat net.

- f) Certains employés de PanAgora, une filiale de Putnam, sont admissibles à la participation au régime d'actionnariat de la direction de PanAgora en vertu duquel des actions de catégorie C de PanAgora et des options et des droits à l'appréciation d'actions de catégorie C de PanAgora peuvent être émis. Les détenteurs d'actions de catégorie C de PanAgora n'ont pas droit de vote et n'ont pas le droit de convertir leurs actions en d'autres titres. Le nombre d'actions de catégorie C de PanAgora ne peut excéder 20 % des capitaux propres de PanAgora, en supposant un taux d'exercice et de conversion de 100 %.

La charge de rémunération comptabilisée pour l'exercice clos le 31 décembre 2022 relativement aux actions incessibles de catégorie C et aux droits à l'appréciation de ces actions était de 13 \$ en 2022 (13 \$ en 2021), ces charges étant comprises dans les charges d'exploitation et frais administratifs dans les états consolidés du résultat net.

23. Régimes de retraite et autres avantages postérieurs à l'emploi

Caractéristiques, capitalisation et risque

Les filiales de la compagnie ont établi des régimes de retraite contributifs et non contributifs à prestations définies à l'intention des salariés et conseillers admissibles. Les filiales de la compagnie ont également établi des régimes de retraite à cotisations définies à l'intention des salariés et conseillers admissibles.

Les régimes de retraite à prestations définies prévoient des rentes établies d'après les années de service et le salaire moyen de fin de carrière. Cependant, ces régimes n'acceptent pas de nouveaux participants. En outre, plusieurs des régimes de retraite à prestations définies ne prévoient plus l'accumulation de prestations définies supplémentaires. L'exposition de la compagnie au titre des régimes à prestations définies devrait s'atténuer au cours des exercices à venir. Lorsque les prestations définies continuent d'être accumulées, les participants actifs assument une part du coût au moyen de cotisations à l'égard des services rendus au cours de la période. Certaines prestations de retraite sont indexées de façon ponctuelle ou sur une base garantie. L'obligation au titre des prestations définies est établie en tenant compte des prestations de retraite selon les modalités des régimes. L'actif couvrant les régimes de retraite capitalisés est détenu dans des caisses de retraite en fiducie distinctes. Les obligations au titre des régimes entièrement non capitalisés sont incluses dans les autres passifs et sont soutenues par l'actif général.

Les nouveaux employés et les participants actifs à des régimes à prestations définies fermés aux prestations définies futures sont admissibles aux régimes de retraite à cotisations définies. Les régimes de retraite à cotisations définies prévoient des prestations de retraite établies d'après les cotisations salariales et patronales. Les cotisations patronales correspondent à un pourcentage du salaire annuel des employés et peuvent être assujetties à certaines conditions d'acquisition.

Les filiales de la compagnie offrent également aux salariés et aux conseillers admissibles, de même qu'aux personnes à leur charge, des prestations d'assurance maladie, d'assurance dentaire et d'assurance vie postérieures à l'emploi. Les employés retraités assument une part du coût des avantages au moyen de franchises, de coassurances et de plafonds liés aux avantages. Ces régimes, qui sont désormais fermés aux nouveaux employés, ont été préalablement modifiés afin de restreindre le nombre d'employés qui peuvent y participer. Le montant de certains avantages postérieurs à l'emploi autres que les régimes de retraite dépend de l'indexation future des coûts. Ces avantages postérieurs à l'emploi ne sont pas préalablement capitalisés, et le montant relatif à l'obligation pour ces prestations est inclus dans les autres passifs et soutenu par l'actif général.

Les filiales de la compagnie ont des comités de retraite, ou des accords fiduciaires, en ce qui a trait à la supervision de leurs régimes de retraite. Les régimes de retraite sont suivis de façon continue afin d'évaluer les politiques en matière de prestations, de capitalisation et de placement ainsi que la situation financière et les obligations de capitalisation. Des changements importants aux régimes de retraite requièrent l'approbation du conseil d'administration de la filiale concernée de la compagnie.

Les politiques de capitalisation des filiales de la compagnie en ce qui a trait aux régimes de retraite capitalisés exigent des cotisations annuelles d'un montant égal ou supérieur aux exigences posées par les règlements applicables et les dispositions qui régissent la capitalisation des régimes. Pour les régimes capitalisés comportant un actif net au titre des régimes de retraite à prestations définies, la compagnie détermine s'il existe un avantage économique sous forme de possibles réductions des cotisations futures de la compagnie, sous forme de paiements de dépenses liées aux régimes ou sous forme d'un remboursement des excédents des régimes, lorsque les règlements applicables et les dispositions des régimes le permettent.

En raison de leur conception, les régimes à prestations définies exposent la compagnie aux risques auxquels ils font face normalement, tels que le rendement des placements, les variations des taux d'actualisation utilisés pour évaluer les obligations, la longévité des participants aux régimes et l'inflation future. La gestion du risque lié aux régimes et aux prestations de retraite s'effectue au moyen d'un suivi régulier des régimes, de la réglementation applicable et d'autres facteurs qui pourraient avoir une incidence sur les charges et les flux de trésorerie de la compagnie.

23. Régimes de retraite et autres avantages postérieurs à l'emploi (suite)

Les tableaux suivants reflètent la situation financière des régimes contributifs et non contributifs à prestations définies des filiales de la compagnie.

a) Actif des régimes, obligation au titre des prestations et situation de capitalisation

	Régimes de retraite à prestations définies		Autres avantages postérieurs à l'emploi	
	2022	2021	2022	2021
Variation de la juste valeur de l'actif des régimes				
Juste valeur de l'actif des régimes au début de l'exercice	7 743 \$	7 602 \$	— \$	— \$
Produits d'intérêts	193	159	—	—
Rendement réel en sus des (inférieur aux) produits d'intérêts	(1 420)	498	—	—
Cotisations patronales	109	115	18	19
Cotisations salariales	21	18	—	—
Prestations versées	(324)	(306)	(18)	(19)
Liquidations	(10)	(142)	—	—
Frais administratifs	(8)	(8)	—	—
Fluctuations des taux de change	(13)	(193)	—	—
Juste valeur de l'actif des régimes à la fin de l'exercice	6 291 \$	7 743 \$	— \$	— \$
Variation de l'obligation au titre des prestations définies				
Obligation au titre des prestations définies au début de l'exercice	7 961 \$	8 554 \$	367 \$	409 \$
Coût des services rendus au cours de la période	72	91	3	3
Coût financier	197	181	11	10
Cotisations salariales	21	18	—	—
Prestations versées	(324)	(306)	(18)	(19)
Réductions et indemnités de cessation d'emploi	(2)	(1)	—	—
Liquidations	(10)	(200)	—	—
Pertes actuarielles (gains actuariels) liés aux modifications des hypothèses financières	(2 074)	(150)	(60)	(25)
Pertes actuarielles (gains actuariels) liés aux modifications des hypothèses démographiques	(1)	(16)	(33)	(10)
Pertes actuarielles (gains actuariels) découlant des résultats techniques liés aux participants	8	(16)	(16)	(1)
Fluctuations des taux de change	(23)	(194)	2	—
Obligation au titre des prestations définies à la fin de l'exercice	5 825 \$	7 961 \$	256 \$	367 \$
Actif (passif) comptabilisé dans les bilans consolidés				
Situation de capitalisation des régimes – surplus (déficit)	466 \$	(218) \$	(256) \$	(367) \$
Montant non comptabilisé en raison du plafond de l'actif	(310)	(41)	—	—
Actif (passif) comptabilisé dans les bilans consolidés	156 \$	(259) \$	(256) \$	(367) \$
Comptabilisé dans :				
Autres actifs (note 12)	463 \$	363 \$	— \$	— \$
Autres passifs (note 17)	(307)	(622)	(256)	(367)
Actif (passif) comptabilisé dans les bilans consolidés	156 \$	(259) \$	(256) \$	(367) \$
Analyse de l'obligation au titre des prestations définies				
Régimes capitalisés en tout ou en partie	5 586 \$	7 646 \$	— \$	— \$
Régimes non capitalisés	239 \$	315 \$	256 \$	367 \$

23. Régimes de retraite et autres avantages postérieurs à l'emploi (suite)

Aux termes d'IFRIC 14, *Le plafonnement de l'actif au titre des régimes à prestations définies, les exigences de financement minimal et leur interaction*, la compagnie doit déterminer si l'actif au titre de chaque régime de retraite lui donne un avantage économique par l'entremise de réductions de contributions futures, de paiements de dépenses liées au régime, ou du remboursement des excédents; si ce n'est pas le cas, le bilan doit présenter un « plafond de l'actif ». Le tableau suivant présente de l'information sur la variation du plafond de l'actif.

	Régimes de retraite à prestations définies	
	2022	2021
Variation du plafond de l'actif		
Plafond de l'actif au début de l'exercice	41 \$	29 \$
Intérêts sur le plafond de l'actif	1	1
Variation du plafond de l'actif	251	11
Fluctuations des taux de change	17	—
Plafond de l'actif à la fin de l'exercice	310 \$	41 \$

b) Charge au titre des prestations de retraite et des autres avantages postérieurs à l'emploi

Le total de la charge au titre des prestations de retraite et des autres avantages postérieurs à l'emploi incluse dans les charges d'exploitation et les autres éléments du résultat global s'établit comme suit :

	Tous les régimes de retraite		Autres avantages postérieurs à l'emploi	
	2022	2021	2022	2021
Coût des services rendus au cours de la période au titre des prestations définies	93 \$	109 \$	3 \$	3 \$
Coût des services rendus au cours de la période au titre des cotisations définies	184	184	—	—
Cotisations salariales	(21)	(18)	—	—
Coût des services rendus au cours de la période engagé par l'employeur	256	275	3	3
Frais administratifs	8	8	—	—
Réductions	(2)	(1)	—	—
Liquidations	—	(58)	—	—
Coût financier, montant net	5	23	11	10
Charge – résultat net	267	247	14	13
(Gains actuariels) pertes actuarielles comptabilisés	(2 067)	(182)	(109)	(36)
Rendement (plus élevé) moins élevé que le rendement prévu de l'actif	1 420	(498)	—	—
Variation du plafond de l'actif	251	11	—	—
Réévaluations comptabilisées dans les autres éléments (de bénéfice global) de perte globale	(396)	(669)	(109)	(36)
Total de la charge (des produits), y compris les réévaluations	(129) \$	(422) \$	(95) \$	(23) \$

23. Régimes de retraite et autres avantages postérieurs à l'emploi (suite)

c) Répartition de l'actif par principales catégories, pondérée en fonction de l'actif des régimes

	Régimes de retraite à prestations définies	
	2022	2021
Titres de participation	36 %	39 %
Titres de créance	52 %	51 %
Biens immobiliers	8 %	7 %
Trésorerie et équivalents de trésorerie	4 %	3 %
Total	100 %	100 %

Aucun actif de régime n'est investi directement dans les titres de la compagnie ou de parties liées. Les actifs des régimes comprennent des placements dans des fonds distincts et d'autres fonds gérés par des filiales de la compagnie qui s'élevaient à 5 614 \$ au 31 décembre 2022 et à 6 980 \$ au 31 décembre 2021, dont un montant de 5 520 \$ (6 902 \$ au 31 décembre 2021) était inclus dans les bilans consolidés. Les actifs des régimes ne comprennent pas d'immeubles ou d'autres actifs utilisés par la compagnie.

d) Informations sur l'obligation au titre des prestations définies

- i) Partie de l'obligation au titre des prestations définies assujettie aux augmentations futures de la rémunération

	Régimes de retraite à prestations définies		Autres avantages postérieurs à l'emploi	
	2022	2021	2022	2021
Obligation au titre des prestations compte non tenu de la croissance future de la rémunération	5 393 \$	7 361 \$	256 \$	367 \$
Incidence de la croissance future présumée de la rémunération	432	600	—	—
Obligation au titre des prestations définies	5 825 \$	7 961 \$	256 \$	367 \$

Les autres avantages postérieurs à l'emploi ne sont pas assujettis aux augmentations futures de la rémunération.

- ii) Partie de l'obligation au titre des prestations définies compte non tenu des augmentations futures des rentes

	Régimes de retraite à prestations définies		Autres avantages postérieurs à l'emploi	
	2022	2021	2022	2021
Obligation au titre des prestations compte non tenu des augmentations futures des rentes	5 151 \$	7 137 \$	256 \$	367 \$
Incidence de la croissance future présumée des rentes	674	824	—	—
Obligation au titre des prestations définies	5 825 \$	7 961 \$	256 \$	367 \$

Les autres avantages postérieurs à l'emploi ne sont pas assujettis aux augmentations futures des rentes.

23. Régimes de retraite et autres avantages postérieurs à l'emploi (suite)

iii) Profil du statut des participants aux régimes

	Régimes de retraite à prestations définies		Autres avantages postérieurs à l'emploi	
	2022	2021	2022	2021
Employés en service	37 %	41 %	14 %	15 %
Participants avec droits acquis différés	16 %	18 %	s.o.	s.o.
Employés retraités	47 %	41 %	86 %	85 %
Total	100 %	100 %	100 %	100 %
Durée moyenne pondérée de l'obligation au titre des prestations définies	14,5 ans	17,6 ans	9,9 ans	11,8 ans

e) Renseignements sur les flux de trésorerie

	Régimes de retraite	Autres avantages postérieurs à l'emploi	Total
Cotisations patronales prévues pour 2023 :			
Régimes à prestations définies capitalisés (en tout ou en partie)	62 \$	— \$	62 \$
Régimes non capitalisés	25	19	44
Régimes à cotisations définies	209	—	209
Total	296 \$	19 \$	315 \$

f) Hypothèses actuarielles et sensibilités

i) Hypothèses actuarielles

	Régimes de retraite à prestations définies		Autres avantages postérieurs à l'emploi	
	2022	2021	2022	2021
Pour le calcul du coût des prestations :				
Taux d'actualisation – obligations au titre des services passés	2,6 %	2,2 %	3,1 %	2,5 %
Taux d'actualisation – obligations au titre des services futurs	3,3 %	2,8 %	3,0 %	2,6 %
Taux de croissance de la rémunération	3,1 %	3,0 %	—	—
Augmentations futures des rentes ¹	1,7 %	1,2 %	—	—
Pour le calcul du coût de l'obligation au titre des prestations définies :				
Taux d'actualisation – obligations au titre des services passés	5,0 %	2,6 %	5,3 %	3,1 %
Taux de croissance de la rémunération	3,8 %	3,1 %	—	—
Augmentations futures des rentes ¹	2,3 %	1,7 %	—	—
Taux tendanciel du coût des soins médicaux :				
Taux tendanciel initial du coût des soins médicaux			4,8 %	4,7 %
Taux tendanciel final du coût des soins médicaux			4,1 %	4,1 %
Exercice au cours duquel le taux tendanciel final est atteint			2039	2039

¹ Moyenne pondérée des régimes assujettis aux augmentations futures des rentes.

23. Régimes de retraite et autres avantages postérieurs à l'emploi (suite)

ii) Aperçu de l'espérance de vie en fonction des hypothèses à l'égard de la mortalité

	Régimes de retraite à prestations définies		Autres avantages postérieurs à l'emploi	
	2022	2021	2022	2021
Aperçu de l'espérance de vie en fonction des hypothèses à l'égard de la mortalité :				
Hommes				
65 ans au cours de l'exercice	22,8	22,6	22,8	22,5
65 ans pour ceux qui ont 35 ans au cours de l'exercice	24,6	24,5	24,2	24,0
Femmes				
65 ans au cours de l'exercice	24,8	24,7	25,1	24,9
65 ans pour celles qui ont 35 ans au cours de l'exercice	26,7	26,6	26,5	26,2

La détermination de la période au cours de laquelle il est prévu que des prestations seront versées repose sur les hypothèses les plus probables au chapitre de la mortalité future, y compris certaines corrections de valeur liées à l'amélioration des résultats au chapitre de la mortalité. Cette estimation fait l'objet d'une grande incertitude et la formulation des hypothèses nécessite l'exercice d'un jugement. Comme les hypothèses liées à la mortalité sont déterminantes pour l'évaluation de l'obligation au titre des régimes à prestations définies, elles ont été appliquées par la compagnie compte tenu de certains facteurs tels l'âge, le genre et l'emplacement géographique, en plus d'une estimation des améliorations futures au chapitre de la longévité.

Les tables de mortalité sont passées en revue au moins une fois par année, et les hypothèses formulées sont conformes aux normes actuarielles. Les nouveaux résultats à l'égard des régimes sont passés en revue et inclus dans le calcul des meilleures estimations en matière de mortalité future.

Le calcul de l'obligation au titre des prestations définies est sensible aux hypothèses liées à la mortalité. L'incidence d'une augmentation de un an de l'espérance de vie donnerait lieu à une augmentation de 164 \$ de l'obligation au titre des prestations définies et de 5 \$ au titre des autres avantages postérieurs à l'emploi.

iii) Incidence des variations des hypothèses sur l'obligation au titre des prestations définies

	Hausse de 1 %		Baisse de 1 %	
	2022	2021	2022	2021
Régimes de retraite à prestations définies :				
Incidence de la variation du taux d'actualisation	(733) \$	(1 199) \$	926 \$	1 568 \$
Incidence de la variation du taux de croissance de la rémunération	173	299	(156)	(269)
Incidence de la variation du taux d'inflation	340	578	(299)	(507)
Autres avantages postérieurs à l'emploi :				
Incidence de la variation des taux tendanciels hypothétiques du coût des soins médicaux	14	24	(12)	(21)
Incidence de la variation du taux d'actualisation	(22)	(36)	25	44

Pour mesurer l'incidence de la modification d'une hypothèse, toutes les autres hypothèses sont demeurées constantes. Une interaction est à prévoir entre certaines des hypothèses.

24. Cumul des autres éléments de bénéfice global

	2022						Total	Participations ne donnant pas le contrôle	Actionnaires
	Profits (pertes) de change latents à la conversion des établissements à l'étranger	Profits (pertes) latents sur les couvertures de l'investissement net dans des établissements à l'étranger	Profits (pertes) latents sur les actifs disponibles à la vente	Profits (pertes) latents sur les couvertures de flux de trésorerie	Réévaluations des régimes de retraite à prestations définies et d'autres avantages postérieurs à l'emploi	Écart de réévaluation lié au transfert aux immeubles de placement			
Solde au début de l'exercice	948 \$	(30) \$	145 \$	33 \$	(463) \$	10 \$	643 \$	(11) \$	632 \$
Autres éléments de bénéfice global (de perte globale)	497	88	(942)	(45)	505	—	103	219	322
Impôt sur le résultat	—	28	179	12	(130)	—	89	(62)	27
	<u>497</u>	<u>116</u>	<u>(763)</u>	<u>(33)</u>	<u>375</u>	<u>—</u>	<u>192</u>	<u>157</u>	<u>349</u>
Solde à la fin de l'exercice	1 445 \$	86 \$	(618) \$	— \$	(88) \$	10 \$	835 \$	146 \$	981 \$

	2021						Total	Participations ne donnant pas le contrôle	Actionnaires
	Profits (pertes) de change latents à la conversion des établissements à l'étranger	Profits (pertes) latents sur les couvertures de l'investissement net dans des établissements à l'étranger	Profits (pertes) latents sur les actifs disponibles à la vente	Profits (pertes) latents sur les couvertures de flux de trésorerie	Réévaluations des régimes de retraite à prestations définies et d'autres avantages postérieurs à l'emploi	Écart de réévaluation lié au transfert aux immeubles de placement			
Solde au début de l'exercice	1 339 \$	(135) \$	266 \$	24 \$	(978) \$	10 \$	526 \$	(39) \$	487 \$
Autres éléments de bénéfice global (de perte globale)	(391)	117	(159)	12	705	—	284	40	324
Impôt sur le résultat	—	(12)	38	(3)	(190)	—	(167)	(12)	(179)
	<u>(391)</u>	<u>105</u>	<u>(121)</u>	<u>9</u>	<u>515</u>	<u>—</u>	<u>117</u>	<u>28</u>	<u>145</u>
Solde à la fin de l'exercice	948 \$	(30) \$	145 \$	33 \$	(463) \$	10 \$	643 \$	(11) \$	632 \$

25. Transactions entre parties liées

Power Corporation, constituée en société par actions et domiciliée au Canada, est la société mère de la compagnie et en exerce le contrôle de droit. La compagnie est liée à d'autres membres du groupe de sociétés de Power Corporation, dont IGM, société qui exerce ses activités dans le secteur des services financiers, et ses filiales IG Gestion de patrimoine, la Financière Mackenzie et Investment Planning Counsel, ainsi que Groupe Bruxelles Lambert, société de portefeuille établie en Europe qui détient des intérêts importants dans des sociétés industrielles et de services mondiales.

a) Principales filiales

Les états financiers consolidés de la compagnie comprennent les activités des filiales suivantes et de leurs propres filiales :

Société	Pays de constitution	Principale activité	% de participation
La Compagnie d'Assurance du Canada sur la Vie	Canada	Assurance et gestion du patrimoine	100,00 %
Empower Annuity Insurance Company of America	États-Unis	Services financiers	100,00 %
Putnam Investments, LLC	États-Unis	Gestion d'actifs	100,00 % ¹

¹ Lifeco détient 100 % des actions avec droit de vote et 96,39 % du total des actions en circulation.

b) Transactions entre parties liées comprises dans les états financiers consolidés

Dans le cours normal des activités, la Canada Vie et Putnam prennent part à diverses transactions avec des parties liées, transactions qui comprennent l'offre de prestations d'assurance et de services de sous-conseillers à d'autres sociétés du groupe de sociétés de Power Corporation. Dans tous les cas, ces transactions ont été effectuées selon les conditions du marché.

Au cours de l'exercice, la Canada Vie a reçu certains services administratifs et de technologies de l'information d'IGM et ses filiales, membres du groupe de sociétés de Power Corporation, et leur en a rendu. En 2021, la Canada Vie et IGM ont conclu une convention de résiliation portant sur les services de technologies de l'information partagés dont la responsabilité passera de la Canada Vie à d'autres fournisseurs sur un certain nombre d'années. La Canada Vie a également fourni des produits d'assurance vie, d'assurance invalidité et de rentes selon une entente de distribution conclue avec IGM. En outre, la Canada Vie a fourni des services de distribution à IGM. Toutes ces transactions ont été effectuées selon les conditions du marché.

La compagnie détient, par l'entremise de la Canada Vie, 9 200 448 actions d'IGM, soit une participation de 3,87 %. La compagnie utilise la méthode de la mise en équivalence pour comptabiliser son placement dans IGM, puisqu'elle exerce une influence notable sur celle-ci. En 2022, la compagnie a comptabilisé un montant de 30 \$ pour la quote-part du bénéfice net d'IGM comptabilisée selon la méthode de la mise en équivalence et elle a reçu des dividendes de 21 \$ de son placement dans IGM (note 6).

L'actif des fonds distincts de la compagnie a été investi dans des fonds gérés par IG Gestion de patrimoine et Placements Mackenzie. Placements Mackenzie gère également certains des placements de portefeuille de la compagnie. La compagnie a également des participations dans des fonds communs de placement, des sociétés d'investissement à capital variable et des fiducies d'investissement à participation unitaire. Certains de ces fonds sont gérés par des sous-conseillers qui sont des parties liées de la compagnie et qui touchent des honoraires de sous-conseillers aux taux du marché habituels pour leurs services. En 2022, la compagnie et ses filiales ont effectué des placements additionnels dans des fonds gérés par des parties liées. Toutes ces transactions ont été effectuées selon les conditions du marché (note 14).

25. Transactions entre parties liées (suite)

La compagnie détenait des débetures émises par IGM, lesquelles étaient assorties des échéances et des taux d'intérêt suivants :

	2022	2021
3,44 % arrivant à échéance le 26 janvier 2027	19 \$	21 \$
6,65 % arrivant à échéance le 13 décembre 2027	14	16
7,45 % arrivant à échéance le 9 mai 2031	11	13
7,00 % arrivant à échéance le 31 décembre 2032	11	14
4,56 % arrivant à échéance le 25 janvier 2047	18	24
4,115 % arrivant à échéance le 9 décembre 2047	8	11
4,174 % arrivant à échéance le 13 juillet 2048	4	6
Total	85 \$	105 \$

Power Corporation contrôle également Sagard Holdings Management Inc. (Sagard), un gestionnaire d'actifs alternatifs à stratégies multiples, Power Sustainable, un gestionnaire mondial d'actifs alternatifs à plateformes multiples, ainsi que Portage Ventures (Portage), une plateforme mondiale d'investissement dans les technologies financières dont la stratégie est axée sur le capital de risque. Lifeco a une participation minoritaire dans Sagard. Lifeco et la Corporation Financière Mackenzie, une filiale entièrement détenue d'IGM, sont des investisseurs dans Northleaf Capital Partners Ltd. (Northleaf), un gestionnaire de fonds d'actions de sociétés fermées, d'instruments de crédit privés et d'infrastructures à l'échelle mondiale. La compagnie et ses filiales investissent dans des fonds gérés par Sagard, Power Sustainable, Portage et Northleaf.

La compagnie fournit des services de gestion d'actifs et d'avantages du personnel ainsi que des services administratifs à l'égard des régimes de prestations de retraite et autres avantages postérieurs à l'emploi aux employés de la compagnie et de ses filiales. Ces transactions ont été effectuées selon les conditions du marché.

Aucun prêt significatif ni aucune garantie significative n'a été conclu avec des parties liées en 2022 ou en 2021. Aucun prêt significatif ni aucune garantie significative conclu avec des parties liées n'étaient en cours au 31 décembre 2022 ou au 31 décembre 2021. Aucune provision n'a été constituée relativement aux montants non recouvrables liés à des parties liées au 31 décembre 2022 ou au 31 décembre 2021.

c) Rémunération des principaux dirigeants

Les principaux dirigeants sont les personnes ayant l'autorité et la responsabilité de la planification, de la direction et du contrôle des activités de Lifeco, directement ou indirectement, y compris les administrateurs. Les personnes considérées comme les principaux dirigeants sont les membres du conseil d'administration ainsi que certains dirigeants clés.

Le tableau qui suit présente toute la rémunération versée ou attribuée aux principaux dirigeants, ou gagnée par ces derniers, pour des services rendus à la compagnie et à ses filiales, quelle que soit la fonction qu'ils occupent.

	2022	2021
Salaire	20 \$	19 \$
Attributions fondées sur des actions	19	17
Attributions fondées sur des options	7	6
Rémunération incitative annuelle autre qu'en actions	29	24
Valeur de rente	—	(1)
Total	75 \$	65 \$

26. Impôt sur le résultat

a) Composantes de la charge d'impôt sur le résultat

i) Impôt sur le résultat comptabilisé dans les états consolidés du résultat net

Impôt exigible

	2022	2021
Total de l'impôt exigible	421 \$	148 \$

Impôt différé

	2022	2021
Création et résorption de différences temporaires	(232) \$	147 \$
Incidence de la variation des taux d'imposition ou des nouveaux impôts	24	21
Charge (économie) d'impôt découlant de pertes fiscales, de crédits d'impôt ou de différences temporaires non comptabilisés	21	(12)
Total de l'impôt différé	(187) \$	156 \$

Total de la charge d'impôt

	234 \$	304 \$
--	---------------	--------

ii) Impôt sur le résultat comptabilisé dans les autres éléments du résultat global (note 24)

	2022	2021
Charge (économie) d'impôt exigible	(157) \$	(38) \$
Charge (économie) d'impôt différé	68	205
Total	(89) \$	167 \$

iii) Impôt sur le résultat comptabilisé dans les états consolidés des variations des capitaux propres

	2022	2021
(Économie) d'impôt exigible	(1) \$	(1) \$
(Économie) d'impôt différé	7	(6)
Total	6 \$	(7) \$

26. Impôt sur le résultat (suite)

b) Pour les postes qui suivent, le taux d'imposition effectif comptabilisé dans les états consolidés du résultat net diffère du taux d'imposition combiné (fédéral et provincial) au Canada établi à 27,50 %¹.

	2022		2021	
Bénéfice avant impôt	3 768	\$	3 867	\$
Taux d'imposition de base combiné (fédéral et provincial) au Canada	1 036	27,50 %	1 025	26,50 %
Augmentation (diminution) du taux d'imposition attribuable aux éléments suivants :				
Produits non imposables tirés des placements	(228)	(6,05)	(266)	(6,88)
Activités à l'extérieur du Canada assujetties à un taux d'imposition moyen inférieur à l'étranger	(444)	(11,79)	(374)	(9,66)
Incidence des changements de taux sur l'impôt différé	24	0,64	21	0,54
(Comptabilisation) décomptabilisation d'actifs d'impôt différé liés à des pertes fiscales de l'exercice précédent	8	0,21	(15)	(0,39)
Autres	(162)	(4,30)	(87)	(2,25)
Total de la charge d'impôt sur le résultat et du taux d'imposition effectif	234	\$ 6,21 %	304	\$ 7,86 %
Total de la charge d'impôt sur le résultat et du taux d'imposition effectif – détenteurs d'actions ordinaires	209	\$ 5,88 %	358	\$ 9,89 %

¹ Une modification du taux d'imposition fédéral des sociétés au Canada, entrée en vigueur en 2022 (avec prise d'effet après le 7 avril 2022), a fait passer le taux d'imposition prévu par la loi de 26,50 % à 28,0 % (établi à 27,50 % en 2022 selon un calcul au prorata).

En décembre 2021, l'Organisation de coopération et de développement économiques (OCDE) a publié un modèle de règles qui définit la structure d'un nouveau régime prévoyant un impôt minimum mondial de 15 %, lequel sera appliqué par tous les pays participants à une date future convenue, soit en 2024 selon ce qui est actuellement prévu. L'OCDE a publié en 2022 des commentaires détaillés sur ces règles. Pour l'instant, les pays où la compagnie exerce actuellement des activités ont tous annoncé leur participation; toutefois, aucun n'a encore mis en œuvre de loi à ce sujet. Un certain nombre de ces pays fonctionnent actuellement selon un taux d'imposition inférieur au taux minimal proposé, et la compagnie s'attend à ce que l'adoption des lois se traduise par une hausse du taux d'imposition effectif. La compagnie attend les dispositions législatives et les directives détaillées pour évaluer toutes les répercussions que celles-ci pourraient avoir dans les territoires où elle exerce ses activités.

26. Impôt sur le résultat (suite)

c) Le montant net et les variations de l'actif d'impôt différé se composent de ce qui suit :

	2022						
	Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement	Placements de portefeuille	Reports en avant de pertes	Immobilisations incorporelles	Crédits d'impôt	Autres	Total
Solde au début de l'exercice	(575) \$	(644) \$	1 388 \$	(807) \$	324 \$	282 \$	(32) \$
Comptabilisé dans les états du résultat net	(1 494)	1 471	144	(58)	(46)	170	187
Comptabilisé dans les états du résultat global	—	51	—	—	—	(119)	(68)
Comptabilisé dans les états des variations des capitaux propres	—	—	(5)	—	—	(2)	(7)
Acquis dans le cadre d'acquisitions d'entreprises	(90)	(4)	—	139	—	34	79
Fluctuations des taux de change et autres	(70)	(14)	92	(60)	12	24	(16)
Solde à la fin de l'exercice	(2 229) \$	860 \$	1 619 \$	(786) \$	290 \$	389 \$	143 \$

	2021						
	Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement	Placements de portefeuille	Reports en avant de pertes	Immobilisations incorporelles	Crédits d'impôt	Autres	Total
Solde au début de l'exercice	(320) \$	(766) \$	1 411 \$	(670) \$	285 \$	389 \$	329 \$
Comptabilisé dans les états du résultat net	(236)	116	(19)	(125)	39	69	(156)
Comptabilisé dans les états du résultat global	—	8	—	—	—	(213)	(205)
Comptabilisé dans les états des variations des capitaux propres	—	—	(2)	—	—	8	6
Acquis dans le cadre d'acquisitions d'entreprises	—	(1)	1	(17)	—	(4)	(21)
Fluctuations des taux de change et autres	(19)	(1)	(3)	5	—	33	15
Solde à la fin de l'exercice	(575) \$	(644) \$	1 388 \$	(807) \$	324 \$	282 \$	(32) \$

Comptabilisés dans les bilans consolidés

	2022	2021
Actifs d'impôt différé	1 152 \$	1 057 \$
Passifs d'impôt différé	(1 009)	(1 089)
Total	143 \$	(32) \$

26. *Impôt sur le résultat (suite)*

Des actifs d'impôt différé sont comptabilisés au titre de différences temporaires déductibles, de pertes et d'autres reports en avant non utilisés dans la mesure où la réalisation des avantages d'impôt connexes par l'entremise des bénéfices imposables futurs est probable.

La comptabilisation se fonde sur le fait qu'il est probable que l'entité enregistrera des bénéfices imposables ou qu'elle pourra tirer parti d'occasions de planification fiscale, et ainsi utiliser les actifs d'impôt différé. Des changements de circonstances au cours de périodes futures pourraient avoir des répercussions défavorables sur l'appréciation du caractère recouvrable des actifs. L'incertitude quant à la recouvrabilité est prise en compte au moment de déterminer les actifs d'impôt différé. Le processus annuel de planification financière de la compagnie constitue un point de départ important pour l'évaluation des actifs d'impôt différé.

La direction évalue la recouvrabilité de la valeur comptable des actifs d'impôt différé en fonction des projections relatives au bénéfice imposable des exercices futurs. La direction estime que la valeur comptable de l'actif d'impôt différé, au 31 décembre 2022, sera recouvrable.

Au 31 décembre 2022, la compagnie a comptabilisé un actif d'impôt différé de 1 619 \$ (1 388 \$ au 31 décembre 2021) sur ses pertes fiscales reportées totalisant 7 319 \$, dont une tranche de 4 478 \$ expirera entre 2026 et 2042; il n'existe aucune date d'expiration pour la tranche restante de 2 841 \$. La compagnie réalisera cette économie d'impôt au cours des prochains exercices au moyen de la diminution de l'impôt sur le résultat exigible.

Une filiale américaine a enregistré des pertes. Le solde net de l'actif d'impôt différé de cette filiale se chiffre à 466 \$ (345 \$ US) au 31 décembre 2022 et est principalement constitué du montant net des pertes d'exploitation. La direction a conclu qu'il est probable que la filiale, et d'autres filiales traditionnellement rentables avec lesquelles la filiale présente ou prévoit présenter une déclaration de revenus consolidée aux États-Unis, produira un bénéfice imposable suffisant auquel pourront être imputées les pertes et déductions américaines non utilisées.

La compagnie n'a pas comptabilisé un actif d'impôt différé de 109 \$ (42 \$ en 2021) sur ses pertes fiscales reportées totalisant 550 \$ (212 \$ en 2021). De ce montant, une tranche de 156 \$ expirera entre 2023 et 2038; il n'existe aucune date d'expiration pour la tranche restante de 394 \$. En outre, la compagnie n'a pas comptabilisé un actif d'impôt différé de 11 \$ (20 \$ en 2021) relativement aux différences temporaires de 55 \$ (94 \$ en 2021) liées aux placements effectués dans les filiales, les divisions et les sociétés associées.

Aucun passif d'impôt différé n'a été comptabilisé relativement aux différences temporaires liées aux placements effectués dans les filiales, les divisions et les sociétés associées, car la compagnie est en mesure d'exercer un contrôle sur la date à laquelle la différence temporaire se résorbera, et il est probable que la différence temporaire ne se résorbera pas dans un avenir prévisible.

27. Charges d'exploitation et frais administratifs

	2022	2021
Salaires et autres avantages du personnel	4 614 \$	4 191 \$
Frais généraux et administratifs	2 291	1 938
Charges d'intérêts sur les contrats de location	19	21
Amortissement des immobilisations corporelles	116	119
Amortissement des actifs au titre de droits d'utilisation	69	68
Total	7 109 \$	6 337 \$

28. Instruments financiers dérivés

Pour se protéger des fluctuations des taux d'intérêt et des taux de change ainsi que des risques du marché, la compagnie a recours, comme utilisateur final, à plusieurs instruments financiers dérivés. La compagnie a pour politique de réaliser des transactions au moyen de dérivés uniquement avec des intermédiaires financiers qui ont une réputation de solvabilité. La note 8 présente le risque auquel la compagnie est exposée à l'égard de la qualité de crédit de ses contreparties. Les montants du risque de crédit équivalent sont présentés déduction faite des garanties admissibles reçues, compte tenu de la marge initiale sur les dérivés négociés en bourse de 378 \$ au 31 décembre 2022 (65 \$ au 31 décembre 2021)¹.

¹ La compagnie a ajusté certains chiffres comparatifs pour que la présentation soit conforme à la présentation adoptée pour l'exercice considéré. Ces ajustements n'ont eu aucune incidence sur les capitaux propres et sur le bénéfice net de la compagnie.

a) Le tableau suivant donne un aperçu du portefeuille d'instruments dérivés de la compagnie et du risque de crédit correspondant, en fonction des définitions du risque, tel que le BSIF le prescrit.

Risque de crédit maximal	Le coût de remplacement total de tous les contrats sur produits dérivés qui présentent une valeur positive.
Risque de crédit futur	Le risque de crédit potentiel futur est calculé au moyen d'une formule prescrite par le BSIF. Les facteurs à considérer dans ce calcul sont le type et la durée du dérivé.
Risque de crédit équivalent	La somme du risque de crédit maximal et du risque de crédit potentiel futur moins les garanties détenues.
Équivalent pondéré en fonction du risque	Le risque de crédit équivalent, pondéré selon la solvabilité de la contrepartie, tel que le BSIF le prescrit.

28. Instruments financiers dérivés (suite)

	2022				Équivalent pondéré en fonction du risque
	Montant nominal	Risque de crédit maximal	Risque de crédit futur	Risque de crédit équivalent	
Contrats de taux d'intérêt					
Swaps	6 267 \$	99 \$	72 \$	130 \$	2 \$
Contrats à terme normalisés – achat	6	—	—	—	—
Contrats à terme normalisés – vente	169	—	—	—	—
Options achetées	1	—	—	—	—
	6 443	99	72	130	2
Contrats de change					
Swaps de devises	30 522	2 108	1 890	3 687	63
Contrats à terme de gré à gré	5 828	35	77	97	1
	36 350	2 143	1 967	3 784	64
Autres contrats dérivés					
Contrats sur actions	1 750	55	109	164	1
Contrats à terme normalisés – achat	12	—	—	—	—
Contrats à terme normalisés – vente	1 134	13	—	—	—
Autres contrats à terme de gré à gré	271	4	—	—	—
Options sur actions achetées	1	—	—	—	—
Options sur actions vendues	3	—	—	—	—
Swaps sur défaillance	675	—	—	—	—
	3 846	72	109	164	1
Total	46 639 \$	2 314 \$	2 148 \$	4 078 \$	67 \$

	2021				Équivalent pondéré en fonction du risque
	Montant nominal	Risque de crédit maximal	Risque de crédit futur	Risque de crédit équivalent	
Contrats de taux d'intérêt					
Swaps	5 075 \$	207 \$	59 \$	263 \$	5 \$
Contrats à terme normalisés – achat	1	—	—	—	—
Contrats à terme normalisés – vente	147	—	—	—	—
Options achetées	11	—	—	—	—
	5 234	207	59	263	5
Contrats de change					
Swaps de devises	22 654	564	1 424	1 958	36
Contrats à terme de gré à gré	4 455	50	65	100	1
	27 109	614	1 489	2 058	37
Autres contrats dérivés					
Contrats sur actions	2 146	142	134	261	1
Contrats à terme normalisés – achat	15	—	—	—	—
Contrats à terme normalisés – vente	578	1	—	—	—
Autres contrats à terme de gré à gré	1 488	3	129	133	1
	4 227	146	263	394	2
Total	36 570 \$	967 \$	1 811 \$	2 715 \$	44 \$

28. Instruments financiers dérivés (suite)

b) Le tableau suivant présente le montant nominal, la durée jusqu'à l'échéance et la juste valeur estimative du portefeuille d'instruments dérivés de la compagnie par catégorie.

	2022				Juste valeur estimative totale
	Montant nominal			Total	
	1 an ou moins	Plus de 1 an à 5 ans	Plus de 5 ans		
Dérivés non désignés comme couvertures aux fins comptables					
Contrats de taux d'intérêt					
Swaps	581 \$	1 341 \$	4 320 \$	6 242 \$	(358) \$
Contrats à terme normalisés – achat	6	—	—	6	—
Contrats à terme normalisés – vente	169	—	—	169	—
Options achetées	1	—	—	1	—
	757	1 341	4 320	6 418	(358)
Contrats de change					
Swaps de devises	3 215	7 521	17 416	28 152	943
Contrats à terme de gré à gré	3 262	—	—	3 262	(66)
	6 477	7 521	17 416	31 414	877
Autres contrats dérivés					
Contrats sur actions	1 482	—	—	1 482	6
Contrats à terme normalisés – achat	12	—	—	12	—
Contrats à terme normalisés – vente	1 134	—	—	1 134	13
Autres contrats à terme de gré à gré	271	—	—	271	3
Options sur actions achetées	1	—	—	1	—
Options sur actions vendues	3	—	—	3	—
Swaps sur défaillance	—	500	175	675	—
	2 903	500	175	3 578	22
Couvertures de la juste valeur					
Contrats de change à terme	83	—	—	83	(3)
Couvertures de flux de trésorerie					
Contrats de taux d'intérêt					
Swaps	—	—	25	25	3
Contrats de change					
Swaps de devises	—	100	—	100	6
Autres contrats dérivés					
Contrats sur actions	58	210	—	268	22
	58	310	25	393	31
Couvertures d'investissement net					
Swaps de devises	—	—	2 270	2 270	134
Contrats de change à terme	2 027	456	—	2 483	(28)
	2 027	456	2 270	4 753	106
Total	12 305 \$	10 128 \$	24 206 \$	46 639 \$	675 \$

28. Instruments financiers dérivés (suite)

	2021 ¹				Juste valeur estimative totale
	Montant nominal			Total	
	1 an ou moins	Plus de 1 an à 5 ans	Plus de 5 ans		
Dérivés non désignés comme couvertures aux fins comptables					
Contrats de taux d'intérêt					
Swaps	518 \$	948 \$	3 586 \$	5 052 \$	164 \$
Contrats à terme normalisés – achat	1	—	—	1	—
Contrats à terme normalisés – vente	147	—	—	147	—
Options achetées	11	—	—	11	—
	<u>677</u>	<u>948</u>	<u>3 586</u>	<u>5 211</u>	<u>164</u>
Contrats de change					
Swaps de devises	2 574	4 298	13 462	20 334	(420)
Contrats à terme de gré à gré	2 450	—	—	2 450	(4)
	<u>5 024</u>	<u>4 298</u>	<u>13 462</u>	<u>22 784</u>	<u>(424)</u>
Autres contrats dérivés					
Contrats sur actions	1 952	—	—	1 952	52
Contrats à terme normalisés – achat	15	—	—	15	—
Contrats à terme normalisés – vente	578	—	—	578	(2)
Autres contrats à terme de gré à gré	1 488	—	—	1 488	3
	<u>4 033</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>4 033</u>	<u>53</u>
Couvertures de la juste valeur					
Contrats de change à terme	78	—	—	78	(1)
Couvertures de flux de trésorerie					
Contrats de taux d'intérêt					
Swaps	—	—	23	23	8
Autres contrats dérivés					
Contrats sur actions	43	151	—	194	89
	<u>43</u>	<u>151</u>	<u>23</u>	<u>217</u>	<u>97</u>
Couvertures d'investissement net					
Swaps de devises	—	—	2 320	2 320	—
Contrats de change à terme	1 409	518	—	1 927	48
	<u>1 409</u>	<u>518</u>	<u>2 320</u>	<u>4 247</u>	<u>48</u>
Total	<u><u>11 264 \$</u></u>	<u><u>5 915 \$</u></u>	<u><u>19 391 \$</u></u>	<u><u>36 570 \$</u></u>	<u><u>(63) \$</u></u>

¹ La compagnie a reclassé certains chiffres comparatifs pour que la présentation soit conforme à la présentation adoptée pour l'exercice considéré. Ces reclassements n'ont eu aucune incidence sur les capitaux propres et sur le bénéfice net de la compagnie.

Les contrats à terme normalisés du tableau ci-dessus sont des contrats négociés en bourse; tous les autres contrats sont négociés sur le marché hors cote.

28. Instruments financiers dérivés (suite)

c) Les paragraphes qui suivent présentent les types d'instruments contenus dans le portefeuille de dérivés de la compagnie.

Contrats de taux d'intérêt

Des swaps de taux d'intérêt, des contrats à terme normalisés et des options sont utilisés dans le cadre d'un portefeuille d'actifs pour gérer le risque de taux d'intérêt lié aux activités d'investissement et aux passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement. Les contrats de swap de taux d'intérêt exigent l'échange périodique de paiements d'intérêts sans que soit échangé le montant nominal sur lequel les paiements sont calculés. Les options d'achat permettent à la compagnie de conclure des swaps assortis de versements à taux fixe préétablis sur une période déterminée à la date d'exercice. Les options d'achat sont en outre utilisées dans la gestion des fluctuations des paiements d'intérêts futurs découlant de la variation des taux d'intérêt crédités et de la variation potentielle connexe des flux de trésorerie en raison des rachats. Finalement, les options d'achat sont aussi utilisées pour couvrir les garanties de taux minimal.

Contrats de change

Des swaps de devises sont utilisés conjointement avec d'autres placements pour gérer le risque de change lié aux activités d'investissement et aux passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement. Des swaps de devises sont également utilisés pour couvrir l'investissement net de la compagnie dans les établissements à l'étranger. En vertu de ces contrats, les montants de capital ainsi que les versements d'intérêts à taux fixe et à taux variable peuvent être échangés dans des devises différentes. La compagnie conclut également certains contrats de change à terme pour couvrir le passif relatif à certains produits.

Autres contrats dérivés

Des swaps sur indice, des contrats à terme normalisés et des options sont utilisés afin de couvrir le passif relatif à certains produits. Les swaps sur indice sont en outre utilisés comme substituts d'instruments de trésorerie et sont utilisés de temps à autre pour couvrir le risque de marché lié à certains honoraires. Des options de vente de titres de capitaux propres sont utilisées pour gérer l'incidence éventuelle du risque de crédit découlant des replis importants observés sur certains marchés boursiers.

Les swaps de rendement total sur actions sont utilisés pour gérer l'exposition aux fluctuations du rendement total des actions ordinaires liées aux ententes de rémunération différée. Les swaps de rendement total nécessitent l'échange de versements contractuels nets périodiquement ou à l'échéance, sans que soit échangé le montant nominal sur lequel les paiements sont calculés. Ces instruments sont désignés comme couvertures de flux de trésorerie.

Des swaps sur défaillance sont utilisés pour transférer le risque de crédit à une autre partie.

La tranche inefficace des couvertures de flux de trésorerie pour 2022, qui comprend des contrats de taux d'intérêt, des contrats de change et des swaps de rendement total sur actions, ainsi que les profits nets (pertes nettes) prévus qui devraient être reclassés hors du cumul des autres éléments du résultat global dans les 12 prochains mois s'établissent à néant. Les flux de trésorerie variables sont couverts sur une période maximale de 22 ans.

29. Provisions liées à des poursuites judiciaires et passif éventuel

De temps à autre, la compagnie et ses filiales peuvent faire l'objet de poursuites judiciaires, y compris d'arbitrages et de recours collectifs. Les provisions sont constituées si, de l'avis de la direction, il est probable qu'un paiement sera nécessaire et le montant du paiement peut être estimé de manière fiable. Il est difficile de se prononcer sur l'issue de ces poursuites avec certitude, et une issue défavorable pourrait nuire de manière significative à la situation financière consolidée de la compagnie. Toutefois, selon l'information connue à l'heure actuelle, on ne s'attend pas à ce que les poursuites en cours, prises individuellement ou dans leur ensemble, aient une incidence défavorable significative sur la situation financière consolidée de la compagnie. Les résultats réels peuvent différer des meilleures estimations de la direction.

Des filiales de la compagnie aux États-Unis sont défenderesses dans le cadre de poursuites judiciaires, dont des recours collectifs au sujet du coût et des caractéristiques de leurs produits de retraite ou de fonds et de la gestion de leurs activités. La direction estime que les demandes sont sans fondement et défendra énergiquement sa position. Selon l'information connue à l'heure actuelle, ces poursuites n'auront pas d'incidence défavorable significative sur la situation financière consolidée de la compagnie.

30. Engagements

a) Lettres de crédit

Les lettres de crédit sont des engagements écrits fournis par une banque. Les facilités de lettres de crédit totalisent 1 913 \$ US, dont une tranche de 1 497 \$ US était émise au 31 décembre 2022.

Le secteur Solutions de gestion du capital et des risques utilise périodiquement des lettres de crédit comme garantie aux termes de certains contrats de réassurance pour les provisions mathématiques figurant au bilan.

b) Engagements à l'égard d'investissements

Les engagements à l'égard d'opérations d'investissement effectuées dans le cours normal des activités, conformément aux politiques et lignes directrices, qui doivent être payés lorsque certaines conditions contractuelles sont remplies, se chiffraient à 5 336 \$ au 31 décembre 2022, une tranche de 5 245 \$ étant assortie d'une échéance de moins de un an, une tranche de 84 \$ étant assortie d'une échéance de moins de deux ans et une tranche de 7 \$ étant assortie d'une échéance de plus de cinq ans.

c) Actifs donnés en garantie

En plus des actifs donnés en garantie qui ont été présentés dans les autres rubriques des états financiers consolidés :

- i) Le montant des actifs inclus dans le bilan de la compagnie qui ont été donnés en garantie au titre d'ententes de réassurance se chiffre à 1 467 \$ (1 263 \$ au 31 décembre 2021).

De plus, en vertu de certains contrats de réassurance, les obligations présentées dans les portefeuilles de placements sont détenues dans des comptes en fidéicommis et des comptes entiercés. Les actifs sont déposés dans ces comptes afin de respecter les exigences de certaines obligations juridiques et contractuelles visant le soutien des passifs relatifs aux contrats d'assurance qui sont repris.

- ii) La compagnie a, dans le cours normal de ses activités, donné en garantie des actifs d'une valeur de 74 \$ (63 \$ au 31 décembre 2021) afin de fournir une sûreté à la contrepartie.

31. Information sectorielle

Les secteurs opérationnels de la compagnie incluent l'exploitation canadienne, l'exploitation américaine, l'exploitation européenne, le secteur Solutions de gestion du capital et des risques et l'exploitation générale de Lifeco. Ces secteurs reflètent la structure de gestion et l'information financière interne de la compagnie. Chaque secteur exerce des activités dans le secteur des services financiers et tire ses produits principalement de participations dans l'assurance vie, l'assurance maladie, les services de retraite et de placement, la gestion d'actifs et la réassurance.

Les transactions entre secteurs opérationnels sont effectuées selon les conditions du marché et ont été éliminées au moment de la consolidation.

La compagnie a un modèle de répartition du capital visant à mesurer le rendement de ses secteurs opérationnels. L'information sectorielle présentée ci-dessous tient compte de l'incidence du modèle de répartition du capital.

31. Information sectorielle (suite)

a) Résultat net consolidé

	2022					Total
	Exploitation canadienne	Exploitation américaine	Exploitation européenne	Solutions de gestion du capital et des risques	Exploitation générale de Lifeco	
Produits						
Total des primes, montant net	15 103 \$	2 025 \$	3 962 \$	31 731 \$	— \$	52 821 \$
Produits nets tirés des placements						
Produits nets tirés des placements – réguliers	3 066	3 253	1 526	250	51	8 146
Variations de la juste valeur par le biais du résultat net	(6 900)	(8 088)	(7 066)	(1 856)	7	(23 903)
Total des produits nets tirés des (pertes nettes liées aux) placements	(3 834)	(4 835)	(5 540)	(1 606)	58	(15 757)
Honoraires et autres produits	1 988	4 271	1 334	5	—	7 598
	13 257	1 461	(244)	30 130	58	44 662
Prestations et charges						
Sommes versées ou créditées aux titulaires de polices	7 628	(3 941)	(3 193)	29 170	—	29 664
Autres ¹	3 893	4 374	1 741	248	25	10 281
Charges financières	133	228	22	9	6	398
Amortissement des immobilisations incorporelles à durée déterminée	111	205	56	1	—	373
Charges de restructuration et d'intégration	—	178	—	—	—	178
Bénéfice avant impôt	1 492	417	1 130	702	27	3 768
Impôt sur le résultat	160	(10)	59	18	7	234
Bénéfice net avant les participations ne donnant pas le contrôle	1 332	427	1 071	684	20	3 534
Participations ne donnant pas le contrôle	188	(6)	3	—	—	185
Bénéfice net	1 144	433	1 068	684	20	3 349
Dividendes sur actions privilégiées	112	—	18	—	—	130
Bénéfice net avant la répartition du capital	1 032	433	1 050	684	20	3 219
Incidence de la répartition du capital	84	27	(66)	(22)	(23)	—
Bénéfice net (perte nette) – détenteurs d'actions ordinaires	1 116 \$	460 \$	984 \$	662 \$	(3) \$	3 219 \$

¹ Comprend les commissions, les charges d'exploitation et frais administratifs et les taxes sur les primes.

31. Information sectorielle (suite)

	2021					Total
	Exploitation canadienne	Exploitation américaine	Exploitation européenne	Solutions de gestion du capital et des risques	Exploitation générale de Lifeco	
Produits						
Total des primes, montant net	13 900 \$	4 518 \$	4 862 \$	29 533 \$	— \$	52 813 \$
Produits nets tirés des placements						
Produits nets tirés des (pertes nettes liées aux) placements – réguliers	2 878	1 937	1 325	262	(9)	6 393
Variations de la juste valeur par le biais du résultat net	522	(900)	(1 375)	(334)	4	(2 083)
Total des produits nets tirés des (pertes nettes liées aux) placements	3 400	1 037	(50)	(72)	(5)	4 310
Honoraires et autres produits	1 991	3 880	1 415	8	—	7 294
	<u>19 291</u>	<u>9 435</u>	<u>6 227</u>	<u>29 469</u>	<u>(5)</u>	<u>64 417</u>
Prestations et charges						
Sommes versées ou créditées aux titulaires de polices	13 577	4 797	3 200	28 721	—	50 295
Autres ¹	3 792	3 654	1 736	212	107	9 501
Charges financières	134	159	24	9	2	328
Amortissement des immobilisations incorporelles à durée déterminée	110	171	55	—	—	336
Charges de restructuration et d'intégration	—	90	—	—	—	90
Bénéfice (perte) avant impôt	1 678	564	1 212	527	(114)	3 867
Impôt sur le résultat	182	73	140	(30)	(61)	304
Bénéfice net (perte nette) avant les participations ne donnant pas le contrôle	1 496	491	1 072	557	(53)	3 563
Participations ne donnant pas le contrôle	304	(7)	4	—	—	301
Bénéfice net (perte nette)	1 192	498	1 068	557	(53)	3 262
Dividendes sur actions privilégiées	114	—	18	—	2	134
Bénéfice net (perte nette) avant la répartition du capital	1 078	498	1 050	557	(55)	3 128
Incidence de la répartition du capital	109	1	(74)	(25)	(11)	—
Bénéfice net (perte nette) – détenteurs d'actions ordinaires	<u>1 187 \$</u>	<u>499 \$</u>	<u>976 \$</u>	<u>532 \$</u>	<u>(66) \$</u>	<u>3 128 \$</u>

¹ Comprend les commissions, les charges d'exploitation et frais administratifs et les taxes sur les primes.

31. Information sectorielle (suite)

Le tableau suivant présente les produits du secteur Solutions de gestion du capital et des risques d'après le pays lié à leur devise source.

	2022	2021
Produits		
États-Unis	27 369 \$	21 256 \$
Royaume-Uni	1 089	1 369
Japon	(383)	4 297
Autres	2 055	2 547
Total des produits	30 130 \$	29 469 \$

Les produits négatifs dans le tableau ci-dessus sont principalement attribuables aux pertes latentes liées à la juste valeur par le biais du résultat net sur les obligations, qui sont en grande partie contrebalancées par les variations des passifs relatifs aux contrats d'assurance.

b) Total consolidé de l'actif et du passif

	2022				Total
	Exploitation canadienne	Exploitation américaine	Exploitation européenne	Solutions de gestion du capital et des risques	
Actif					
Actif investi	90 751 \$	98 929 \$	39 420 \$	8 738 \$	237 838 \$
Goodwill et immobilisations incorporelles	5 794	7 966	3 053	—	16 813
Autres actifs	4 721	37 584	8 994	7 608	58 907
Placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	93 816	166 274	127 807	—	387 897
Total	195 082 \$	310 753 \$	179 274 \$	16 346 \$	701 455 \$

	2022				Total
	Exploitation canadienne	Exploitation américaine	Exploitation européenne	Solutions de gestion du capital et des risques	
Passif					
Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement	81 927 \$	115 649 \$	37 542 \$	12 580 \$	247 698 \$
Autres passifs	8 238	20 204	4 112	988	33 542
Contrats d'assurance et d'investissement pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	93 816	166 274	127 807	—	387 897
Total	183 981 \$	302 127 \$	169 461 \$	13 568 \$	669 137 \$

31. Information sectorielle (suite)

	2021				Total
	Exploitation canadienne	Exploitation américaine	Exploitation européenne	Solutions de gestion du capital et des risques	
Actif					
Actif investi	92 400 \$	55 376 \$	48 669 \$	9 359 \$	205 804 \$
Goodwill et immobilisations incorporelles	5 722	5 826	3 047	—	14 595
Autres actifs	4 323	30 090	10 220	8 037	52 670
Placements pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	101 537	116 919	138 963	—	357 419
Total	203 982 \$	208 211 \$	200 899 \$	17 396 \$	630 488 \$

	2021				Total
	Exploitation canadienne	Exploitation américaine	Exploitation européenne	Solutions de gestion du capital et des risques	
Passif					
Passifs relatifs aux contrats d'assurance et d'investissement	84 829 \$	74 632 \$	47 356 \$	14 016 \$	220 833 \$
Autres passifs	7 752	8 800	4 309	892	21 753
Contrats d'assurance et d'investissement pour le compte des titulaires de polices de fonds distincts	101 537	116 919	138 963	—	357 419
Total	194 118 \$	200 351 \$	190 628 \$	14 908 \$	600 005 \$

Le tableau suivant présente les actifs du secteur Solutions de gestion du capital et des risques d'après le pays lié à leur devise source.

	2022	2021
Actif		
Royaume-Uni	5 396 \$	6 507 \$
États-Unis	6 832	5 902
Japon	3 310	4 102
Autres	808	885
Total de l'actif	16 346 \$	17 396 \$

Rapport de l'auditeur indépendant

Aux actionnaires de Great-West Lifeco Inc.,

Opinion

Nous avons effectué l'audit des états financiers consolidés de Great-West Lifeco Inc. (la « compagnie »), qui comprennent les bilans consolidés aux 31 décembre 2022 et 2021, et les états consolidés du résultat net, du résultat global et des variations des capitaux propres et les tableaux consolidés des flux de trésorerie pour les exercices clos à ces dates, ainsi que les notes annexes, y compris le résumé des principales méthodes comptables (appelés collectivement, les « états financiers »).

À notre avis, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la compagnie aux 31 décembre 2022 et 2021, ainsi que de sa performance financière et de ses flux de trésorerie pour les exercices clos à ces dates, conformément aux Normes internationales d'information financière (IFRS).

Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues (NAGR) du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers » du présent rapport. Nous sommes indépendants de la compagnie conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Questions clés de l'audit

Les questions clés de l'audit sont les questions qui, selon notre jugement professionnel, ont été les plus importantes dans l'audit des états financiers consolidés de l'exercice clos le 31 décembre 2022. Ces questions ont été traitées dans le contexte de notre audit des états financiers consolidés pris dans leur ensemble et aux fins de la formation de notre opinion sur ceux-ci, et nous n'exprimons pas une opinion distincte sur ces questions.

Passifs relatifs aux contrats d'assurance – Se reporter aux notes 2 et 13 des états financiers

Description de la question clé de l'audit

La compagnie a des passifs relatifs aux contrats d'assurance qui constituent une partie importante du total de son passif. Les passifs relatifs aux contrats d'assurance sont déterminés selon les pratiques actuarielles généralement reconnues, conformément aux normes établies par l'Institut canadien des actuaires à l'aide de la méthode canadienne axée sur le bilan. L'utilisation de cette méthode nécessite le recours à des modèles d'évaluation complexes qui comportent des projections des entrées et des sorties de trésorerie reposant sur les meilleures estimations des résultats futurs et incluent des marges pour tenir compte des écarts défavorables.

La direction formule de nombreuses hypothèses, mais celles qui présentent la plus grande incertitude relative à l'estimation sont celles portant sur les taux de mortalité, y compris les répercussions de la pandémie de COVID-19, le cas échéant, ainsi que celles portant sur le comportement des titulaires de polices. Ces hypothèses ont exigé une attention importante de l'auditeur dans les circonstances où i) les résultats historiques de la compagnie et du secteur étaient limités, et ii) les résultats historiques pouvaient ne pas constituer un bon indicateur de l'avenir. L'audit de certains modèles d'évaluation et des hypothèses à l'égard de la mortalité et du comportement des titulaires de polices a nécessité un degré important de jugement ainsi qu'un travail d'audit supplémentaire, notamment la participation de spécialistes en actuariat.

Traitement de la question clé de l'audit pendant l'audit

Nos procédures d'audit liées à certains modèles d'évaluation et à certaines hypothèses à l'égard de la mortalité et du comportement des titulaires de polices ont notamment inclus les aspects suivants :

- Avec l'aide de spécialistes en actuariat, nous avons testé le caractère approprié de certains modèles d'évaluation utilisés dans le processus d'estimation :
 - en calculant une évaluation indépendante du passif au titre des contrats d'assurance pour un échantillon de polices d'assurance et en comparant les résultats à ceux de la compagnie;
 - en validant l'exactitude des modifications des hypothèses clés pour un échantillon de modèles actuariels.
- Avec l'aide de spécialistes en actuariat, nous avons testé le caractère raisonnable des hypothèses à l'égard de la mortalité et du comportement des titulaires de polices :
 - en évaluant les hypothèses de la direction conformément aux principes et pratiques actuariels prescrits par les normes de pratique actuarielle canadiennes;
 - en effectuant des tests sur les études d'expérience et les autres données utilisées pour établir les hypothèses à l'égard du comportement des titulaires de polices et de la mortalité;
 - en analysant l'interprétation et le jugement de la direction à l'égard des résultats de ses études d'expérience et des nouvelles tendances des réclamations, en évaluant les facteurs ayant entraîné des révisions des hypothèses, en évaluant d'autres hypothèses possibles et raisonnables et en tenant compte des données du secteur et d'autres sources externes de données, le cas échéant.

Impôt sur le résultat – Se reporter aux notes 2 et 26 des états financiers

Description de la question clé de l'audit

La compagnie comptabilise un impôt différé pour l'impôt à payer ou à recouvrer au titre des différences entre les valeurs comptables des actifs et des passifs dans les états financiers et les bases fiscales correspondantes, en fonction des taux d'imposition adoptés ou quasi adoptés pour les exercices au cours desquels les différences devraient être réalisées. La direction exerce son jugement dans l'évaluation de la recouvrabilité de la valeur comptable des actifs d'impôt différé en fonction des projections relatives au bénéfice imposable des exercices futurs. Certaines filiales de la compagnie ont un historique de pertes et leur actif d'impôt différé est principalement constitué du montant net des pertes d'exploitation. La compagnie a conclu qu'avec le recours à certaines occasions de planification fiscale, il est probable qu'un bénéfice imposable suffisant sera généré pour utiliser certaines des pertes inutilisées.

Dans la détermination de la recouvrabilité des actifs d'impôt différé de la compagnie dans ses filiales, la direction a dû porter des jugements relatifs à l'évaluation de la mise en œuvre prévue des stratégies fiscales de la direction. De plus, la direction formule des estimations et pose des hypothèses importantes pour établir les prévisions à l'égard du bénéfice imposable futur, plus précisément à l'égard des taux de croissance des produits et des marges de charges prévues, ainsi que pour déterminer si l'actif d'impôt différé sera réalisé. L'audit de ces jugements a demandé un degré élevé de jugement de la part de l'auditeur car l'incertitude de mesure relative aux estimations de la direction est importante. Il en a résulté un travail d'audit plus étendu et il a été nécessaire de faire appel à des spécialistes en fiscalité, ainsi qu'à d'autres spécialistes.

Traitement de la question clé de l'audit pendant l'audit

Nos procédures d'audit liées aux stratégies fiscales, aux taux de croissance des produits et aux marges de charges prévues et à la réponse à la question de savoir si les actifs d'impôt différé dans les filiales de la compagnie seront réalisés ont notamment inclus les aspects suivants :

- Avec l'aide des spécialistes en fiscalité, nous avons analysé le caractère raisonnable de la projection du bénéfice imposable futur prévu établie par la direction afin de déterminer si les modèles avaient correctement pris en compte l'incidence des stratégies de planification fiscale.
- Nous avons testé le caractère raisonnable des taux de croissance des produits et des marges de charges prévues utilisées pour établir le bénéfice imposable futur prévu pour réaliser l'actif d'impôt différé :
 - en évaluant les principaux facteurs influençant les taux de croissance des produits et les marges de charges prévues établis par la direction et utilisés dans les prévisions en ayant recours à des éléments probants provenant du marché et provenant de sources internes propres à l'entité;
 - en effectuant une analyse rétrospective du bénéfice imposable futur à l'aide des résultats réels des exercices antérieurs.
- Avec l'aide des spécialistes en fiscalité et d'autres spécialistes, nous avons évalué les stratégies de planification fiscale proposées qui sont prises en compte dans l'analyse de la recouvrabilité afin de déterminer si l'actif d'impôt différé sera réalisé.

Acquisition des affaires de retraite de Prudential Financial – Se reporter à la note 3b) des états financiers

Description de la question clé de l'audit

Le 1^{er} avril 2022, la compagnie a conclu l'acquisition des affaires de retraite à service complet de Prudential Financial, Inc. (« Prudential ») au moyen d'un achat d'actions et d'une transaction de réassurance. La compagnie a comptabilisé les actifs acquis et les passifs repris en fonction de leur juste valeur respective à la date d'acquisition, ce qui comprend les immobilisations incorporelles liées aux contrats de clients (les « immobilisations incorporelles ») et certains passifs relatifs aux contrats d'assurance (les « passifs relatifs aux contrats d'assurance »).

La direction a déterminé la juste valeur des immobilisations incorporelles au moyen de techniques d'évaluation qui reposent sur des projections des flux de trésorerie. Bien que cette évaluation repose sur plusieurs hypothèses et estimations, celles ayant le degré de subjectivité le plus élevé sont liées aux prévisions à l'égard des produits et du bénéfice et aux taux d'actualisation.

Plusieurs des composantes prises en compte dans la détermination de la juste valeur des passifs relatifs aux contrats d'assurance obligent la direction à porter des jugements et à faire des estimations portant sur 1) le traitement comptable approprié, et 2) le caractère approprié des modèles d'évaluation qui comportent des projections des entrées et des sorties de trésorerie reposant sur les meilleures estimations des résultats futurs et qui incluent les taux d'actualisation. Les jugements et estimations ayant le degré de subjectivité le plus élevé portent sur la détermination du traitement comptable approprié, sur le caractère approprié des modèles d'évaluation et sur les hypothèses à l'égard du comportement des titulaires de polices et des taux d'actualisation.

L'audit de ces jugements, hypothèses et estimations a nécessité un degré important de jugement ainsi qu'un travail d'audit supplémentaire, notamment la participation de spécialistes en juste valeur, de spécialistes en actuariat et de spécialistes en instruments financiers.

Traitement de la question clé de l'audit pendant l'audit

Nos procédures d'audit liées à ces jugements, hypothèses, estimations et traitements comptables utilisées pour déterminer la juste valeur des immobilisations incorporelles et des passifs relatifs aux contrats d'assurance ont notamment compris les suivantes :

Immobilisations incorporelles :

- Nous avons évalué le caractère raisonnable des prévisions à l'égard des produits et du bénéfice en comparant les prévisions avec ce qui suit :
 - les résultats historiques de l'entité acquise;
 - les résultats réels de l'entité acquise après l'acquisition;
 - les analyses sous-jacentes décrivant les stratégies d'affaires et les plans de croissance, y compris l'estimation des produits et des coûts par participant;
 - les rapports de tiers et la performance de sociétés comparables.
- Avec l'aide des spécialistes en juste valeur, nous avons évalué le caractère raisonnable des taux d'actualisation utilisés en testant les informations sources qui sous-tendent la détermination des taux d'actualisation, de même qu'en établissant une fourchette d'estimations indépendantes et en les comparant aux taux d'actualisation sélectionnés par la direction.

Passifs relatifs aux contrats d'assurance :

- Avec l'aide de spécialistes en instruments financiers, nous avons revu l'évaluation de la direction liée au traitement comptable des passifs relatifs aux contrats d'assurance :
 - en évaluant les contrats signés pour comprendre la nature des produits et pour déterminer si tous les faits et circonstances clés ont été intégrés à l'évaluation de la direction;
 - en analysant les normes comptables pertinentes, y compris divers aspects des normes IFRS, du cadre conceptuel et des directives.
- Avec l'aide de spécialistes en actuariat, nous avons testé le caractère approprié des modèles d'évaluation utilisés dans le processus d'estimation :
 - en examinant les modèles d'évaluation pour vérifier si les hypothèses clés y ont été incorporées;
 - en recalculant l'estimation de la direction portant sur les passifs relatifs aux contrats d'assurance pour un échantillon de polices d'assurance et en comparant les résultats aux estimations fournies par la compagnie.
- Avec l'aide de spécialistes en actuariat, nous avons testé le caractère raisonnable des hypothèses à l'égard du comportement des titulaires de polices :
 - en évaluant les hypothèses de la direction conformément aux principes et pratiques actuariels;
 - en effectuant des tests sur les études d'expérience et les autres données utilisées pour établir les hypothèses à l'égard du comportement des titulaires de polices;
 - en analysant l'interprétation et les jugements exercés par la direction en fonction des données d'entrée correspondantes, en évaluant d'autres hypothèses possibles et raisonnables et en tenant compte des données du secteur et d'autres sources externes de données, le cas échéant.

Adoption de normes comptables nouvelles et modifiées – IFRS 17, Contrats d’assurance (« IFRS 17 ») – Se reporter à la note 2 des états financiers

Description de la question clé de l’audit

La compagnie adoptera IFRS 17 pour la période ouverte le 1^{er} janvier 2023 et elle a inclus une estimation de l’incidence financière sur le bilan consolidé d’ouverture au 1^{er} janvier 2022 (la date de transition) conformément à IAS 8, *Méthodes comptables, changements d’estimations comptables et erreurs*. IFRS 17 est une norme comptable complexe dont la mise en œuvre exigera une part considérable de jugement et d’interprétation, et qui aura une incidence sur la façon dont la compagnie comptabilise, évalue et présente les contrats d’assurance, et sur la façon dont elle fournit des informations à leur sujet. Dans le cadre de l’adoption de la nouvelle norme, la compagnie a fait certains choix de méthodes comptables et a présenté l’incidence prévue sur le solde d’ouverture des bénéfices non distribués ainsi que certains reclassements et autres ajustements transitoires qui reflètent l’application future des exigences d’IFRS 17, notamment en ce qui concerne l’établissement de la marge sur services contractuels initiale. Ces informations seront plus détaillées en 2023, une fois la nouvelle norme adoptée.

La direction a dû porter des jugements et formuler des estimations pour déterminer le traitement comptable à appliquer lors de la transition, ainsi que pour estimer l’incidence prévue sur le solde d’ouverture des bénéfices non distribués. Il en a résulté un travail d’audit plus étendu et il a été nécessaire de faire appel à divers spécialistes.

Traitement de la question clé de l’audit pendant l’audit

Lorsque des informations supplémentaires découlant d’IFRS 17 devront être présentées dans les états financiers consolidés au 31 décembre 2023, des tests plus poussés portant sur l’incidence de la transition seront effectués. Avec l’aide de divers spécialistes, nous avons inclus, entre autres, les éléments suivants dans nos procédures d’audit liées à la détermination par la direction du traitement comptable à appliquer lors de la transition et à l’estimation de l’incidence prévue sur le solde d’ouverture des bénéfices non distribués :

- Nous avons évalué les jugements portés par la direction pour déterminer le traitement comptable à appliquer lors de la transition en analysant les informations fournies en fonction des directives comptables comprises dans IFRS 17;
- Nous avons évalué le caractère approprié et raisonnable de certains reclassements, des principaux modèles, hypothèses importantes et autres données pertinentes servant à déterminer les ajustements transitoires, ce qui comprend la marge sur services contractuels, ainsi que leur incidence sur le solde d’ouverture des bénéfices non distribués.

Autres informations

La responsabilité des autres informations incombe à la direction. Les autres informations se composent :

- du rapport de gestion;
- des informations contenues dans le rapport annuel, autres que les états financiers et notre rapport de l’auditeur sur ces états.

Notre opinion sur les états financiers ne s’étend pas aux autres informations et nous n’exprimons ni n’exprimerons aucune forme d’assurance que ce soit sur ces informations. En ce qui concerne notre audit des états financiers, notre responsabilité consiste à lire les autres informations désignées ci-dessus et, ce faisant, à apprécier s’il existe une incohérence significative entre celles-ci et les états financiers ou la connaissance que nous avons acquise au cours de l’audit, ou encore si les autres informations semblent autrement comporter une anomalie significative.

Nous avons obtenu le rapport de gestion avant la date du présent rapport. Si, à la lumière des travaux que nous avons effectués sur ces autres informations, nous concluons à la présence d’une anomalie significative dans ces autres informations, nous sommes tenus de signaler ce fait dans le présent rapport. Nous n’avons rien à signaler à cet égard.

Nous nous attendons à obtenir le rapport annuel après la date du présent rapport. Si, à la lumière des travaux que nous effectuerons sur ces autres informations, nous concluons à la présence d'une anomalie significative dans ces autres informations, nous serons tenus de signaler ce fait aux responsables de la gouvernance.

Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers conformément aux IFRS, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de la compagnie à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider la compagnie ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de la compagnie.

Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux NAGR du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux NAGR du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- Nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en œuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne.
- Nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de la compagnie.
- Nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière.
- Nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de la compagnie à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener la compagnie à cesser son exploitation.

- Nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes, et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle.
- Nous obtenons des éléments probants suffisants et appropriés concernant l'information financière des entités et activités de la compagnie pour exprimer une opinion sur les états financiers. Nous sommes responsables de la direction, de la supervision et de la réalisation de l'audit du groupe, et assumons l'entière responsabilité de notre opinion d'audit.

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

Nous fournissons également aux responsables de la gouvernance une déclaration précisant que nous nous sommes conformés aux règles de déontologie pertinentes concernant l'indépendance, et leur communiquons toutes les relations et les autres facteurs qui peuvent raisonnablement être considérés comme susceptibles d'avoir des incidences sur notre indépendance ainsi que les sauvegardes connexes s'il y a lieu.

Parmi les questions communiquées aux responsables de la gouvernance, nous déterminons quelles ont été les plus importantes dans l'audit des états financiers consolidés de la période considérée : ce sont les questions clés de l'audit. Nous décrivons ces questions dans notre rapport, sauf si des textes légaux ou réglementaires en empêchent la publication ou si, dans des circonstances extrêmement rares, nous déterminons que nous ne devrions pas communiquer une question dans notre rapport parce que l'on peut raisonnablement s'attendre à ce que les conséquences néfastes de la communication de cette question dépassent les avantages pour l'intérêt public.

L'associé responsable de la mission d'audit au terme de laquelle le présent rapport de l'auditeur indépendant est délivré est Paul Stauch.

/s/ Deloitte S.E.N.C.R.L./s.r.l.

Comptables professionnels agréés

Winnipeg (Manitoba)

Le 8 février 2023